

The

Commerce Journal

<http://www.commercejournal.com.mm>

စီးပွားရေးအောင်မြင်ရန်သတ်: အခက်အလက်ကိုအခြား

စီးပွားရေးသင်းဂျာနယ်

VOL . 16, NO . 38

တန်လဲနောက်းထုတ်ဝေသည်

October 10 , 2016

ဝက်သုံးဆိုင်ရှင်တော်ဘဏ္ဍာ

မြန်မာနိုင်ငံတွင် တပ်မတော်
အစိုးရက သမ္မတ ဦးသိန်းစိန် အစိုးရ
ထံ အာကာလွှာပြောင်းပေးပြီး
နောက် သမ္မတဦးသိန်းစိန် အစိုးရ
လက်ထက်တွင် ဖြေလျှော့မျှပေါင်း
များစွာကို ဖြေလုပ်ပေးခဲ့သည်။

သမ္မတ ဦးသိန်းစိန် အစိုးရ^၁
သည် ကုန်သွယ်မှုနှင့်ပတ်သက်၍
လုပ်ငန်းများ လျှင်မြန်မြေခြောမွှေ့စေ
ရေးအတွက် ဖြေလျှော့မှုများကို ပြု
လုပ်ပေးခဲ့သော်လည်း ကုန်သွယ်မှု
ပမာဏသည် ယခင်တပ်မတော်
အစိုးရတာဝန်ယူသည့်ကာလထက်
ပို့စိုးတက်လာခြင်းမရှိသဖြင့် တရား
မဝင်ကုန်သွယ်မှု တားဆီးထိန်းချုပ်

[ပြတ်ပေ ၅၈]



ဒီနိုယ်နိုင်ငံတွင် ပိုးရာသွန်းမှုကြောင့် ပဲမျိုးစုံ၊ ဆန်ဓား
စိုက်ပျိုးထုတ်လုပ်မှု မြင့်တက်မှုကို အထောက်အပ်ပြစ်စေခဲ့

ဒီနိုယ်နိုင်ငံတွင် ယခုနှစ် ပိုးသိန်းဖြစ်
သည် ပဲမျိုးစုံစိုက်မီးယာမှာ မကြံစလူး မြင့်
စိုက်လာခဲ့ပြီး လွန်ခဲ့သည် ငါးနှစ်က ပုံမှန်

စိုက်မောက်က ပိုးနိုင်ခဲ့ကြောင်း သိရ
သည်။ ဒီနိုယ်နိုင်ငံ လယ်ယာစိုက်ပျိုးရေး
[ပြတ်ပေ ၆]

မူဆယ်မြို့တွင် (၁၆) ကြိမ်မြောက်
မြန်မာ-တရာ်နယ်စပ်
ကုန်သွယ်ရေးကုန်စည်ပြု့
ကျင်းပမည်

[ပြတ်ပေ ၁၅]

မြန်မာကျောက်မျက်ရတာနာ
ထွက်ကုန်များသည်
ကမ္မာ့မည်သည့်နေ့ကွက်တွင်မဆို
ယဉ်ပြုင်နိုင်သည်ဟုဆို

[ပြတ်ပေ ၂၁]

ရှင်စောပုဟာဌားရပ်နားစခန်း
ပြောင်းရွှေ့ရမည့်ကိစ္စ
အဆုံးအဖြတ်ကို
အောက်တိုဘာ ၁၅ ရက်တွင်
သိရမည်

[ပြတ်ပေ ၂၂]

မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီးအတွင်းရှိ
အဓိက ကုန်သတ်စက်မှု
လုပ်ငန်းများအား သက်တမ်းတိုး
ဆောင်ရွက်နိုင်ရန် ပုဂ္ဂလိက
စက်မှုကြီးကြပ်ရေးအဖွဲ့မှ
ကွင်းဆင်းဆောင်ရွက်လျက်ရှိ

[ပြတ်ပေ ၂၆]



DONG IL
ELECTRIC WIRE CO., LTD.



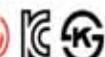
ONE TWO ONE
Cable & Electric Wire.

လျှပ်စီး အန္တရာယ်ကင်းစွာ အသုံးချလိပ်သော်:

ကိရိယားနိုင်ငံမှတင်ဆွင်သော DONG IL နဲ့ ONE TWO ONE
ELECTRIC WIRE မြန်မာပြည်တွင်ရေး...



KSA
KOREAN
STANDARDS
ASSOCIATION



Made in KOREA
Best Quality, Best Safety



Top-Kick Multi - Crop Thresher ပါးနှင့် ပြာပျိုးပျိုး ငြိုက်နှုန်း

ပါးနှင့် ပြာပျိုးပျိုး ငြိုက်နှုန်း၊ ပြောပျိုး၊ ကုလာပျိုး၊
စားတော်ပျိုး၊ ပြောပျိုးနှင့် ရုံးတော်ပျိုး

ပြောပျိုး၊ ပြောပျိုးအစိုးရသည်သို့သော် သီးသွေ့ပြုပျိုးတို့ကို
ပြောပျိုးနှင့် တစ်လုံးတည်ပြုပျိုးလွှာမျှတို့ကို ပြောပျိုးနှင့် တစ်လုံးတည်ပြုပျိုး
သီးသွေ့ပြုပျိုးတို့ကို ပြောပျိုးနှင့် တစ်လုံးတည်ပြုပျိုးတို့ကို ပြောပျိုးနှင့် တစ်လုံးတည်ပြုပျိုး



ပြောပျိုးနှင့် တစ်လုံးတည်ပြုပျိုး သီးသွေ့ပြုပျိုး ငြိုက်နှုန်း

ပါးနှင့် ပြာပျိုးပျိုး ငြိုက်နှုန်း၊ ပြောပျိုးနှင့် တစ်လုံးတည်ပြုပျိုး

ရုံးတော်ပျိုး၊ ပြောပျိုးနှင့် တစ်လုံးတည်ပြုပျိုး

Ko Zaw Moe Aung(Electronic Service Engineer)

Top-Kick Engineering Group

No.(14),Mekkheyar Min Thar Gyi Mg Phyo Street,Industrial Zone(1),Pyay.

Ph:09-5409513,09-253100337,09-253149075

ဆက်သွယ်ရန် - ကိုလောက်ပိုးအောင် (09-5409513) အမှတ် (၂၀)၊ ဦးလှို့လွှားလမ်း၊ ဝက်မှုဇ် (၁)၊ ပြည်ပြို့



တိကျသောသာသာပြန်မှု၊ ခီးသောသောဘော်တင်ခများအပြင်
အခြားကောင်းမွန်သောဝန်ဆောင်မှုများဖြစ်

WWW.JPCTRADE.COM.MM

**WE CAN
FIND THE CAR
YOU WANT!**

**“Service Company ပျော် Showroom ပျော်အဖွဲ့အစည်းမျိုး၏ပျော်၊
ထွက်ငွေ့သေးကျော်ခံများမြင့် အထူးချွန်ဆောင်ရွက်ပျော်များပေးငါးပါမြို့”**

[CHECK OUR WEBSITE](#)



 support@jpctrade.com



Japan-Myanmar
Sales Team Hotline



+81-80-2392-7433

Yangon Branch

Room No. 102, 1st Floor, Bldg-D, 212,
Shwe Gon Dine Towner, Bahan Township, Yangon.

09 448026203, 09 450006407

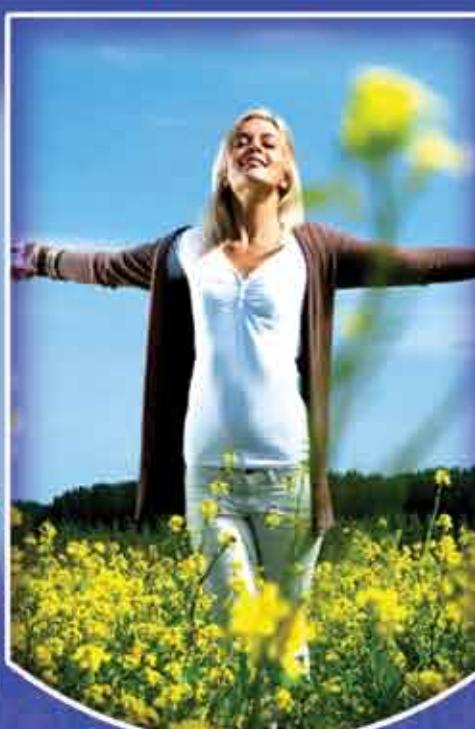
Mandalay Branch

❖ No. 3 - 12 / 91, Corner of 63 x 40street,
Maha Aung Myay Township, Mandalay.

09 254922299, 09 979069640

ကိုယ်သွေးအတွက် မရှိမဖြစ်လိုအပ်သည့် အနိသင်အပြည့်စုံသော အဟာရဓါတ်တများ

ကျွန်ုံးမန္တပို့၍ ရေဝါယားတိုက္ခက္ခယ်ရှိအတွက် အသာစာရမီတော်အပြီ အသက်အရှယ် မရွေ့၊ ကျွန်ုံးမ မရွေ့၊ သုံးမြှိုင်ပါသည်



ရုံးစိုက်ပေးလုပ်ဖူးလိုသူများ ဘဏ်သွယ်နိုင်ပါသည်

അഭ്യർത്ഥിക്കുന്നവർക്ക് പ്രായിക്കരണം ചെയ്യുന്നത് വായ്ക്കാടുകളുടെ പ്രിയയാണ്. Ph: 09-5242893, 09-251149401, 09-254109237

(တောင်ကြီးမြို့) GRACE Fancy Shop အုပ်(၄၂/၁)၊ သီရိလျှင်လာလမ်း၊ ရန်အောက်လုပ်ကုန်၊ တောင်ကြီးမြို့၊ Ph: 09-5242893, 09-5214605, 09-5241878

(တာရုံလိပ်စုခွဲ) အခန်းအမှတ်(၆)၊ ဧရာတိုင်ဘာရာလမ်း၊ ရုပ်ရုပ်ယာကိုယ်တန်း၊ အထက်ကျောင်းသာ၊ ဆန်ဆိုင်(၁)ရပ်စွဲကုန်၊ တာရုံလိပ်စု။ Ph: 09-5242893, 09-428235229, 084-53265

lifetimemyanmar@gmail.com, www.lifetimemyanmar.com

ဆန်နဲ့ ဆန်ကဲ့ တင်ပိုမူလျှော့ကျ

မြန်မာ - တရာတ် နယ်စပ်ရှိ ကုန်သွယ်ရေး စခန်းများမှ
စက်တင်ဘာ ပုဂ္ဂရ်မှ ၃၀ရက်အထိ သီတင်းပတ်အတွင်း
အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၂၃၁၈၈ ဧည့်သွား တန်ဖိုးရှိ ဆန်တန်
ချိန်။ တန်ကျော် တင်ပို့ခဲ့ပါတယ်။ မူဆယ် (၁၀၅)မိုင်
ကုန်သွယ်ရေး အုန်မှ စတိနား ၂၀၁၀ တန်၊ အညွှန်မထုဆန်
ပြောစတုန်ကျော်၊ ချင်းချော် ကုန်သွယ်ရေးစခန်းမှ စတိနား
ဆန် ၄၂၂ တန်ခွန် နဲ့ လွယ်ကျဉ်းသွယ်ရေးစခန်းမှ စတိနား
ဆန် ၂၀၁၁တန် တင်ပို့ခဲ့ပါတယ်။ ယခင်တစ်ပတ် တင်ပို့မှနဲ့
စွမ်းယော်ပါက ၁၆၆၇ တန် လောနှုန်းခဲ့ပါတယ်။

ယခုရက်သတ္တပတ်အတွင်း အမေရိကန်ဒေါ်လာ သူညီ
ဒသမ ငြောသန်း တန်ဖိုးရှိ ဆန်ကဲ့ တန်ဗုဒ္ဓဝင်ကို မူဆယ်
(၁၀၂) မိမိကုန်သွယ်ရေးနှင့်မှ ဆန်ကဲ့တန် ၁၅၁၄၍ လွယ်ရှုယ်
ကုန်သွယ်ရေးစခန်းမှတန်၂၃၀ တင်ပို့ခဲ့ပါတယ်။ စက်တင်ဘာ
တစ်လလုံးမှာ အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁ ဒသမ ၈၇၈ သန်း
တန်ဖိုးရှိ ဆန်ကဲ့ ၅၅၇၂ တန်ကျော်ကို မူဆယ် ကုန်သွယ်ရေး
နှင့်မှ ၄၅၇၃ တန်ကျော်၏ လွယ်ရှုယ်ကုန်သွယ်ရေးစခန်းမှ

၁၃၆တန်ခန္ဓုကိုယ်လတင်ပါတယ်။ အနီးစပ်ဆုံး အေဂျတ်လတင်ပိမုထက် ရှုဝေတန်လောကနှင့်ပါတယ်။

ပင်လယ်ရေကြောင်း ကုန်သွယ်မှုမှ စက်တင်ဘာလ
အတွင်း အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁၃၁၁မှ ၆၅၇၁နှင့် တန်ဖိုးရှိ
ဆန် ၂၈၆၂ပုံနှင့် အနီးစပ်ဆုံး ဉာဏ်လ တင်ပို့မှ
ထက် ၁၇၅၉ တန်လျော့နည်းခဲ့ပါတယ်။ ဆန်ကွဲတင်ပို့မှုမှာ
အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁၃၁၁မှ ၀၀၂၁၁နှင့် ၁၃၅၈ တန်
ကျော်ဖြစ်ပြီး အနီးစပ်ဆုံး ဉာဏ်လ တင်ပို့မှုထက် ၁၃၅၅၈
တန်လျော့နည်းခဲ့ပါတယ်။

ଯାଇବାକ୍ଷୁରାଣ୍ତ ପ୍ରି ବରଗ୍ରମୁ ଠିକରଦିନରୀ ଦୂରାଗ
ଜାହି ଶନ୍ତିକୁ ଶନ୍ତିଗୁଁ ଶନ୍ତିରବ୍ଲିଙ୍କିଂ ତାଙ୍କଦିନିମ୍ବୁମ୍ବା ଆମେଶିଗନ୍ଧ
ଦେଖିଲା ବାର୍ତ୍ତାତିଥିମ ଜୟପାଳଙ୍କିଃତ୍ରିଃ ତାଙ୍କଶିଖିନ୍ଦ୍ରାଦାଦାଦା ତାଙ୍କ
କୌଣ୍ଡ ପ୍ରତିପ୍ରିସ୍ତିଃ ଯମନିକ୍ଷଣିତ କାଲତା ତାଙ୍କଦିନିମ୍ବୁତାର ଆମେଶିଗନ୍ଧ
ଦେଖିଲା ବ୍ରାତତିଥିମ ବାର୍ତ୍ତାକୁ ତାଙ୍କଶିଖିନ୍ଦ୍ରା କାର୍ବାରାଟ କୌଣ୍ଡ ଲୈବୁ
ଫନ୍ଦିଃ ଏହିକାର୍ଯ୍ୟରେ ଯିଶିଶିବିତାର୍ଯ୍ୟରେ ଯାହିଁ ଯାହିଁ

Digitized by srujanika@gmail.com

	ጥና			ክፍል			አማካርን			በትና		
	ያዥ	ያጋ	ክፍል	ያዥ	ያጋ	ክፍል	ያዥ	ያጋ	ክፍል	ያዥ	ያጋ	ክፍል
አዲስ አበባ 100%	၃၈၀	၃၉၇	▽	-	-	-	-	-	-	-	-	-
አዲስ አበባ ၅%	၃၇၅	၃၇၇	▽	၃၃၀	၃၂၇	▽	၃၆၅	၃၆၀	▽	၃၄၀	၃၃၉	▽
አዲስ አበባ 30%	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
አዲስ አበባ ၁၅%	၃၆၀	၃၆၀	□	၃၂၂	၃၂၂	□	-	-	-	-	-	-
አዲስ አበባ ၁၂%	၃၅၅	၃၅၅	□	၃၂၀	၃၂၀	□	၃၃၀	၃၃၀	□	၃၃၀	၃၃၂	△
ፖ.ስ.ሪ.መ.	၃၇၀	၃၇၀	▽	-	-	-	၃၆၅	၃၆၅	□	-	-	-

Source: oryza.com

သုတေသနမြို့ကြီးများ၏ (၇-၁၀-၂၀၁၆) ရက်နေ့၊ သန် စပါးချေးနှင့်များ

ရေတ္တက်ပုံ-ကျပ်/စပါး(တင်း)၊ ဆန်(တစ်အိတ်)

မြို့	ပြည်ထောင်စု				ပြည်နယ်			
	ဓရ		သွန်		ဓရ		သွန်	
	ယခု	ယခုအပ်စု၏ နှင့်ယူနှုန်း	ယခု	ယခုအပ်စု၏ နှင့်ယူနှုန်း	ယခု	ယခုအပ်စု၏ နှင့်ယူနှုန်း	ယခု	ယခုအပ်စု၏ နှင့်ယူနှုန်း
သုတေသနသွေး								
မန္တ	၅၃၀	▽	၂၀၀၀	▽	၁၁၀၀	□	၂၂၀၀	□
မန္တံ	၅၄၀	▽	၂၂၀၀	□	၁၁၀၀	▽	၂၃၀၀	▽
မန္တီ	၅၂၀	□	၂၀၀၀	□	၁၀၀၀	□	၂၂၀၀	□
မန္တိ	၅၀၀	▽	၂၀၀၀	□	၁၁၀၀	△	၂၃၀၀	□
မန္တေ	၅၂၀	▽	၂၂၀၀	▽	၁၁၀၀	▽	၂၃၀၀	▽
သုတေသနသွေး								
ကျော်တေ	၅၅၀	▽	၂၀၀၀	□	-	-	၂၂၀၀	□
ရှိကြုံ(မြို့တေ)	၅၅၀	□	၂၀၀၀	□	-	-	၂၂၀၀	▽
မြေလေး	၅၆၀	□	၂၀၀၀	□	-	-	၂၂၀၀	□
မြေကွဲ	၅၇၀	□	၂၀၀၀	□	-	-	၂၃၀၀	□
ကျော်ပြိုင်	၆၅၀	□	၂၂၀၀	□	၀၀၀၀	□	၂၂၀၀	□
ဖိုင်ကျော်	၆၇၀	□	၂၀၀၀	□	-	-	၂၃၀၀	□
မြို့	၅၅၀	□	၂၀၀၀	□	-	-	၂၃၀၀	□
ဘဏ်	၅၀၀	□	၂၀၀၀	□	-	-	၂၃၀၀	□
ကော်မြို့	-	-	၂၂၀၀	□	-	-	၂၄၀၀	△

မှတ်ချက် = ပေါင်းစပ်စိတ်ပုံ၊ ပဲခူး သိန္တရာ့၊ ဖုန်း အား အပ်စိုက်သောစွဲများ၏ပြည့်စုစွမ်းများ၊ ထူးချွန်ပေါင်းစပ်ပို့သည့် အမြတ်ဆုံး အောင်မြင်ရေး၊ ယဉ်ယူ အကြောင်းပြင်ကိုဘုရား ဖော်နှုန်းသားနှင့် ရွှေ့ကျော်သွေးများ အောက်ပါတော်းများ၏ အကြောင်း ပို့သည့် အလုပ်စဉ်များ၏ ပေါ်လောက်ပို့သည့်

ပုသိမ်ဆန်စပါးစျေးကွက် စျေးနှုန်းမပြောင်းဘဲ အကျစျေးနှင့်ပင် စျေးဦးမြိမ်လျှက်ရီ

ပုသိမ်ဆန်စပါးရွေးကွက်မှာ စက်တင်ဘာလအတွင်းက
ရှိနေသော စပါး၊ ဆန်ရွေးနှင့်မှာ အကျရွေးနှင့်ရှင်ပင် ယခု
အောက်တို့ဘာလဆန်းမှာလည်း ရွေးနှင့်တော်ပြီးမျှ၍
အရောင်းအဝယ်အေးလျက်ရှိပြောင်း၊ လက်ရှိအချိန်မှာ
လျှောင်စပါးများရှိသော စက်ပိုင်၊ ကုန်သည်အချို့မှာလည်း
အရောင်းအဝယ်အေးလျက်ရှိသည့်အတွက် စပါးဟောင်း
များကို ရောင်းချုပ်နဲ့လိုက်လဲချိတ်ဆက်သော်လည်း ဝယ်ယူ
မည့်သူမရှိဖြစ်နေပြောင်း၊ ပုသိမ်ရွေးကွက်မှ အဓိကတင်း
နေသော ရှင်ကျော်မြို့ နှင့်အသာဒေသများဖြစ်သည် မြန်လေး

ပြည့်မြှုတိနှင့်တိုင်းဒေသကြီးအတွင်းရှိ မြို့နယ်များမှလည်း
ဝယ်လိုအား လျော့နည်းလျက်ရှိကြောင်း၊ ဧရာဝတီတိုင်းဒေသ
ကြီးအတွင်းရှိ မြို့နယ်အားလုံးမှာပင် ဆန်စပါးရေးကွက်
အရောင်းအဝယ် အေးလျက်ရှိပြီး ဒေသတွင်း စားသုံးရန်
လက်လီဆိုင်များမှုပ်ယူမှုသာရှိပြီး မကြောမီ ပေါ်လာမည့်
စပါးသစ်ရေးဘွဲ့ကိုတွင် အရောင်းအဝယ်သွက်မှုရှိ၊ မရှိကို
စောင့်ကြည့်ရမှာဖြစ်ကြောင်း ဆန်ကုန်သည်တချို့က ပြော
ကြားပါတယ်။

မင်းမင်းဘိုး

၃-၀၀-၂၀၁၆ မှ ၇-၁၀-၂၀၁၆ ထိ CO Form များ ထုတ်ပေးမှုစာရင်း ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးရဲ့			
Sr.No.	Forms	Copies	Total Value (US\$)
1	Form A	356	17,041,773.186
2	Form D	50	2,145,528.864
3	Form E	89	1,799,072.948
4	Korea GSP	5	62,334.000
5	Form AK	104	6,991,754.890
6	Form AJ	20	780,675.114
7	Form AI	67	3,252,452.340
8	Form AANZ	3	2,535.300
9	Form DFTP	-	-
Grand Total		694	32,076,126.642

ဆန်ချောက် ဆန်ကြမ်းပါ ဖျေးကျ

ယခုတေစပတ်ရ ရန်ကုန်မြို့၊ ဆန် ရွေးကွာက်မှာ ဝါး
တန်းကုန်စလိုပိုင်ရဲ့ အောက်တိုဘာ ၆၈၀၁ ရွေးနှစ်းအရ
ဖူးပံ့ပေါ်ဆန်းဆန် ထိပ်စတစ်အိတ် ကျပ် ၃၂၀၀၀၊
လတ်စတစ်အိတ် ကျပ် ၃၃၀၀၀၊ ပုသိမ် / မြောင်းမြှုပေါ်
ဆန်းဆန်ထိပ်စတစ်အိတ် ကျပ် ၃၆၀၀၀၊ လတ်စတ်
အိတ် ကျပ် ၃၃၀၀၀၊ နယ်စုံကျိုက်လတ်ပေါ်ဆန်းဆန်
ထိပ်စတစ်အိတ် ကျပ် ၃၂၀၀၀၊ လတ်စတစ်အိတ် ကျပ်
၂၉၀၀၀ ဆန်ချောရေးတစ်အိတ်ကို ကျပ် ၅၀၀၄။၀၀၀၀
အထိ ရွေးကျလာကြောင်း သိရှိရပါတယ်။ ရွှေ့တို့
ပေါ်ဆန်းဆန်ကတော့ တစ်အိတ်ကို ကျပ် ၄၃၀၀၀ မှ
ကျပ် ၄၅၀၀၀နဲ့ ရွေးပြိုမြင်နေပါတယ်။ ဝါးတန်းကုန်စည်
ဒိုက်သိ ဆန်အဝင် ပုံမှန်ရှိပြီး အရောင်းအဝယ် အေးနေ
ကြောင်းဘို့လာပါတယ်။

ବ୍ୟୋମରେ ପାଦକାଳୀନ ହେତୁ
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

ବନ୍ଦିରେ କୁଳ ପାଇଁ ଆମେ କୁଳ ପାଇଁ ଆମେ କୁଳ ପାଇଁ
କୁଳ ପାଇଁ ଆମେ କୁଳ ପାଇଁ ଆମେ କୁଳ ପାଇଁ ଆମେ କୁଳ ପାଇଁ

မူဆယ်ကုန်စည်ဒိုင်ရဲ ယခုတစ်ပတ် ဆန်ကြမ်း
ရွေးနှစ်ဦးမှာ တစ်အိတ်ကို ၃ယွမ်မှ လျှောမ်အထိ ရွေးကျ
နှောင်းသိရှိရပါတယ်။ ဧည့်မထ ၅မှုတ် မော်ဘီ တစ်
အိတ် ၁၃၃ယွမ်မှ ၁၃၅ယွမ် ဧည့်မထ ၅မှုတ် စူပါတစ်
အိတ် ၁၃၃ယွမ် မှ ၁၃၅ယွမ် ဧည့်မထ ၁၀၄မှုတ် မော်ဘီနဲ့
စူပါတစ်အိတ် ယွမ် ၁၃၀မှ ၁၃၁ယွမ် ဧည့်မထ ၅၅မှုတ်
မော်ဘီတစ်အိတ် ယွမ် ၁၂၀မှ ၁၂၂ယွမ်၊ ငါနိုင် ၅၅မှုတ်
တစ်အိတ် ၁၃၃ယွမ်မှ ၁၃၅ယွမ်၊ ငါနိုင် ၁၅၅မှုတ် တစ်အိတ်
အိတ် ယွမ် ၁၃၀မှ ၁၃၁ယွမ်၊ ငါနိုင် ၅၅မှုတ် တစ်အိတ်
၁၂၂ယွမ်မှ ၁၂၃ယွမ် ရှိပါတယ်။ တရုတ်ဖက်မှာ အဖမ်း
အာမိုးမှာ စိုင်ကြောင်းကြောင် အန်ကောက်နော်၏ပို့ပို့ လုပ်

အများများရှုနေဟပ်ကြောင့် သနစာလွှာကုန်းပြီး ပထ
လိုအား လျော့ကျ နေတဲ့အတွက် မူးဆယ်မှာ ဆန်တွေ
ပုံပြီး ဈေးကျတာလို သိရပါတယ်။

ပြည်တွင်းနယ်စုံမှ မူးဆယ်သို့ ဆန် အဝင်မှာ စက်
တင်ဘာ ဂျာရှင်မှ အောက်တိုဘာ ဤရှင် အထိ ၅၂၂၇
တန် ဝင်ကြောင်း သိရှိရပါတယ်။ အောက်တိုဘာ ဤရှင်
ငွေလှန်နှင့်အရ ဝယ့်မိကို ၁၈၉၅ခု ပေါက်ကြောင်း
သိရှိရပါတယ်။ ယဉ်ယဉ်အေး

ပြည်တွင်းချေးကွက်များမှ ပဲမျိုးစံချေးနှင့်အပြင်းအလဲ

၃၀-၉-၂၀၁၆

၂/ပိသုက

	ပအနိုဒ်	ရှင်းကြံ		စနစ်လေး		ပုံစွဲ		သင်ခွဲ					
		၃၁/၂	၇/၃၀	ပြည်ထဲမျှ	၃၁/၂	၇/၃၀	ပြည်ထဲမျှ	၃၁/၂	၇/၃၀	ပြည်ထဲမျှ	၃၁/၂	၇/၃၀	ပြည်ထဲမျှ
၁	စတုလုပ်	၂၂၇၅	၂၃၃၁	▲	၂၅၃၈	၂၅၃၇	■	-	-	-	၂၂၉၀	၂၂၉၀	■
J	ပစ္စာင်း	၁၀၂၀	၁၀၂၀	▼	-	-	-	-	-	-	၁၀၂၀	၁၀၂၀	▼
၂	ပစ္စာင်း	၁၃၆၅	၁၃၀၀	▲	၁၂၀၀	၁၂၀၀	■	၁၂၀၀	၁၂၀၀	▲	၁၃၀၀	၁၃၀၀	▲
၄	စုအသပ္ပါဒီ	၂၅၇၀	၂၀၀၀	▲	-	-	-	၂၀၀၄	၂၅၇၃	▲	၂၁၀၁	၂၀၀၀	▼
၅	ပစ္စာင်း	၁၀၂၀	၁၀၂၀	▼	-	-	-	-	-	-	၁၀၂၀	၁၀၂၀	▲
၆	အထောက်	၆၆၀	၆၃၅	▲	၆၂၃	၆၃၁	▼	-	-	-	၆၃၀	၆၃၀	▲

* မှတ်ချက်။ ဖော်ပြပါဉာဏ်များမှ အနိမ့်ချေးများသာဖြစ်ပါသည်။

အ	ပေါ်မြန်မာစီမံချက်	ရန်ပို့ဆောင်	ရန်ပို့ဆောင် FOB	အိုးသွေး						
				မြန်မာ			အိုးသွေး			
				၂၂/၉	၆/၁၀	ပြောင်းလဲ	၂၂/၉	၆/၁၀	ပြောင်းလဲ	
၁	စက်	ဘဏ္ဍာ	ဘဏ္ဍာ	▲	၁၂၃၄	၁၂၅၆	▲	၁၂၂၇	၁၂၅၅	▼
၂	ပောင်းလဲ	၂၂၂	၂၃၁	▼	၁၁၅၈	၁၁၇၃	▼	၁၁၅၇	၁၁၇၁	▲
၃	ပတ်ဝန်	၆၂၂	၆၂၂	■	၇၂၃	၇၂၂	▼	၇၂၀	၇၂၀	▼
၄	ရုက္ခလာပြုပို့ဆောင်	၁၀၀၀	၁၀၀၀	▲	၁၇၁၂	၁၇၄၆	▲	၁၇၁၂	၁၇၄၁	▲

* မှတ်ချက်။ ရန်ကုန် FOB ဈေးနှုန်းများမှ အနိပ်ဈေးများသာဖြစ်ပါသည်။

အပတ်စဉ် ပဲမျိုးစုစုပေါင်မှု FOB အရောင်းအဝယ်ဖြစ်မှု အခြေအနေ

ပဲအမို့အစား	ပြည်ပတင်ဝါယူ		ပြည်ပတင်ဝါယူ
	ယခင်တစ်ပို့	ယခုတစ်ပို့	(၁၁၁၄၆) ယူ
	(၂၅၉၀၆)ထိ	(၁၁၀၀၆)ထိ	(၁၁၀၀၆) ထိ
မတ်ပဲ	၃၈၀၉	၂၀၇၁	၃၈၀၅၇၀
ပတ္တိုင်း	၆၀၈	၃၀၄	၁၄၂၂၅၃
ပင်ငါး	၄၅၂	-	၁၀၀၉၆၆
ကုလားပဲ	-	-	၂၅၉၆၀
ပလွန်းပြော	၄၇	-	၁၅၅၃၉
ပြောကျော်ပဲ	-	-	၁၀၀၉၆

ပြည်သူ့ကွက်တွင် လုံးသနအဝယ်ရပ်လို သော်လျှပ်စီး ဆီသနသော်လျှပ်စီး

မြေပဲဆန်စျေးအနေဖြင့် စက်တင်ဘာလဆန်းတွင် ဆီဆန်တစ်ပိဿာလျှင် ကျပ် ၁၆၀၀ နဲ့ ထံးဆန်တစ်ပိဿာလျှင် ၂၁၀၀ကျပ်စျေးရှုခြုံပြီး စက်တင်ဘာလကုန်တွင် မြေပဲဆီဆန်တစ်ပိဿာလျှင် ၁၄၅၀ ကျပ်နှင့် ထံးဆန်တစ်ပိဿာလျှင် ကျပ် ၁၉၀၀ဖြင့်စေးကဗျာတာတော် ရုပါတယ်။

ယခုတစ်ပတ် အောက်တိဘာလဆန်းပိုင်းတွင် မြှုပ်ဆိုဆန် တစ်ပိဿာလျှင် ၁၄၂၀ ကျပ်နဲ့ လုံးဆန် တစ်ပိဿာလျှင် ကျပ် ၁၃၀၀ ရေးနှိပ်တာတွေရပါတယ်။ မြှုပ်ဆိုရေးနှာလည်း တစ်ပိဿာလျှင် ကျပ် ၄၂၀၀ ရေးဖြင့် တစ်ပိဿာလျှင် ကျပ် ၁၀၀ ရေးကျလာတာ တွေရ ပါတယ်။

၁၀၀

ပြည်တွင်းလက်လီပဲချေးကွက်မှာ ပြည်စားတော်ပဲချေးကောင်းရ

ခင်ဆွဲဝင်း

ပဲတီစိမ္မာန့်မှတ်ပဲ ရွှေးအနည်းငယ်အေးပြီး သီထွက်သီးနံ အများစု
ရွှေးဟန့်အကြောင်းအဝယ်ဖြစ်နေတဲ့ မန်းကုန်စည်ဒိုင်

၂၀၁၆ ခုနှစ် အောက်တိဘာလ ပထမပတ်မှာ ပဲတိဖိမ္မာ
ဘစ်ပိသာရီ၌ ကျပ်(တစ်တန် ၈၃၈၂၂ ကျပ်)နဲ့အရောင်း
အဝယ်ဖြစ်လို ယခင်တစ်ပတ်နေ့နှင့် အောက်တစ်ပတ်သာ
၅၃၃ ကျပ်(တစ်တန် ၃၂၄၅၃ ကျပ်)နဲ့ ဈေးအေးသွားပေးမယ့်
နေ့စဉ် သုံးတင်းအိတ် ၈၀၀ ခန့် အရောင်းအဝယ်ဖြစ်လိုပါတယ်။
ယူခဲ့တစ်ပတ်မှာ ပဲလွန်းပြု တစ်ပိဿာ ၁၀၈၃ ကျပ်(တစ်တန်
၆၇၉ ၂၁၈ ကျပ်)နဲ့ ယခင်တစ်ပတ်နေ့နှင့် အတိုင်း နေ့စဉ်
သုံးတင်းအိတ် ၁၀၀ ခန့် ပဲပြီးတစ်ပိဿာ ၁၅၃၈ ကျပ်(တစ်
ဘန် ၉၉၄၁၈၅ ကျပ်)နဲ့ အရောင်းအဝယ်ဖြစ်လိုယောင်တစ်ပတ်
နေ့နှင့်သုံးတင်းအိတ် ၃၀၀ ကျပ်၊ ပဲနိပြား တစ်ပိဿာ ၁၁၇၆
ကျပ်(တစ်တန် ၂၂၀၁၃၀ ကျပ်)နဲ့ ယခင်တစ်ပတ်ကာလတူ
ဈေးအောက်တစ်ပိဿာ ကျပ် ၁၀၀ (တစ်တန် ၆၁၂၃၉ ကျပ်)
ဈေးအေးပေးမယ့် နေ့စဉ်သုံးတင်းအိတ် ၂၀၀ ခန့် ပဲပုပ်(ရှုံး)
ဘစ်ပိသာ ၉၅၈ ကျပ်(တစ်တန် ၅၈၆၆၇၀ ကျပ်)၊ ပဲပုပ်(ပမာ)
ဘစ်ပိသာ ၉၃၉ ကျပ်(တစ်တန် ၅၅၇၀၄၉ ကျပ်)နဲ့ ယခင်
ဘစ်ပတ် ကာလတူနေ့နှင့်အတိုင်းနေ့စဉ် သုံးတင်းအိတ်
၂၂၀ ကျပ်၊ ပဲယင်း(သေး) တစ်ပိဿာ ၆၆၇ ကျပ်(တစ်တန်
၄၀၀၈၆၆၆၄ ကျပ်)နဲ့ နေ့စဉ်သုံးတင်းအိတ် ၁၀၀ ခန့် ထောပတ်ပဲ
(သေး) တစ်ပိဿာ ၇၃၃ ကျပ်(တစ်တန် ၄၅၃၄၅၅ ကျပ်)ဖြင့်
နေ့စဉ်သုံးတင်းအိတ် ၁၀၀ ခန့် ပဲဒီကွာဗ်တစ်ပိဿာ ၈၇၆
ကျပ်(တစ်တန် ၅၃၆၄၄၄ ကျပ်)နဲ့ အရောင်းအဝယ်ဖြစ်လို
ယောင်တစ်ပတ်ကာလတူ ဈေးနှင့်အထက် တစ်ပိဿာ ၃၅
ကျပ်(တစ်တန် ၂၁၄၃၄ ကျပ်)ဈေးမှာနဲ့ နေ့စဉ်သုံးတင်းအိတ်
၁၀၀ ခန့် နှင့်လွန်ပတ်ပိဿာ ၁၀၁၃ ကျပ်(တစ်တန် ၆၂၂၃၃ ကျပ်)
နဲ့ ယခင်တစ်ပတ် ကာလတူ ဈေးအတိုင်းနေ့စဉ်သုံး
တင်းအိတ် ၂၀၀ ခန့် မြေထောက်ပတ်ပိဿာ ၁၄၈၁ ကျပ်
(တစ်တန် ၁၀၅၉၀၂ ကျပ်)နဲ့ ယခင်တစ်ပတ်ကာလတူ ဈေးနှင့်
အတိုင်း နေ့စဉ် သုံးတင်းအိတ် ၃၀၀ ခန့် အရောင်းအဝယ်
ဖြစ်ကြောင်းသိရာပါတယ်။



ယခုတစ်ပတ် ဆီထွက်သီးနှံများဖြစ်တဲ့ နှမ်းရောင်စုံနဲ့
မြေပဲရဲ သေးနှံနှံးများမှာ နှမ်းဖြူတစ်ပိဿာ ၂၂၂၂ ကျပ်(တစ်
တန် ၁၃၆၀၃၃ ကျပ်)နဲ့ အရောင်းအဝယ်ဖြစ်လို့ ယခင်
တစ်ပတ်ကာလတူ သေးနှံနှံးထက် တစ်ပိဿာ ၂၂၂၂ ကျပ်(တစ်
တန် ၁၃၇၉၂၂ ကျပ်)မြင့်တက်ခဲ့ပါတယ်။ နှမ်းညီတစ်ပိဿာ
၁၆၆၂ ကျပ်(တစ်တန် ၁၀၀၇၇၉၂ ကျပ်)နဲ့ အရောင်းအဝယ်
ဖြစ်လို့ ယခင်တစ်ပတ်ကာလတူ သေးနှံနှံးထက် တစ်ပိဿာ
၂၀၀ ကျပ်(တစ်တန် ၁၂၂၄၃၈ ကျပ်) မြင့်တက်ခဲ့ကာ နှမ်း
နက် တစ်ပိဿာ ၂၈၈၉၈ ကျပ်(တစ်တန် ၁၃၆၉၉၄ ကျပ်)နဲ့
အရောင်းအဝယ်ဖြစ်လို့ ယခင်တစ်ပတ်ကာလတူ သေးနှံနှံး
အထက်တစ်ပိဿာ ၃၁၁ ကျပ်(တစ်တန် ၁၉၀၄၅၃ ကျပ်)
သေးမြင့်တက်ခဲ့ပါတယ်။ နှမ်းနက်(စုမ္ပါဒ်)က တစ်ပိဿာ ၃၄၄၄၄
ကျပ်(တစ်တန် ၂၁၀၉၃၃ ကျပ်)နဲ့ အရောင်းအဝယ်ဖြစ်လို့
ယခင်တစ်ပတ်ကာလတူ သေးနှံနှံးထက် တစ်ပိဿာ ၄၄ ကျပ်
(တစ်တန် ၂၆၄၅၅ ကျပ်) မြင့်တက်ခဲ့ပြီး ပန်းနှမ်းတစ်ပိဿာ
ကျပ် ၁၈၀၀ (တစ်တန် ၁၁၀၂၂၂၂ ကျပ်)နဲ့ အရောင်းအဝယ်
ဖြစ်လို့ ယခင်တစ်ပတ် သေးနှံနှံးအောက်တစ်ပိဿာ ၈၈ ကျပ်
(တစ်တန် ၅၄၅၀၃ ကျပ်) သေးကျဆင်းခဲ့ပါတယ်။ အဆိုပါ
နှမ်းငါးမီး နေ့စဉ်သုံးတင်းအတိတ် ၄၀၀ ကော် အရောင်းအဝယ်
ဖြစ်လျှက်ရှုပါတယ်။ မြေပဲဆန် S1 လုံးသွန်တစ်ပိဿာ ကျပ်
၁၈၀၀ (တစ်တန် ၁၁၀၂၂၂၂ ကျပ်) နဲ့ အရောင်းအဝယ်ဖြစ်လို့
ယခင်တစ်ပတ်ကာလတူ သေးနှံနှံးအထက် တစ်ပိဿာ ကျပ်
၁၀၀ (တစ်တန် ၆၁၂၃၂ ကျပ်) သေးမာလျှက်နေ့စဉ်သုံးတင်း
အတိ ၆၀၀ ကော် အရောင်းအဝယ်ဖြစ်ကြောင်း သိပါတယ်။

କିତର୍ଥପଠିଭୁବ ପ୍ରିଲ୍ସପ(ଗାୟତ୍ରି)ଗ ଶେଷତେ ପଠିନୀଳିଃଖେଳି
ଆଫଳ୍ୟଃଚଯିଜେଃଵାଲି ରକ୍ଷଣକୁଣ୍ଡିପ୍ରିଲ୍ସପ(ଅନ୍ତିମିଯ)ଗପ୍ରେତେ
ମର୍ଦ୍ଦପଲଳ୍ୟଃ ଖେଳିଆଫଳ୍ୟଃଚଯିଜେଃଗ୍ରେହଣିଃ ପାଦିଦ୍ୟଗରିବେଶ୍ୟ
ଆମ୍ବାର୍ଥ ଖେଳିଭାକୁଆର୍ଧେଣିଃଆଂଯିପ୍ରିଲ୍ସପମଧ୍ୟ ପ୍ରତିଲ୍ୟଃଲାଙ୍କ
କ୍ଷୁଣ୍ଣ ଫଳ୍ୟଃଫେତାଗ୍ରେହଣି ଯନ୍ତ୍ରିତାଗରିଆର୍ଧେଣିଃଆଂଯି
ପ୍ରିଲ୍ସପଗ୍ରେହଣିଃ ଗ୍ରେହଣିଃଯୁଦ୍ଧଭୂବାମୁ ଓସତ୍ତ୍ଵଦିଲ୍ୟବ୍ରଦ୍ଧିଃର୍ଦ୍ଦିନ
ମୁଖୀଃଗତ୍ୟ ଦିନ୍ୟମୁଖୀଃପ୍ରିଲ୍ସପ(ଅନ୍ତିମିଯ)ଗଭ୍ରାତାଯି॥

ပြည်မတ်ပဲရွေး မြင့်လာသိလည်း ယခင်နှစ်ရွေးကို မမိခဲ့

ပြည်ပဒေးကွက်မှာ အောက်တို့ဘာလဆန်းရက် ပြည်ပဝယ်လက် ပဲများ ဖျော်မြင်လာတာကို တွေ့ရပါတယ်။ မတ်ပဲသီးနှံမှာ စက်တင်ဘာလအတွင်း ဖျေး အေး အရောင်းအဝယ်ဖြစ်ခဲ့တဲ့အတွက် ဒါတ်အနည်းငယ်သာ ရေရှင်းဝယ်မှုရှိခဲ့ပြီး လကုန် ရက်မှစ၍ ဖျေးပြန်လှုပ်လာခဲ့ပါတယ်။ ယခုလဆန်းရက်မှာလည်း ဖျေးဆက် မြှင့်တက်ခဲ့ကာ ရန်ကုန်ဝယ်လက်များ နေ့စဉ်အဝယ်ရှိခဲ့ပါတယ်၏၊ ဒါတ် ၂၀၁၈ အောင်းအဝယ်ဖြစ်ခဲ့ပြီး လက်ကုန်ပဲများရော ပဲအဝင်ပါရှိခဲ့လို့ ဝယ်လို့အားရှိ သလောက် ရောင်းချိန်ခဲ့ပါတယ်။ ပန်းတောင်း၊ ပေါင်းတလည်း ပေါက်ခေါင်း၊ ချွေ တောင်း၊ ကျိုးသမြို့နယ်များမှ နေ့စဉ်ဝင်ရောက်နောက်ထက်လို့ သိရပါတယ်။ ပဲပေးနှုန်းမှာ တစ်တင်း ငါး၅၀၀ ကျပ်ဖြင့် စက်တင်ဘာလကုန်ဖျေးထက် ရွှေ့ပို့ရလာခဲ့ပေမယ့် ယခင်အနဲ့ အောက်တိဘာလရေးကိုတော့ မမိခဲ့ကြောင်း သိရပါတယ်။

ခင်ဆွဲဝင်း

ချေးဇားခဲ့တဲ့ ပြည်ပဲတိစိမ်းချေးပုန်မြင့်လာ

အောက်တိဘာလဆန်းတွင် ပဲရျေးအချို့ရျေးမြင်တက်ခဲ့လို ပဲသစ်ပေါ်
ချိန်မှုတ၍၏ ရျေးကောင်းမပဲဘဲ ရျေးအောင်းခဲ့ပဲ ပတိစိမ်းသီးနှံဟာ ယခုတစ်ပတ်
မှာတော့ တင်တင်းကျပ် ၂၅၀၀၀ ရန်ခွဲခဲ့အတွက် ပဲသစ်ပေါ်ချိန်အဖွင့်ရျေးဂို့
မိုလန်းပြီ ဖြစ်ပါတယ်။

ခင်ဆွဲဝင်း

တာချိလိတ်မှ လက်ဖက်နောက် ပိုမိုတင်ပါ။

မြန်မာ-ထိုင်း နယ်စပ်ရှိ တာချိလိတ်ကုန်သွယ်ရေးစခန်းမှ စက်တင်ဘာ နောက်ဆုံးပတ်တွင် အမေရိကန်ဒေါ်လာ ငှုံ့သရ တန်ဖိုးရှိ လက်ဖက်ခြောက် တန် ၁၂၀ ကျော် တင်ပို့ခဲ့ပါတယ်။ ယခင် တစ်ပတ်က ၅၁၄ သာ တင်ပို့ခဲ့လို ယခုတစ်ပတ် တာချိလိတ်မှ လက်ဖက်ခြောက် ပိုမိုတင်ပို့လာတာ တွေ့ရပါတယ်။ တာချိလိတ်မှ တစ်ဆင့် ထိုင်းနိုင်ငံသို့ စက်တင်ဘာလမှာ လက်ဖက်ခြောက် တန် ၁၃၀ ကျော် တင်ပို့နိုင်ခဲ့တယ်လို သိရပါတယ်။

မော်မော်အောင်

ဒေသပို့ဆောင်ရွက်မှုများနှင့် ပို့ဆောင်ရွက်မှုများ အတွက် အမြတ်ဆုံး အကျဉ်းချုပ် ဖြစ်ပါသည်။

အိန္ဒိယနိုင်ငံတွင် ယခုနှစ် မီးသီးနှံဖြစ်သည့်
ပမာဏီးရှိ စိတ်ကြပေါ်ယာမှာ မကြုံစုလူး မြင်တက်လာခဲ့ပြီး
လွန်ခဲ့သည့်ပါးနှစ်က ပုံမှန်စိုက်ကောထုတ် ပုဂ္ဂိုလ်က
ပါးနှစ်ခဲ့ကြောင်း သိရသည်။

စပါးစိတ်ဓကမှာ ပုံမှန်စိတ်ဓက ထက် ပိုမိုစိတ်ပိုမို နှင့်ပြီး အထွေထွေနှင့် ရေးနိုင်ခြောင်း၊ အဘယ်ခြောင့် ဆိုသော ယခုနှစ်မှတ်သုံးမှာ ပိုးနော်၏ကောင်း၍ စက်တင်ဘာလအထိ ဆက်လက်ရွှေ့နိုင်ဖွယ်ရှိခြောင်း၊ အေးရအရာရှုံးတိုးက Business Line ဘုံးပြောကြားလာသူ၏

ယခုနှစ်တွင် ပမိုးစံ စိုက်ပြုးပြီးစီးမှုအနေ
ဖြင့် ဟက်တာ ၁၃၉ ဒသမ ၄၂ သိန်းရှိပြီး ယခင်နှစ်
ကာလတူက ၁၀၃ ဒသမ ၈၅ သိန်းရှိရာ ၄၀ ဒသမ
၂၂ ရာခိုင်နှုန်းသို့ စံချိန်တင်မြင့်တက်လာကြောင်း
ဖော်ပြထားပါသည်။

ပြည်ပဲမျိုးစုံသွေးကွဲကို၏ နှစ်အလိုက်ကာလတူအချိန်
ပဲသွေးနှစ်းနှင်းယှဉ်မှုအခြေအနေ

ရေတ္တက်ပုံ-တင်းဖျေး(ကျပ်)

ပအန္တာစီမံချက်:	၂၀၁၄ စက်တင်ဘာလ		၂၀၁၅ စက်တင်ဘာလ		၂၀၁၆ စက်တင်ဘာလ	
	နှစ်	မြေးစွဲ	နှစ်	မြေးစွဲ	နှစ်	မြေးစွဲ
မတ်ပဲ	၂၂၀၀	၂၇၀၀	၃၆၀၀	၄၆၀၀	၄၀၀၀	၄၅၀၀
ပတ်ဝန်းကျင်:	ပစ္စည်း၊ လင်ကျော်မြို့ပို့		၈၇၀၀	၉၇၀၀	၉၀၀၀	၂၂၀၀
ပင်ငါး	၂၂၀၀	၂၇၀၀	၅၇၀၀	၅၇၀၀	၄၇၀၀	၅၀၀၀
ကုလသာ	၁၃၀၀	၁၇၀၀	၂၀၀၀	၂၃၀၀	၂၀၀၀	၂၃၀၀
ပဲခြံး(အူရွှေ)	၂၂၀၀	၂၇၀၀	၂၇၀၀	၂၇၀၀	၂၇၀၀	၂၇၀၀
ပဲခြံး(ကုန်နှစ်)	၂၂၀၀	၂၇၀၀	၂၇၀၀	၂၇၀၀	၂၇၀၀	၂၇၀၀
ပဲပဲ	၁၉၀၀	၂၀၀၀	၁၉၀၀	၁၉၀၀	၁၉၀၀	၁၉၀၀

မတ်ပဲသီးနှံမှာ တစ်နှစ်တက်တစ်နှစ်စွဲ ရွေးကောင်းရလာခဲ့ပြီး ၂၀၁၅ ခုနှစ် စက်တင်ဘာမှာ ပဲသွေးနှင့်များဟာ စံခါ့န် တင် မြှင့်တက်ခဲ့တဲ့အတွက် တစ်တင်းကျပ်ခြားကိုသောင်းကျော်အထိ ရရှိလာခဲ့ပါတယ်။ ၂၀၁၄ ခုနှစ်အတွင်းမှာ ပတ်တင်းလျှင် ကျပ်၂၂၀၀၀ မှ ကျပ်၂၇၅၀၀ အထိသာရရှိခဲ့ပေမယ့် ယခင်နှစ်စက်တင်ဘာလကုန်ရက်၌ ရွေးလျော့နည်းကျဆင်းခဲ့လို လဆန်းရက်ထက် တစ်တင်းကျပ် ၄၆၈ကောင်းကျော် လျော့နည်းခဲ့ပါတယ်။ လဆန်းရက်တွင် တစ်တင်း ၂၇၅၀၀ ကျပ်အထိ ရရှိခဲ့တာကိုလည်း တွေ့ရပါတယ်။ ၂၀၁၅ စက်တင်ဘာလမှာတော့ ယခင်နှစ်စက်က ရွေးကောင်းရလာခဲ့လို တစ်တင်း ၉၆၀၀၀ ကျပ်မှ လကုန်ရက်မှာ တစ်တင်းကျပ်၆၃၀၀၀ အထိရရှိခဲ့ကြတာကိုလည်း တွေ့ရကာ အောက်တို့ဘာမှာလည်း ရွေးဆက်မြင့်တက်လာပြီး ရွေးကွက်အတွင်းမျက်နှာပန်းလှလှနဲ့ အရေဝါဒ်အဝယ်ဖြစ်ခဲ့ကြပါတယ်။ ၂၀၁၆ ခုနှစ်မှာ တစ်တင်း ၄၂၅၀၀ ကျပ်၂၅၂၂ ရွေးအေးနေခဲ့ရာမှာ လကုန်ပတ်တွင် ရွေးပြန်လည်မြင့်တက် ခဲ့ကာ ၄၅၅၀၀ ကျပ်အထိ ပြန်လည်ရွေးမေ့လာခဲ့တဲ့အတွက် ယခင်နှစ်စက်တင်ဘာလဆန်းရက်က ရွေးထက်ရွေးပိုရလာပေမယ့် လကုန်ရက် ရွေးအနေပြင် စံခါ့န်တင်မြှင့်တက်ခဲ့တဲ့ ယခင်နှစ်က ရွေးကိုတော့ မမိခဲ့သူ့လို သိရပါတယ်။ ယခုနှစ်မှာလည်း ယခင်နှစ်က ကဲ့သို့ အောက်တို့ဘာလအတွင်း မျိုးပဲရာသီတွင် ရွေးဆက်ကောင်းမလား စောင့်မြော်နေကြကာ လက်ဝယ်ပဲများဆက်လက် သို့လောင်ထားရှိခဲ့သူတွေလည်း ရှိခဲ့ကြောင်း သိရပါတယ်။

ປ່ຕິທິມະວິທີ່ສູງແຈ້ງກົດລູ່ລາບິກ ປ່ຕິທິມະວິທີ່ສູງ

ပဲစ်းငံးနှီးနှီးမှာ ၂၀၁၅ ခုနှစ်၊ စက်တင်ဘာလအတွင်း
ပတိစိမ်း၊ မတ်ပဲသီးနှံတို့တက် ရျေးကောင်းရဲ့လို့ တစ်တင်း
ကျပ်၍၃၀၀၀ မှု၍၃၀၀၀ ကျပ်ခန့်အထိရရှိခဲ့သောလည်း လက္န့်
ရှုံးမှာတော့ မတ်ပဲရျေးက သိသိသာသာမြောက်တက်လာခဲ့
လို့ မတ်ပဲရျေးထက်ရျေးလျော့နည်းသွားခဲ့ရခြင်းဖြစ်ပါတယ်။
၂၀၁၅ ခုနှစ်မှာ မတ်ပဲသီးနှံနှင့် ရျေးပြိုနီးပါး ရရှိခဲ့ကြကာ
တစ်တင်း ၂၁၂၀၀ ကျပ်မှ ၂၃၄၀၀ ကျပ်ရရှိခဲ့ကြပါတယ်။
၂၀၁၆ ခုနှစ်ရျေးနှီးမှာ ယခင်နှစ် ရျေးထက် ရျေးပြန် လျော့
သွားခဲ့တော့ကြောင့် တစ်တင်း ၃၇၄၀၀ ကျပ်မှ ၃၈၀၀၀ ကျပ်
သာရရှိခဲ့လို့ မတ်ပဲသီးနှံရျေးထက်လည်း လျော့နည်းသွား
ခဲ့ကြောင်း လေ့လာသိရှိရပါတယ်။ ယ အခါနမှာတော့
ပဲစ်းငံးနှီးဟာ ရန်ကုန်ဝါယ်လက် ဝယ်ယူခဲ့သောလည်း
လက်ကုန်နည်းခိန်ဖြစ်လို့ ရက်မြားသာအရောင်းအဝယ်ဖြစ်
ခဲ့ကြောင်း သိရပါတယ်။

ကုလားပဲသီးနှံအနေဖြင့် ၂၀၁၉ ခုနှစ်အတွင်းသာ သေး
ကွက်အတွင်းအနိမ့်ဆုံးသေး ရဲ့ပေါ်ယူ ၂၀၁၅ ရော ၂၀၁၆
မှာပါ သေးကောင်းလျက်ရှိတာကြောင့် ၂၀၁၇ ခုနှစ်အတွင်း
မှာ တစ်တင်း ၃၀၅၀၀ ကျပ်မှ ၃၃၅၀၀ ကျပ် ၂၀၁၆ ခုနှစ်မှာ
၃၈၅၀၀ ကျပ်မှ ကျပ်လေးသောင်းကျော်အထိ သေးကောင်း
ခဲ့တာကိုတွေ့ရပါတယ်။ ပဲကြီးသီးနှံရေးနှုန်းမှာ ၂၀၁၄ နှင့်
၂၀၁၆ ခုနှစ်မှာ သေးကွားမှာ သိပ်မရှိဘဲ တစ်တင်း ကျပ်
သုံးသောင်းအောက် လျော့နည်းခဲ့ပေါ်ယူ ၂၀၁၇ ခုနှစ်မှာ
တော့ တစ်တင်းကျပ်သုံးသောင်းအထက်ရရှိခဲ့ကာ (ရွှေကျွန်း)
တစ်တင်း ကျပ် ၃၅၀၀၀ (ကမ်းနား) တစ်တင်းကျပ် ၃၃၀၀၀
ရရှိခဲ့လို ကုလားပဲနှင့် ပဲကြီးသေးနှုန်းကွားမှာ သိပ်မရှိခဲ့တာ
ကိုလည်း တွေ့ပါတယ်။ ကုလားပဲနှင့် ပဲကြီးသီးနှံများမှာ
ပဲကြော်ဖိုလ်ပိုင်နှုန်းသမားနှင့် ပဲခွဲစက်သမားများ အဓိကထား
ဝယ်ယူကြလို နောက်ပုံမှုအရောင်းအဝယ်ဖြစ်ခဲ့တယ်လို သိရ
ပါတယ်။ ပဲပုံသီးနှံမှာ သေးနှုန်း အတက်အကျအနေဖြင့်
အခြားပဲများကဲသိ ကွားမှာ သိပ်မရှိဘဲ ၂၀၁၄ နှင့် ၂၀၁၅
ခုနှစ်များမှာ ကျပ်နှစ်သောင်းတစ်ပတ်လည် ရရှိခဲ့ပေါ်ယူ
၂၀၁၆ ခုနှစ်မှာတော့ ရွှေနှုန်းများကထက် အနည်းငယ်သေးပို
လာလို တစ်တင်းကျပ် ၂၂၀၀၀ ရရှိခဲ့ကြောင်း သိရပါတယ်။

ခင်ဆွဲဝင်း

ရာခိုင်နှစ်းသို့ အသီးသီး မြင့်တက်လာခဲ့ပါသည်
 လွန်ခဲ့သောနှစ်များက ပါဝါမ်းစိုက်ပျိုးရာတွင်
 ယင်ဖြူကောင်များ ဖျက်ဆိုင်းပြောင့် ပါဝါမ်း
 စိုက်မကများ လျော့ကျွေ့ရာ ယခုနှစ်တွင် စိုက်မက
 ၁၀၂၃သမဂ္ဂ သိုးရာခိုင်နှစ်းအားဖြောင်း၍ ၁၃သမဂ္ဂ
 စာမျက်နှာတွင် ဘုရားရာမျက်နှာတွင် ပါသော်။



မြန် မာနိုင်ငံတွင် တပ်မတော်အစိုးရက သမ္မတ ဦးသိန်းစိန် အစိုးရ^{၁၁} ထံသို့ အာဏာလွှာပြောင်းပေးပြီးနောက် သမ္မတ ဦးသိန်းစိန် အစိုးရ လက်ထက်တွင် ဖြေလျဉ်ဗုံးမှုပေါင်းများစွာကို ပြုလုပ်ပေးခဲ့သည်။

သမ္မတဗြီးသိန်းစိန်အစိုးရသည့် ကုန်သွယ်မှုနှင့်ပတ်သက်၍
လုပ်ငန်းများလျှင်ပြန်ချောမွေ့စေရေးအတွက် ဖြေလျော့မှုများကို
ပြုလုပ်ပေးခဲ့သော်လည်း ကုန်သွယ်မှုပါဘဏာ သည် ယခင်တော်မထော်
အစိုးရတာဝန်ယူသည့် ကာလထက် ပိုမိုတိုးတက်လာခြင်းမရှိသဖြင့်
တရားမဝင်ကုန်သွယ်မှု တားဆီးထိန်းချုပ်ရေးပဟိုအဖွဲ့ကို ၂၀၁၂
ခုနှစ် ဒီဇင်ဘာလ ၁၂ ရက်က စွဲစဉ်းဆွဲပြီး သမ္မတဗြီးသိန်းစိန် ကိုယ်
တိုင်တာဝန်ယူကာ ဆောင်ရွက်ခဲ့သည်။

Mobile Team အဲဖွဲ့များသည် ကုန်ဆွယ်မှုလမ်းကြောင်း၊
များဖြစ်သည့် မြန်မာနိုင်ငံနယ်စပ်ဒေသများရှိ နယ်စပ်ကုန်ဆွယ်
ရေးစခန်းများ၊ အပြည်ပြည်ဆိပ်ဆောင်ရေးကမ်းများ၊ ကမ်းရှိတွင်
ဆိပ်ကမ်းများနှင့်လေဆိပ်များ မှဝင်ရောက်လာသည့် ကုန်ပစ္စည်း
များအား စစ်ဆေးကာ တရားမဝင်ကုန်ပစ္စည်းများ၊ လိုင်စင်ခဲ့ကုန်
ပစ္စည်းများအား ဖမ်းဆီးအရေးယူဆောင်ရွက်ခဲ့ပါသည်။

သမ္မတဘီးသိန်းစိန်အစိုးရလက်ထက်တွင် နိုင်တော်၏ မူဝါဒအရ ယာဉ်အဲ၊ ယာဉ်ဟောင်းများကို အပ်နဲ့စေ၍ မော်တော်ယာဉ်အသစ်များအား အစားထိုးတင်သွင်းခွင့်ပြုခဲ့ရာ မော်တော်ယာဉ်များတင်သွင်းခဲ့သည့် ပမာဏနှင့် စက်သုံးဆိတ်အပ်ချက် ပမာဏမှာ ဖို့ပို့တိုးတက်တင်သွင်းလာ ရမည်ဖြစ်သော်လည်း တင်သွင်းပူးပမာဏများစွာလျော့နည်း နေသည်ကို တွေ့ရှိရသည့်အတွက် စက်သုံးဆိတ်များတရားမဝင် တင်သွင်းမှုများရှိနေသည်ကို အလွယ်တကူပင် သိမြင်နိုင်မည်ဖြစ်သည်။

အဆိပါအခြေအနေများကြောင် Mobile Team အဖွဲ့များ
အနေဖြင့် စက်သုံးပါ တရားမဝင် တင်သွင်းနေမှုများအား ပိုစိုက်ပိုစိုက်
မတ်အရေးယူဆောင်ရွက်ခဲ့ရာ စက်သုံးပါ တရားမဝင်တင်သွင်းမှု
ပမာဏတိုးတက်လာသောလည်း တရားမဝင် တင်သွင်းမှုများရှိနေ
သေးသည့်အတွက် ပင်လယ်ရောကြားဖြင့် ပြည်ပမှ စက်သုံးပါ
တင်သွင်းမှုအား ၂၀၁၄ ခုနှစ် နိုဝင်ဘာ ၉၆ရက်နေ့မှစတင်၍ OEA/
NEA(Old Explosive Area/ New Explosive Area) တွင် Mobile
Team (OEA/NEA) စစ်ဆေးရေးအဖွဲ့၊ အကောက်ခွန်းပီးဌာန၊
စွမ်းအင်ဝန်ကြီးဌာနနှင့် SGS(Third Duty)အဖွဲ့တို့ဖြင့် စက်သုံးပါ
များ တင်သွင်းမှုကို လိုင်စင် ID အရှင့် အမှုန်ပါရှိအရေအတွက်တို့
တိုက်ဆိုင်စစ်ဆေးခဲ့သည်။ ထိုကဲ့သို့စစ်ဆေးရာတွင် လိုင်စင် ID
ခွဲ့ပြုအရေအတွက်ထက် ပိုမိုတင်ဆောင်လာသည့် စက်သုံးပါများကို
စစ်ဆေးတွေ့ရှိခဲ့ရသည့်အတွက် ပိုမိုတင်သွင်းခဲ့သည့် သက်ဆိုင်ရာ
ကမာဏီများက ထပ်မံပေးဆောင်ရမည် ကျသင်အောင်မေးအား

၊
ତ୍ରୀଃତାର ପୁରାଃପ୍ରାଃଲା
ଚନ୍ଦ୍ର ଶେଷତାର୍ଯ୍ୟାନ୍ତିଃରେ
ଫୁନ୍ଦୁ ଉଗ୍ରମ୍ବଃହି ଆରୋଦଃଶ୍ଵିନ
କ୍ରିଃପୁରାଃଣ ଆରେତାତ୍ପାର
ଆତ୍ମିନଃ ପିଭିତ୍ରୀଃତାର ତାନ
ଚୁଦ୍ରଃଲାଭନ୍ତୁ ପ୍ରତିଷେଷ
ଲନ୍ଧନଃ

တရားမဝင်ကုန်သွယ်မှုတားဆီးထိန်းချုပ်ရေး ဗဟိုကော်မတီ၏ ဖြောက်မှုဖြင့် Mobile Team များဖြင့်တရားမဝင်ကုန်သွယ်မှုများ အား တားဆီးအရေးယူဆောင်ရွက်ခဲ့သည့်အတွက် စက်သုံးဆီးတင်သွင်းမှုမှုပမာဏ ပိုမိုတို့တက်လာသည့်အပြင် အခွန်ရှေ့ကိုလိုသည့် ရည်ရွယ်ချက်ဖြင့် တရားမဝင် တင်သွင်းနေမှုများအားလည်း စိစစ်ဖော်ထုတ်နိုင်ခဲ့ရာ နိုင်ငံတော်မှ ရှိမည့်အခွန်အခမား အပြည့်အဝပို၍လည်ရံပါအောင် ဆောင်ရက်ပေးနိုင်ခဲ့ပါသည်။

သို့သော သမ္မတတီးသိန်းစိန်အစိုးရသည် ၂၀၁၅ ခုနှစ်တွင်
ပြုလုပ်ခဲ့သည့် ရွှေးကောက်ပွဲရုံးနိမ့်ခဲ့ပြီးနောက် ငါးလက်ထက်က
ဖွဲ့စည်းခဲ့သည့် တရားမဝင် ကုန်သွယ်မှုတားဆီး ထိန်းချုပ်ရေး ပဟို့
ကော်မတီနှင့် Mobile Team အဖွဲ့များအား ၂၀၁၅ ခုနှစ် ဒီဇင်ဘာလ
၃၀ ရက်တွင် ဖျက်သိမ်းခဲ့သည်။ ထိုနောက် ၂၀၁၆-၂၀၁၇ ဘဏ္ဍာနှစ်
(၂၀၁၆ ခုနှစ် စက်တင်ဘာလ ၂၉ရက် အထိ)နှင့် ကာလတူ ဖြစ်သည့်
၂၀၁၅-၂၀၁၆ ဘဏ္ဍာနှစ် (၂၀၁၅ ခုနှစ် စက်တင်ဘာလ ၂၉ရက်
အထိ) ပင်လယ်ရောကြောင်းနှင့် နယ်စပ်ကုန်သွယ်ရေး လမ်း
ကြောင်းများ မှ စက်သုံးသိတင်သွင်းမှုအပေါ်ရှိနှင့် ယဉ်ချက်အရေ
၂၀၁၅-၂၀၁၆ ဘဏ္ဍာနှစ်တွင် အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၅၁၅ ဒေသမ စောက်
သန်းတန်ဖိုးရှိ ဒီဇယ်ကိုလိုလိုတာထောင်ပေါင်း ၉၂၂၉၅ တင်သွင်း
ခဲ့ပြီး ၂၀၁၆-၂၀၁၇ ဘဏ္ဍာနှစ်တွင် အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၄၃၆၆၆
ဒေသမ ၆၀၀ သန်းတန်ဖိုးရှိ ဒီဇယ်ကိုလိုလိုတာထောင်ပေါင်း
၁၂၆၂၄၀၂ တင်သွင်းခဲ့သည့်အတွက် စုစုပေါင်း ကိုလိုလိုတာထောင်
ပေါင်း ၁၁၈၆၄၇ ရဲမီတင်သွင်းနှင့် ခဲ့သော သည်းတန်ဖိုးအားဖြင့်

အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၆၉ ဒသမ ၁၁၅၂ သန်း လျှော့နည်းခဲ့ခြောင်း
တော်းပို့ရပါသည်။

အလားတူ၂၀၁၅-၂၀၁၇ ဘဏ္ဍာန်စွဲတွင် အမေရိကန်ဒေါ်လာ
၂၈၂၃ ဒသမ ၅၉၆၆ သန်းတန်ဖိုးရှိ မာတ်ဆီကိုလိုလိုတာထောင်ပေါင်း
၄၆၇၉၉၀၁ တင်သွင်းခဲ့ပြီ၊ ၂၀၁၆-၂၀၁၇ ဘဏ္ဍာန်စွဲတွင် အမေရိကန်
ဒေါ်လာ ၂၀၁၃ ဒသမ ၉၉၈၁၉ သန်းတန်ဖိုးရှိ မာတ်ဆီကိုလိုလိုတာထောင်
ပေါင်း၂၅၉၉၅၄ တင်သွင်းခဲ့သည့်အတွက် စုစုပေါင်း အမေရိကန်
ဒေါ်လာ ၁၉၉၂ ဒသမ ၅၅၅၁၉ သန်းတန်ဖိုးရှိ မာတ်ဆီကိုလိုလိုတာထောင်
ပေါင်း၁၆၇၉၄၇ လျော့နည်း တင်သွင်းခဲ့ကြောင်း အမှန်တင်သွင်းခဲ့မှု
စာရင်းအရ စိစစ်တွေရှိခဲ့ရသည်။

ထိုကြောင် Mobile Team များ ဖျက်သိမ်းပြီးနောက်ပိုင်း
စက်သုံးဆီတင်သွင်းမှုမှာ သိသိသာသာ လော့နည်းကျပ်ငါးလာခဲ့
သော်လည်း မြန်မာနိုင်ငံအေးအား တွင် စက်သုံးဆီ အရောင်းဆိုင်
များ အများအား ဖွင့်လှစ်ရောင်းချလျက် ရှိုကြောင်း တွေ့ရှိရနေ
ပေသည်။ ထိုပြင် စက်သုံးဆီတင်သွင်းရာတွင် စွမ်းအင်ဝန်ကြီးဌာန၏
သတ်မှတ်လျော့နှင့်အရ ပူးမျိုးနှင့်ဒီဇယ် တစ်စည်လျှင် ၅၈ အမေ
ရိကန်ဒေါ်လာခန့်ကျင့် ပရီမီယယ်ဒီဇယ် ဆီ တစ်စည်လျှင် အမေရိကန်
ဒေါ်လာ ၆၀ ခန့်ပြီး၊ ဓာတ်ဆီသွေးနှင့်မှာ (92Ron) တစ်စည်လျှင်
အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၅၃ ခန့်၊ (95Ron) တစ်စည်လျှင် အမေရိကန်
ဒေါ်လာ ၆၀ ခန့်နှင့် (97Ron) တစ်စည်လျှင် အမေရိကန်ဒေါ်လာ
၆၁ ခန့်နှင့်ကြောင်း သိရလာ၏ သို့သော် စက်သုံးဆီတင်သွင်းသူများသည်
သွေးနှင့်နည်း၍ အခွန်သက်သာသည့် စက်သုံးဆီများကိုသာ အများ
ဆုံးလိုင်စင်လျှောက်ထားပြီး တင်သွင်းရာတွင် သွေးနှင့်မှားသည့်
စက်သုံးဆီများဖြင့် အပျိုးအစား ကွဲပဲတင်သွင်းခြင်း၊ တရားဝင်
လိုင်စင်ရယ်ခြင်း မရှိဘဲတရားဝင်တင်သွင်းခြင်းများ ပြုလုပ်လျက်
ရှိရာ ဓာတ်ဆီ (97Ron) မှာ တရားဝင် လိုင်စင် လျှောက်ထားခြင်း
မရှိသော်လည်း စက်သုံးဆီအရောင်းဆိုင်များတွင် ကြော်ပြာရောင်းချ
လျက်ရှိကြောင်း တွေ့ရှိနေရွေ့ချေ။

စက်သုံးဆီ တင်သွင်းသူများအနေဖြင့် နိုင်ငံတော်သို့ ပေး
ဆောင်ရမည့် အခွန်အချေမှုများကို ရှေ့ပို့နိုင်ရန် ဒီဇယ်ဝိုင်စင်ရုံးပြီး
အမှန်တင်သွင်းရာတွင် စာတ်ဆီမှုများ တင်သွင်းခြင်း၊ စာတ်ဆီ
တင်သွင်းရာတွင်လည်း အရည်အသေးနိမ့်သည့် ပေါက်ဆီမှုများ ကွဲလွှဲတင်
သွင်းခြင်း (ပုံမှာ-စာတ်ဆီ အောက်တိန်း (92) အလား စာတ်ဆီ
အောက်တိန်း (95) တင်သွင်းခြင်း) အမှန်တကယ် တင်သွင်းသည့်
အရေအတွက်ထက် လျော့နည်း ဖော်ပြတ်သွင်းခြင်းနှင့် တရားမဝင်
လမ်းကြောင်းများမှ တင်သွင်းမှုများကြောင့် တိုးတက် များပြား
လာသည့် မော်တော်ယော်စီးရောင့် စက်သုံးဆီ အရောင်းဆိုင်ကြီးများ
၏ အရေအတွက် အတိုင်း ပိုမိုတိုးတက်တင်သွင်းလာရမည်ဖြစ်
သော်လည်း ယခင်(၂၀၁၄-၂၀၁၆) ဘဏ္ဍာန်စွဲတင်သွင်းခဲ့သည့်
အရေအတွက်ထက်ပင် လျော့နည်းတင်သွင်းလျက်ရှုံးနေသည်ကို
တွေ့ရှုံးနေရပေသည်။ ထို့ကြောင့် တရားမဝင်နည်းလမ်းခြင်း စက်သုံး
ဆီများ တင်သွင်း ဝင်ရောက်နေ့ပြီး နိုင်ငံတော်အနေဖြင့် ရရှိမည့်
အခွန်အချေမှုများ ဆုံးရှုံးနံနာ လျက်ရှုံးသဖြင့် တာဝန်နှုံးများ အဆင့်
ဆင့်မှ စိစစ်သုံးသပ်ရန် လိုအပ်လျက်ရှုံးနေပါကြောင့် တင်ပြလိုက်
ရပါသည်။

ဘိလပ်မြေ

ဒီတစ်ပတ်ဘိလပ်မြေအဝ် လျှောနသုံး

ဘိလပ်မြေသူးကွက် အကျင်းအဝယ်ပုံမှန်ဖို့

ဒီတစ်ပတ်ဘိလပ်မြေသျေးကွက်အခြေအနေများမှာ မကွေးစျေးကွက်မှာ ဘိလပ်မြေက တည်ဆောက်ပြုပြင်ရေးလုပ်ငန်းများ လုပ်ကိုင်မှုများလာပေမယ့် အရောင်းအဝယ်က ပုံမှန်အလိုင်းသာ ရှိတယ်လို့ သိရပါတယ်။ ဒီတစ်ပတ်မှာ ဘိလပ်မြေများက ယခင်တစ်ပတ်ရေးအတိုင်း အရောင်းအဝယ်ဖြစ်ခဲ့တယ်လို့ သိရပါတယ်။ ရေးကွက်ထဲ အရောင်းအဝယ်ဖြစ်နေတဲ့ ရေးမှာ ဆင်(ထိုင်း) ၆၀၀၀ ကျပ်၊ ကြံ့၅၀၀၀ကျပ် အပါခါ ၅၀၀၀ကျပ် မြင်းခဲ့င်း ၄၀၀၀ ကျပ်နဲ့ အရောင်းအဝယ်ဖြစ်တယ်လို့ အိမ်ဆောက်ပစ္စားရောင်းဝယ်ရေးဆိုင်မှ သိရပါတယ်။

တောင်ကြီးဘိလပ်မြေချေးကွက်မှာ အရောင်းအဝယ်ပုံမှန်ရှိ တယ်လို့ သိရပါတယ်။ ဒီတစ်ပတ်ဆင်ကရျေးမြှုပ်နှံပြီး စိန်ကာဝဝကျင်ရွှေးကျကာ အပါချိက ၅၀၀ကျင်းကမ္မာဇာနက်ပြုဝေးကျပ်နှိမ်တယ်။ ၅၀၀ ကျပ်ရွှေးမြှုပ်ခဲ့တယ်လို့ သိရပါတယ်။ ရွှေးကွက်ထဲအရောင်းအဝယ်ဖြစ်နေတဲ့ ရွှေးမှာ စိန်(ထိုင်း)၆၉၀၀ ကျပ်၊ အေသးလုံး ၅၂၀၀ ကျပ်၊ အပါချိ၏၄၇၀၀ကျပ်၊ ကမ္မာဇာနက်ပြုဝေး၄၃၀၀ကျင်းနှိမ်တယ်။ ဒီတစ်ဆင်းပစ္စည်းရောင်းဝယ်ရေး ဆိုင်မှ င့်စ်မှုသိရပါတယ်။

ရန်ကုန်ဒေးဂွက်မှာ ဘိလပ်မြေက အရောင်းအဝယ်ပုံမှန်နှစ်လို ယခင် တစ်ပတ်က သေးအတိုင်းအရောင်းအဝယ်ဖြစ်တယ်လို သီရပါတယ်။ သေးဂွက်ထဲ အရောင်းအဝယ်ဖြစ်နေတဲ့ သေးမှာ ဆင်းရွေ့ဝေးကျပ်၊ စိန်းရွေ့ဝေးကျပ်၊ ကြံ့နှုန်းကောင် (နှီ)ရေးဝေးကျပ်၊ ကြံ့နှုန်းကောင် (စိမ်)ရွေ့ဝေးကျပ်နဲ့ အရောင်းအဝယ် ဖြစ်တယ်လို ဘိလပ်မြေ အရောင်းဆိုင်မှ စံစစ်းသီရိပါတယ်။

သီတာဝင်း (DOT) စုစုံးသည်

କାନ୍ତିମଣ୍ଡଳ

မြန်မာစုံသိပ္ပါဒီ

လချုပ်အနေနဲ့ကြည့်မယ်ဆိုရင်သွေးတိတောင်းက မြေသူအတင်သွေးမှုမှာ
တန်ခို့နှင့် ၇၇၃၁၀ ကျော်ရှုခဲ့ပြီး စက်တင်ဘာလအတွင်း တင်သွေးမှုမှာ တန်ခို့နှင့်၍
ရှုဝတ်သွေးမှုတွေကြောင့်စက်တင်ဘာလမှာမြေသူအတွင်း ရာ၁၀၀ ကျော်
တင်သွေးမှုလျော့နည်းခဲ့တယ်လို့သိရတယ်။

မန္တလေးမြေသာစွေးကုတ် ပံ့ပိုစက်အကြောင်းအဝယ်ဖြစ်

စက်တင်ဘာ ၂၂ ရက်မှ အောက်
တိုဘာ ၁ ရက် သီတင်းပတ်အတွင်း
ပြည်တွင်းသို့ ရေလမ်းမှ မြေကြော
၁၂၇၄၃ တန်ကျောင်ခဲ့ပါတယ်။ နယ်
စပ်လမ်းမှ ယခုတစ်ပတ် မြေကြော
အဝင်မှာ တန်ခို့၏၂၀၀၀ ကျော်ခဲ့ပြီး
ယခင်တစ်ပတ်အဝင်မှာ တန်ခို့၏၂
၉၀၉၉၀ ကော်ရှိခဲ့တာကြောင့် ဒီတစ်
ပတ်မှာ တန်ခို့၏၆၈၈၉၀၀ ကော် အဝင်
လျော့ခဲ့တယ်လို့သိရပါတယ်။ ဒါကြောင့်
ဒီတစ်ပတ်မှာ ရေကြောင်းလမ်းမှာအဝင်
ပိုပြီး နယ်စပ်လမ်းမှ အဝင်လျော့ခဲ့ပါ
တယ်။ ပြည်တွင်းရေးကွက်များဖြစ်တဲ့
မကွေးနဲ့တောင်ကြီးမှာ အရောင်းအဝယ်
အေးပြီးရန်ကုန်မှာ ပုံမှန် အရောင်း
အဝယ်ဖြစ်ကြောင်းသိရပါတယ်။

မောင်လျှိုင်ရွေးကွက်မှာ ကုမ္ပဏီရဲ့ ဖြန့်ရွေးတက်တာကြောင့် ရွေးကွက်ထဲမှာ မြေဆီရွေးနည်းနည်း တက်တယ်လို့ သိရပါတယ်။ ရွေးကွက်ထဲ အရောင်းအဝယ်ဖြစ်နေတဲ့ ရွေးမှာ ပုလဲ-အသေး င့်ရာခိုင်နှစ်း (ခြေတံ့၊ ခြေပျား၊ ခြေတောင်-တရာတ်) ၂၁၅၀၀ ကျပ်၊ ကွန်ပေါင်း (အစိမ်း) ၁၃၇၁၄၈၁၇ (ထိုင်း) ၃၇၀၀၀၀ကျပ်၊ ကွန်ပေါင်း(ပန်းရောင်) ၂၉၂၀၀ကျပ်၊ ကွန်ပေါင်း ၁၆၆၁၈၈ (မြင်းပုံ-ထိုင်း) ၂၀၇၀၀၀ကျပ် တိစိတ်ပါဒ်၏ ရာခိုင်နှစ်း (သွောင်း-တရာတ်) ၂၁၀၀၀ ကျပ်၏ အကြောင်းအဝယ်ဖြစ်လေ့ကြည်။

၁၀

နှစ်တန်ချုပ်၁၀၀ကြော်နဲ့
နိမ့်တန်ချုပ် ၁၇၀နီးပါးဝင်

ତିର୍ତ୍ତପତ୍ର ମଲେସ୍ନାଃମୁକ୍ତିମୁକ୍ତି ଏହି
ତଥମର୍ଗରୂତକଣାଃ ଫୁଲ୍ୟାଃଶୈଳନ୍ତମୁହୀଂସାମ
ଦ୍ୱାତର୍କୀ ପିଯାଗିନିଫଳମୁ ଓ ତଥାମ ଗୀତ
ତାଙ୍କୁ ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟମୁ ଜୀବ ତଥାମର୍ଗରୂତକଣ
ଦ୍ୱାରାପିଣିଃ ଦ୍ୱାରା ଏହିରୂତକଣ ତାଙ୍କୁ
ପ୍ରାଣିଃ ପ୍ରାଣିରେ ଯେବୀପିଲାଗୀଯି ॥ ଯାଏଇ
ଯେତାଙ୍କିଃ ପରିଗ୍ରହ କୁମୁଦିନ୍ତକଣ ଗୋଟିଏ
ତାଙ୍କରୁଣିଃ ପ୍ରାଣିରେ କୁମୁଦିନ୍ତକଣ ତିର୍ତ୍ତପତ୍ର
ତାଙ୍କରୁଣିଃ ମୁହୀଃ ଶୈଳନ୍ତମୁ ଯୁଵନିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟ
ତାଙ୍କରୁଣିଃ ଏହିରୂତକଣ ପରିଗ୍ରହ କୁମୁଦିନ୍ତକଣ
ତାଙ୍କରୁଣିଃ ଏହିରୂତକଣ ପରିଗ୍ରହ କୁମୁଦିନ୍ତକଣ ॥

၁၅ ပတ်လည်(တရှစ်) ၃၆၅၀၀ ကျပ်
ထိန္ဒပါ ၁၀။၁၈၇၅ (တရှစ်)၁၆၀၀၀ကျပ်
၁၁၀၇ ဆား (တရှစ်) ၁၄၀၀၀ကျပ်၊
၂၅၀၇ ထိန္ဒ (တရှစ်) ၂၄၅၀၀ကျပ်၊ ယူနီး
ယား (ယူ အေအး) ၁၉၅၀၀ကျပ်၊ မြဲး
ကမ္ဘာ ၁၄၆၀၀ ကျပ်ငျေးနဲ့ အရောင်း

ကုန်သွယ်ရေးစခန်း/ရန်အလိုက် ဘိလပ်မြတ်သွင်းမှုအခြေအနေ					
စဉ်	စခန်းအမည်	ယဉ်သီတင်းပတ်	ယခင်သီတင်းပတ်	နိုင်းယူနှုန်း	
		တင်သွင်းမှုတန်ဖို့	တင်သွင်းမှုတန်ဖို့	(ပိ/ထိ)	
		J6/၉ မှ ၃၀/၉	၁၇/၉ မှ J2/၉	+/-	
I	မှဆယ်	၁၂၄။၅၀	၈၀၇။၃၅	(+)	၃၃၂။၃၅
II	လွှာယျယ်	၆၀၀။၀၀	၄၇၀။၀၀	(+)	၁၃၀။၀၀
III	ချင်းရွှေဟော	-	-	-	-
IV	ကန်ပိုက်ပီး	၂၀၀၀။၀၀	၂၃၄၄။၀၀	(-)	၃၄၄။၀၀
V	တာချိုလိတ်	၄၁၀၀။၀၀	၂၇၀၀။၀၀	(-)	၁၄၀၀။၀၀
VI	မြှုပ်နှံ	၆၈၆။၉၀	၈၄၁။၇၀	(-)	၁၅၄။၈၀
VII	ကော်သောင်း	၈၂၂၁။၀၀	၂၅၁၇။၀၀	(+)	၅၇၀၆။၀၀
VIII	မြှုတ်	၂၀၀။၀၀	၁၇၅။၀၀	(+)	၂၅၀၀။၀၀
IX	စုစုပေါင်း	၁၇၁၂။၄၀	၁၂၅၆၂။၀၀	(+)	၄၅၆၀။၄၀

ကုန်သွယ်ရေးစခန်း/ရန်အလိုက် စာတ်မြေသွေ့လာတင်သွင်းမှုအခြေအနေ				
စဉ်	စခန်းအမည်	ယဉ်သီတင်းပတ်	ယင်သီတင်းပတ်	နှင့်ယူ့ချက်
		တင်သွင်းမှုတန်ချိန်	တင်သွင်းမှုတန်ချိန်	(စီ/လို)
		၂၄/၉ မှ ၃၀/၉	၁၇/၉ မှ ၂၈/၉	+/-
၁။	မှုဆယ်	၁၄၅၇၀.၉၂၀	၇၀၉၆၀.၀၂၀	(-) ၆၄၂၂၃.၁၀၀
၂။	လွယ်ပျော်	၃၃၅.၂၀၀	၄၂၀.၂၀၀	(-) ၁၁၅.၀၀၀
၃။	ချင်းရွှေဟော်	၂၄၇၀.၂၂၀	၇၀၄၇.၂၂၀	(-) ၄၅၇၇.၂၀၀
၄။	ကန်ပို့ကြေး	၅၂၀.၀၀၀	၆၀၀.၀၀၀	(-) ၂၀.၀၀၀
၅။	မြှုပါး	၂၀၀၂.၂၇၄	၂၃၃၂.၄၀၀	(-) ၃၃၀.၂၂၆
၆။	ကော်သွောင်း	၂၂၀.၀၀၀	-	(+) ၂၂၀.၀၀၀
၇။	မြှုတ်	-	၂၀.၀၀၀	(-) ၂၀.၀၀
၈။	ရို့	၆၂၀.၀၀၀	၉၀၀.၀၀၀	(-) ၂၈၀.၀၀၀
၉။	ရှစ်ပိုင်း	၂၁၀၂.၂၇၄	၉၀၃၃၁.၂၀၀	(-) ၁၉၃၁၁.၄၂၆

ukfG fbi fwe faum ift ay:
ow&Jaw? Go w&Jr if



ကိစ္စာအောင်

မင်္ဂလာပါ။ ကျွန်တော်ကတော့ TTI အမှတ်စဉ် (၈) မှ
ကိုစိုးသူအောင်ပါ။ ကျွန်တော်တိ အမှတ်စဉ်၏ရဲ့ထူးခြား
ချက်ကတော့ လက်ရှိ အင်န်အယ်လီ အစိုးရ လက်
ထက်မှာ ပထမဦးဆုံးဖွံ့ဖြိုးတဲ့ သင်တန်းပါ။ ကျွန်တော် တို့
သင်တန်းကို ဖွန် ၁၅ရက်ကနေ စက်တင်ဘာ ၁၉ ရက်
အထိဖွံ့ဖြိုးလှပါတယ်။ အပြည်ပြည်ဆိုင်ရာ ကုန်သွယ်
မှုရဲ့ အမိမကဘာသာရှင်တွေ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းတွေ
အနာဂတ်မှာ ဖြစ်လာနိုင်မယ့်အလားအလာတွေ လက်ရှိ
အစိုးရသစ်က ဖော်ဆောင် နေတဲ့စနစ်တွေကိုအားလုံး
လွှမ်းခြံမြိမ်အောင် စီးပွားကူးသန်းဝန်ကြီးဌာနနဲ့ တွေ့ကြား
ဆက်စပ်ဝန်ကြီးဌာနမှ ဆရာတရာ့များက သင်ကြား
ပို့ချေပေးခဲ့ပါတယ်။

ဆရာတိုးဒေါက်တာအောင်ထွန်းသတ္တုနဲ့ ဆရာမကြီး ဒေါက်တာဒေါ်နှစ်ယဉ်တိုကဗျားများဖြင့် သင်တန်းသားတွေ အသိအမြင် တိုးပွားလာအောင် လာရောက်ဟောပြာဆွေးနွေးပေးခဲ့ပါတယ်။ သင်တန်းကာလတစ်လျှက် သင်တန်းသူ သင်တန်းသား အားလုံး ညီအစ်ကို မောင်နှင့် စိတ်ဓာတ်ပြည့်ဝေါ်ဖြင့် ချစ်ချွဲခွင်ရင်းရင်းနှင့်နှီးတက်ရောက်ခဲ့ပါတယ်။ လူမှုကွန်ရက် ကောင်းမွန်စေဖို့အတွက် လေ့လာရေးခနီးစဉ်တွေ ညာစာစားပဲတွေကို TTI က စိစ်ပေးခဲ့ပါတယ်။ စာမေးပဲက Mid term နဲ့ Final exam နှစ်ကြိမ်ဖြေရှုပြီး ဆရာတို့သူတွေကို ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီးဒေါက်တာသန်းမြှင့်ကိုယ်တိုင် ပေးအပ် သို့မြှင့်ခဲ့ပါတယ်။ အပြည်ပြည်ဆိပ်ကုန်သွယ်မှုသင်တန်းဟာ စီးပွားရေးကို စိတ်ဝင်စားတဲ့ မည့်သူမဆိုတက်ရောက်သင့်သဲ သင်တန်းဖြစ်ပါတယ်။ သင်တန်းမှာသင်ကြေားခဲ့တာတွေကို လက်တွေ့ဘဝနယ်ပယ့်မှာ အကျိုးရှိစွာ အသုံးချိန်ပါတယ်။ အားလုံးကို ကျေးဇူးတင်ပါတယ်။



မနေ့နေ့ဂင်း

ကျွန်ုမာတေသူ့ ဖြူးဖြန်မှာဆန်ရောင်းဝယ်ရေးကို
ကိုယ်တိုင် လုပ်ကိုင်နေထဲ မဖွေးဖွေးဝင်းဖြစ်ပါဘယ်။
TTI သင်တော်းအမှတ်စုံ(၈)မှ တက်ရောက်ခဲပါဘယ်။

သင်တန်းမှ မိန့်ငံတကာကုန်သွယ်ရေးနှင့် စီးပွားရေး ပေါ်လစီများ၊ မြန်မာနိုင်ငံအနေဖြင့် အမိက္ခားစားပေးသွင်းကုန်၊ ထုတ်ကုန် မူးပါဒါများ၊ သွင်းကုန် ထုတ်ကုန် လုပ်ငန်းနှင့် ပတ်သက်သည့် ဥပဒေများ၊ လုပ်ထဲးလုပ်နည်းများ၊ လုပ်ငန်းစဉ် ထိုအက်ချက်များကို ကောင်းမှုနှစ်စွာ သိရှိခဲ့ရ ပါတယ်။ ဒါပြီး မြန်မာနိုင်ငံ၊ ရင်နှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေ များ၊ အဆင့်အလမ်းများနှင့် နိုင်ငံခြားရင်နှုန့်ပြုပို့မှု ကဏ္ဍများကိုလည်း သိရှိပါတယ်။

ပို့ကုန်၊ သွင်းကုန်အတွက် ကန်သတ်ယားတဲ့
ကုန်စည်များ၊ ကန်သတ်ချက်များ၊ အကောက်ခွန်ဆိုင်ရာ
classification, valuation, assessment စသည်လည်
Myanmar) တင်ပို့ခြင်းအတွက် ပင်ရင်းသက်သေခံ လက
GSP အခွင့် အရေး Asian FTA ခွင့်ပြုချက်များအာရ အမေ
မူးရရှိနိုင်ခြင်း၊ ပြည်တွင်းထဲတိုလုပ်မှု လုပ်ငန်းရှိမိတ်
စား(SMEs) လုပ်ငန်းများကို လိုအပ်သောနည်းပညာများ
products) ထုတ်လုပ်နိုင်မှု၊ လိုအပ်သော ဈေးငွေများ၊ လူ
ရှုံးများ၊ ပေါ်ထွန်နိုင်မှု စသည်တို့ကို ဦးစားပေး တောက်
ဘွှန်းစာချုပ်များ၊ ရှုပ်ယာ၊ စတော့ ဈေးကွက်များ၊ ရဲ လု
များစွာသော ပညာ၊ ပတ္တသမာနများ၊ ရရှိခဲ့ပါတယ်။

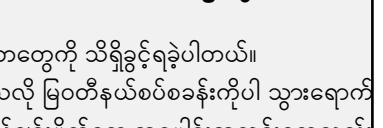


မဟောမာန်းရီ

သင်ကြားမှုအပိုင်း ကောင်းမွန်သည်သာမက၊ သင်တန်း ကျောင်းမှု လေ့လာရေးခရီး၊ ဘာသာရပ်နဲ့ သက်ဆိုင်တဲ့ business talkများ တို့လည်း စီစဉ်ပေးခဲ့ပါတယ်။ ဤနည်းအားဖြင့် အသိပညာ၏ပိုင်းမှာ ကြော်စွဲ ရှိလာသည်သာမက လက်တွေ့လုပ်ဆောင်မှု နည်းစနစ်များကိုပါ ကျိုးမထိ ပိုလိုလာရပါတယ်။ ဒါအပြုံး ဒီသင်တန်းကနေ ထူးယောက်ချင်းအသစ်များလည်း ရရှိလာခဲ့ပါတယ်။ ဒါကြောင့် ကျွန်ုင်မတို့ရဲ့ လူလုပ်ကွန်းရောက်သည်လည်း ပိုမိုကြီးမှု လေ့လာခဲ့ပါတယ်။ ကူးသန်းရောင်းဝယ်ရေးနှင့် ပတ်သက်သော ပညာရုံးကိစ္စမှုနိဂုံးလုပ်သူများကို ဒီသင်တန်းကိုတက်ရောက်ပါရန် အလေးအနာက် တိုင်တန်းလိုက်ပါတယ်။



မဝင်းသဘာလွင်



မနေ့နေ့ဂင်း

ତିଃବ୍ରାଃରେଃତେହାନ୍ତିମିକ୍ଷ ଯତନ୍ଦ୍ରଃତୀତିଶ୍ଵରଙ୍ଗାଲିଙ୍ଗି ଆଶ୍ରିତ

မြန်မာသံရုံးများမှ ပေးပို့သော စီးပွားရေးသတင်းများ

ဘရာဒီးတွင် ပဲစိုက်ပျိုးရန် အိန္ဒိယအစိုးရစီစဉ်နေ

ဘရာဒီးနိုင်ငံကလည်း အိန္ဒိယ
နိုင်ငံမှ ပဲအမျိုးအစားများအား သုတေ

သနပုဂ္ဂလုပ်၍ လက်တွေ့စိုက်ပို့ရန်အတွက်
ပဲမျိုးစွဲနယ်များပေးပို့ရန် အိန္ဒိယဘက်
သို့တောင်ဆိတ်သူ့ကြောင်း သိရာဂါသည်။

လက်ရှိတွင် အိန္ဒိယနိုင်ငံသည်
မိုးမော်ဘစ်နိုင်ငံမှ ပဲတုန်ခိုန် တစ်သိန်း
ဝယ်ယူရန် နားလည်မှုစာချုပ်လွှာတစ်
စောင် လက်မှတ်ရေးထိုးပြီးဖြစ်သည်။

ထို့ပြင် ဘရာဒီသဗ္ဗာမှတ် Michel Temer
သည် အိန္ဒိယနိုင်ငံသို့ အလည်အပတ်
ခရီး လာရောက်မည်ဖြစ်ရာ အဆိုပါ
ခရီးစဉ်အတွင်း တောင်အာဖိုကနိုင်ငံ
များတွင် ပဲစိုက်ပဲ့ပိုးရေး ပူးပေါင်းဆောင်
ရွက် ရန် အတွက်လည်း နားလည်မှု
စာချုပ်လွှာတစ်စောင် လက်မှတ်ရေး
ထိုးမည်ဖြစ်ကြောင်း Paswan က ပြော

ကြားထားပါသည်။
 ဘရာနိုင်ငံတွင် မြေယာနှင့် ရေအရင်းအမြှုပ်ပေါ်များသဖြင့် ပဲစိုက်ပျိုး
 မည့် အခွင့်အလမ်းရှာဖွေရန် အတွက်
 ကောင်းမြန်သည့် အခွင့်အလမ်း ဖြစ်
 သည်ဟု ဆိုသည်။ ထိုပြင် အီနိုဒ်ယနိုင်ငံ
 မှ ပဲမျိုးစွဲများကို သတေသန ပြုလုပ်ကာ
 လာမည့်နှစ်နှစ် သုံးနှစ်ဦး လက်တွေ့
 စိုက်ပျိုး ထုတ်လုပ်လာနိုင်မည့်ဖြစ်
 ကြောင်း ယခုပြုလုပ်မည့် နည်းလမ်းမှာ
 ကနေဒါနှင့် ဉာစတော်လျှိုင်ငံတိုတွင်
 အီနိုဒ်ယမျိုးစွဲများ စိုက်ပျိုး ခဲ့သည့်ပုံစံ
 ဖြစ်ကြောင်း Indian Pulses and Grain
 Association ၏ ဥက္ကလာဖြစ်သူ Pravin
 Dongre က ပြောကြားခဲ့သည်။

တိတောင်းသွားမည့်ဖြစ်သည်။ ယခုအကောင်အထည်ဖော်နေ
သည့် အိန္ဒိယ-ဘင်္ဂလားဒေါ်ရှိ ရထားလမ်းတိမိကိန္ဒိသည်
အိန္ဒိယ အရှေ့မြောက်ဒေသသို့ဝင်ပေါက် ထွက်ပေါက် ဖြစ်ပြီး
အိန္ဒိယအရှေ့၊ မြောက်ဒေသသို့ Ashuganji မြို့နယ် ဘင်္ဂလား
ဒေါ်ရှိနိုင်ငံရှိ စစ်တကောင်း ဆိပ်ကမ်းတို့နှင့် ဆက်သွယ်မည်
ဖြစ်သည်။ ထိုပြင် Agartala မြို့မှ တို့လုပ်ကတ္တားမြို့တို့အား
ဒါကာ မြို့မှတစ်ဆင့် ခရီးလမ်းတို့တောင်းစွာ ဖြင့် ဆက်သွယ်
မည်ဖြစ်ရာ Agartala နှင့် ကိုလုပ်ကတ္တားမြို့တို့ကို လက်ရှိဆက်
သွယ်ထားသော အကွာအဝေးမှာ ၁၆၁၃ ဘ ကိုလိုပိတ္တာရှိရာ
အဆိုပါလမ်းဟောက်လုပ်ပြီးစီးပါက ကိုလိုမိတာ ၉၀၀ ဝန်းကျင်
သို့ လျော့နည်းသွားမည့်ဖြစ်ကြောင်း သိရှိသည်။

လက်ရှိတွင် အိန္ဒိယနိုင်ငံအနေဖြင့် ဘူတန်နိုင်ငံနှင့်
ရထားလမ်းဆက်သွယ်မှု မရှိသေးပေါ့ သို့ရာတွင် ဘူတန် သို့
ရထားလမ်းတိုးခွဲဖောက်လုပ်ရေးအတွက် နေရာငါးခုတွင်
ဖြေပြင် ကွဲးဆင်းတိုင်းတာလေ့လာမှုများ ပြုလုပ်ပြီး ဖြစ်
သည်။ နီပေါ်နှင့်နှင့်မှု အိန္ဒိယနိုင်ငံ၊ Jogvani မြို့နယ် နီပေါ်
နိုင်ငံ၊ Birathagar မြို့တို့အကြေား အကြော်များ ၁၈ ၃၇၀၀
၂၀၁၁ ကိုလိုမိတ္တာ အကွာအဝေးရှိ ရထားလမ်းတစ်ခုကို ဖောက်
လုပ်လျက်ရှိသည်။

ယဉ်ယဉ်နှင့်ယိုးမြေားရေးသံမျှ၊
မြန်မာသံရွုး၊ နယူးဒေလီမြို့。

**ပဲပုပ်တင်ပြုမြှင့် တင်ရန်အတွက် အာရုံးသို့ အိန္ဒိယနှင့်က
ကိုယ်စာလယ်အပဲ တစ်ပဲ စောက်**

တိုးပေးထားသည်ဟု ဆိုသည်။ SOPA ဥက္ကဋ္ဌလီးအောင်သော ကိုယ်စားလှယ် အဖွဲ့သည် ထိုင်းမီလစ် ပိုင် စီယာဂ်နမ်၊ အင်ဒိုနီးရွားနှင့် ရုပါန်စသည့် ငါးနိုင်း သို့ စက်တင်ဘာလ ၁၈ ရက်မှ ၂၉ ရက် အထိ သွားရောက်ခဲ့ကြောင်း၊ ကိုယ်စားလှယ်အဖွဲ့သည် အဆိုပါနိုင်းများ တွင် ဈေးကွက်များရရှိနိုင်ရေး ရွှေ့ဖွဲ့ သွားမည်ဖြစ်ပြီး၊ အလား အလာရှိသည့် ပဲပို့အစားအစာ ဝယ်ယူသူများ၊ ကုန် သွယ်မှု အဖွဲ့များနှင့် တွေ့ဆုံးခဲ့သည်။ အီနိုယ်နိုင်းသည် အာရှုနိုင်းများသို့ ပဲပို့အစားအစာ အကိုက်တင်ပို့သည့်

နိုင်ငံတစ်နိုင်ငံ ဖြစ်သော်လည်း ပြီးခဲ့
 သည့်နှစ် အနည်းငယ်အတွင်းက ဖျော်ဆိုနဲ့
 ကွာဟချက်များပြောင့် ပို့ကုန်ပမာဏ
 မှာ တဖြည်းဖြည်း ကျဆင်းလာခဲ့သည်။
 ယခုအခါ သီးနှံအထွက်နှင့်ကောင်းမွန်
 ပည့် အလားအလာရှိရာ အိန္ဒိယအနေ
 ဖြင့် အာရုံနှင့် အခြေတောင်အာရုံ
 ဖျေးကွက်များသိ ယူဉ်ပြင်ဖျေးနှင့်များ
 ဖြင့် ပြန်လည်ဝင်ရောက်ရန်မှာ ဖြစ်နိုင်
 ခြေကောင်းမွန်ပြောင့်၊ ပို့မို့ ကောင်း
 မွန်သည့် အားသာချက်တစ်ခုမှာ အိန္ဒိယ
 ပပ်ပုံ အစားအစာများသည် မျှော်စီး
 ပြပိုင်ထားခြင်းမရှိသည့် (non-GM)
 များဖြစ်နေခြင်းပြောင့် ဖြစ်သည်ဟု
 SOPAက ပြောကြားခဲ့သည်။

ဟောင်ကောင်ရှိ အလားယဉ်များတွင် မှတ်တမ်းတင်စက်ကိရိယာများ တပ်ဆင်ရန်စီစဉ်

မှတ်တမ်းတင်ခြင်းစနစ်နှင့်ပတ်သက်ပြီး ခရီးသည်များသိ အသိပေး သော စတစ်ကာအား ကားတံခါးတွင် ဘာသာနှစ်မျိုးဖြင့် ကပ်ထားရန်လို အပ်ပြီး ယဉ်မောင်းကလည်း ခရီးစဉ် စတင်ငါးမှတ်တမ်းတင်စနစ်အား ခရီး သည်သိ အသိပေးရန် လိုအပ်ပြောင်း၊ ကော်မရှင်နာကပြောကြားခဲ့သည်။ အထိုးရာဇာနေဖြင့် အကြားယဉ်လုပ်ငန်းအား ဝန်ဆောင်မှုအရည်အသေးစိုး မြင့်စေရန် ငါးစနစ်ကျူးသံမှုအား အားပေးပြောင်း၊ သို့ရာတွင် ပုဂ္ဂိုလ် ရေးဆိုင်ရာအချက်အလက်များ၏ လုပ်ခြေရေးကိုလည်း ထည့်သွေးစဉ်းစားရ မဟုတ်ဖြစ်ပြောင်း ပို့ဆောင်ရေးကုန်၏ ပြောဆိုပုဂ္ဂိုလ်က ပြောကြားခဲ့ပါသည်။

ଓଡ଼ିଆଲ୍ଲିଙ୍କ ହିସ୍ପୁରେଷ୍ଣାଚିନ୍ମୂଳେ
ମନ୍ଦିରରେଷ୍ଣା ହେବାର୍ଦିଗୋର୍ଦିତି.

ကျင်ကောင်မှ ရုပ်ယာများအား တရာ့နိုင်ငံမှ အာမားကုမ္ပဏီများ ကောင်းစုံနိုင်ပြ

ତରୁଟିକ୍ଷିଣ୍ଡମ୍ ଆମେଳକୁମ୍ବନୀମ୍ବାଃଯଲ୍ ଶ୍ରୀହୁ-ହୋର୍ଦିନୋର୍ ଦରେ
ଶ୍ଵିତଙ୍କରନ୍ତମ୍ଭୁତାତର୍ଥକ୍ଷଣ୍ ହୋର୍ଦିନୋର୍ଦିନ୍ତାଣ୍ ଶ୍ରୀଯାମ୍ବାଃ୦ୟତ୍ରିନ୍ଦିଃ ରେଣ୍ଦିଃତ୍ରିନ୍ଦିଃ
ପ୍ରାଲ୍ୟକ୍ଷିଣ୍ଡିପ୍ରିତ୍ତର୍ଥଲ୍ୟନ୍ଦିଃ
ତରୁଟିକ୍ଷିଣ୍ଡମ୍ଭାଃମ୍ବାଃ ରଦ୍ଦିଃକ୍ଷିତ୍ରିପ୍ରିତ୍ତମ୍ଭୁତାନ୍ତର୍ଥକ୍ଷଣ୍ ଶ୍ରୋଵେଶ୍ୟରାତ୍ରିନ୍ଦିଃ
ଦିଶିଭ୍ରାତାଃଶ୍ରୀଯତ୍ରିପ୍ରିତ୍ତମ୍ଭୁତାନ୍ତର୍ଥକ୍ଷଣ୍ ରଦ୍ଦିଃକ୍ଷିତ୍ରିପ୍ରିତ୍ତମ୍ଭୁତାନ୍ତର୍ଥକ୍ଷଣ୍ ଶ୍ରୋଵେଶ୍ୟରାତ୍ରିନ୍ଦିଃ
ତରୁଟିଆମେଲଦିନିକ୍ଷଣ୍ମ୍ବାଃ ତନ୍ଦିଃମ୍ବାଃଶ୍ରୀଯତ୍ରିପ୍ରିତ୍ତମ୍ଭୁତାନ୍ତର୍ଥକ୍ଷଣ୍ ରଦ୍ଦିଃକ୍ଷିତ୍ରିପ୍ରିତ୍ତମ୍ଭୁତାନ୍ତର୍ଥକ୍ଷଣ୍ ଶ୍ରୋଵେଶ୍ୟରାତ୍ରିନ୍ଦିଃ
ତରୁଟିଆମେଲଦିନିକ୍ଷଣ୍ମ୍ବାଃ ତନ୍ଦିଃମ୍ବାଃଶ୍ରୀଯତ୍ରିପ୍ରିତ୍ତମ୍ଭୁତାନ୍ତର୍ଥକ୍ଷଣ୍ ରଦ୍ଦିଃକ୍ଷିତ୍ରିପ୍ରିତ୍ତମ୍ଭୁତାନ୍ତର୍ଥକ୍ଷଣ୍ ଶ୍ରୋଵେଶ୍ୟରାତ୍ରିନ୍ଦିଃ

ယခင်က တရုတ်အာမခံကူမွှန်တီများအနေဖြင့် အသိအမှတ်ပြု ပြည်
တွင်းအဖွဲ့အစည်းများဆုံးရာ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသူများအစီအစဉ်အရ ခွင့်ပြထား
သော ခွဲတော်မှတ်ဆင့်သာ ဟောင်းကောင်ရှုပ်ယာများတွင် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံနိုင်
ကြပြီး၊ တရုတ်အာမခံကူမွှန်တီများအနေဖြင့် ပထမခြာက်လတွင် ဝင်ငွေ
ရရှိမှုများ ဟောင် ကောင်ဒေါ်လာ ၁၂၂ ဒသမ ၄ ဘီလိယသာရရှိခဲ့ကာ ၅၄
ခုနှစ်ပေါင်း၊ အာမခံကူမွှန်တီများ

ଭ୍ରାତାଲ୍ଲୟିଣ୍ଡା ହିସ୍ପୁରେ ଯେବେ ମୁଖୀ
ମୁନ୍ଦିମାହୀର୍ଷିଣ୍ଡା ହୋଇଗୋଇନ୍ଦିଶି.

စားသုံးသူအငြင်းပွားမှုများ လျင်မြန်လွယ်ကူစွာဖြေရှင်းပေးနိုင်ရန်
စံပြလုပ်ထုံးလုပ်နည်းများရေးဆွဲအကောင်အထည်ဖော်ရေး အလုပ်ရုံဆွေးနွေးပဲကျင်းပ

ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး စားသုံး
သူ့ရေးရာဦးစီးဌာနနှင့် USAID ထို့
ပူးပေါင်း၍ စားသုံးသူ အငြင်းပွားမှု ဖြေ
ရှင်းရေးအဖွဲ့များအတွက် စံပြလုပ်ထုံး
လုပ်နည်းမူးမြှေမြှားကို ပြန်လည်သုံးသပ်
ခြင်းဆိုင်ရာ အလုပ်ရုံးဆွဲနှင့်ပဲကို
အောက်တိဘာလ ၅ ရက်က ရန်ကုန်
မြို့၏ ချက်ထိနိယမ်ဟိုတယ်၍ ကျင်းပခဲ့
ကြောင်း သိရှိပါတယ်။

အဲ ဒီအလုပ်ရုံးဆွေးနွေးပွဲမှာ
ရန်ကုန်ထိုင်းဒေသကြီးတားသုံးသူအငြင်း
ပွဲးမှုပြရှုင်းရေးအဖွဲ့ဝင်္ဂာ၏ ရန်ကုန်
တိုင်းစီမံကိန်းနှင့်ဘဏ္ဍာရေးဝန်ကြီး
ဦးမြှင့်သောင်းက တားသုံးသူတိုင်းကြားမှု
ကိုပြရှုင်းပေးတဲ့လုပ်ငန်းစဉ်သာမက
ဖျောက်အတွင်းရောက်ရှိနေတဲ့ တရား
မဝင်တင်သွေးလာတဲ့ တားသောက်ကုန်
နဲ့ကုန်စည်တွေ စံချိန်စံထွေန်းနဲ့ကုတ်လို
မှုမရှိဘဲ တားသုံးသူကို လိမ့်မှုပေးရောင်း
ချေနေတဲ့ တားသောက်ကုန်တွေနဲ့ကုန်စည်
တွေ၊ ပြည်တွင်းမှု မှတ်ပုံတင်မရှိဘဲ
ထုတ်လုပ်ရောင်းချေနေတဲ့ တားသောက်
ကုန်နဲ့ကုန်စည်တွေကို ထိထိရောက်
ရောက် ဟန်တားထိန်းချုပ်နိုင်မယ့် အစီ
အမံနဲ့ အကောင်းဆုံးဖြစ်တဲ့ စံပြလုပ်ထုံး
လုပ်နည်းတွေပေါ်ပေါက် လာစေရေး
အတွက် (SOP) တွေထည့်သွေးဆွေးနွေး
ဖို့လိုအပ်ကြောင်းပေါ့ကြားခဲ့ပါတယ်။



မူဆယ်ဖို့တွင် (၁၆) ကြိမ်ပြောက် မြန်မာ-တရာတ်နယ်စပ်
ကန်သွယ်ရေးကန်စည်ပြုပွဲ ကျင်းပမည်

ଆହିପି ଗୁଣ୍ଡରୁଲ୍ଲିପ୍ରମୁଖ କି ଜୀବାଳକୁଣ୍ଡମୁଦ୍ରା ଫ୍ରିନ୍କମା-
ତରୁତ ଫ୍ରିନ୍କିଂଙ୍ ଫର୍ଡର୍ବିଲ୍ଟିପରିଲ୍ଲାହୁଣ୍ଡ ମୁହୂର୍ତ୍ତିକୁଣ୍ଡ କୁର୍ଯ୍ୟ
ବୈନିକ୍ରିଏମ୍ବାର୍ସ୍ଟାର୍କ୍ ଆଲ୍ୟାନ୍ତ୍ରିକ୍ଯୁର୍ଯ୍ୟଣ୍ଟ୍ସ୍ରେକ୍ସାର୍କ୍ କୁର୍ଯ୍ୟବୈନିକ୍ରିଏ
ଟ୍ରେନ୍ (୧୨) ଫ୍ରିନ୍କର୍ମାର୍କ୍ ଅଧି ଜୋନ୍ ଫ୍ରିନ୍କର୍ମଣ୍ଟ୍ରୋ କୁର୍ଯ୍ୟବ୍ଲାକ୍ଷଣ୍ଟ୍ସ୍ରେ
ବିଲ୍ଡିଙ୍ସ୍ରେ ଯାଇକୁଣ୍ଡ ଗୁଣ୍ଡରୁଲ୍ଲିପ୍ରମୁଖକାଳାତ୍ମକ୍ରମେ ଫ୍ରିନ୍କମା-
ତରୁତ ଫ୍ରିନ୍କିଂଙ୍କର୍ମାଦିଲ୍ଲିଃଆର୍ଦ୍ଦିଃଆର୍ଦ୍ଦିଃ ଫ୍ରିନ୍କମା- ତରୁତ ଫର୍ଡର୍ବିଲ୍ଟି
ଗୁଣ୍ଡରୁଲ୍ଲିବ୍ୟାକ୍ରମେରେରୁକ୍ରମେ ମୁହୂର୍ତ୍ତିକୁଣ୍ଡ କୁର୍ଯ୍ୟମୁହୂର୍ତ୍ତି
ତାଥୁର୍ବିଶ୍ଵାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମେରେରୁକ୍ରମେ ଫ୍ରିନ୍କମା- ତରୁତକୁଣ୍ଡରୁଲ୍ଲିବ୍ୟାକ୍ରମେ
ଆର୍ଦ୍ଦିଃ ପ୍ରିଲ୍ଲାବନ୍ତିକ୍ରମେ ଫ୍ରିନ୍କମା-ତରୁତ ଆକବନ୍ତା ଅଲ୍ଲାବନ୍ତିକ୍ରମେ

အစီအစဉ်များ၊ နှစ် (၆၀) ပြည့် မြန်မာ-တရုတ် ဆွဲမြို့
ပေါက်ဖော် ချစ်ကြည်ရေး အထိဝ်းအမှတ် အခမ်းအနားများ
ပေါ်ပေါင်ပဲများပါဝင်ပါသည်။

ଜାହିନ୍‌ପ୍ରିୟତ୍ତଙ୍କ ରମିତା ପରିଲାଭ୍ୟ ପ୍ରେଷଣ୍‌ପିରିଃ
ଯୁଗରୂପର୍ମ୍ଭାବର୍ଦ୍ଧିତାରେ ପରିଲାଭ୍ୟ ପ୍ରେଷଣ୍‌ପିରିଃ
ଯଥୁତାକ୍ଷିଣିଦିମୁ ଲ୍ୟାନ୍‌ଦିନ୍‌କ୍ଷାଣ୍‌ରୂପର୍ମ୍ଭାବର୍ଦ୍ଧିତାରେ ପରିଲାଭ୍ୟ ପ୍ରେଷଣ୍‌ପିରିଃ
ଏହି ପ୍ରେଷଣ୍‌ପିରିଃ ଯଥୁତାକ୍ଷିଣିଦିମୁ ଲ୍ୟାନ୍‌ଦିନ୍‌କ୍ଷାଣ୍‌ରୂପର୍ମ୍ଭାବର୍ଦ୍ଧିତାରେ ପରିଲାଭ୍ୟ ପ୍ରେଷଣ୍‌ପିରିଃ
ପ୍ରେଷଣ୍‌ପିରିଃ ଯଥୁତାକ୍ଷିଣିଦିମୁ ଲ୍ୟାନ୍‌ଦିନ୍‌କ୍ଷାଣ୍‌ରୂପର୍ମ୍ଭାବର୍ଦ୍ଧିତାରେ ପରିଲାଭ୍ୟ ପ୍ରେଷଣ୍‌ପିରିଃ

လုပ်ငန်းရှင်များအနေဖြင့် ပြခန်းပြသလိုပါက
မြန်မာကုန်သွယ်မှု မြှင့်တင်ရေးအဖွဲ့၊ ကုန်သွယ်မှု စံဖြီး
ဓာတ်မြောနနဲ့ ဖုန်းအမှတ် ၀၆၇-၄၃၀၄၄၆၆၊ ၀၆၇-၄၃၀၄၄၇၇
Fax : ၀၆၇-၄၃၀၁၂၈၊ သို့လည်းကောင်း၊ Myanmar
Trade Center(Yangon) ဖုန်းအမှတ် ၀၁-၂၅၄၀၂၄၉၊ Fax:
၀၁-၂၅၄၀၂၅၈၊ Email:tradecenter.myanmar@gmail.com,
com,itpic.moc@gmail.com သို့လည်းကောင်း၊ UMFCCI
အသင်းချုပ်ကုန်စည်ပြုဗြာနာ ဖုန်းအမှတ် ၀၁-၂၁၄၃၄၄
၆၆၊ ၂၁၄၃၄၄၇၉။ သို့လည်းကောင်း၊ New Star Light Con-
struction Co.,Ltd. ဖုန်းအမှတ် ၀၈၂၂၂၅၅၇၅၈/၅၂၀၉/

ဝင်းသန်းကော် (Myantrade)

အဖွဲ့ဝင်များ၊ စားသုတေသနရေးရာဇီးစီးပွားရေးနှင့်ကြေားရေးမှုးချုပ်၊ ၂၃၂ဘဏ္ဍာန်ကြေားရေးမှုးချုပ်၊ တာဝန်ရှိသူများ၊ USAID၊ မှု ကျမ်းကျင်ပညာရှင်များ၊ စားသုတေသနတိုင်ကြားမှုလက်ခံဆောင်ရွက်ရေးလုပ်ငန်းကော်မတီဝင်များ၊ ဓရရာတိတိုင်း၊ ပဲခွဲးတိုင်း၊ တန်သံရဲရိတိုင်း၊ ကရင်ပြည်နယ်၊ မွန်ပြည်နယ်တို့မှ စားသုတေသနအငြင်းပွားရုံး၊ ပြောင်းရေးအဖွဲ့အတွင်းရေးမှုးချုပ်၊ အဖွဲ့ဝင်များ၊ ပြည်ထောင်စုမြို့မာနိုင်ငံကုန်သည်များနှင့် စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းရှင်များ၊ အသင်းချုပ်ဘာရှင်နောက်ကုန်စည်ဒိုင်း၊ မြို့မာနိုင်ငံ

မောင်မျိုးချစ်

လားရှိုးမြို့ရှိ နေခြည်ကိုယ်ပိုင်အထက်တန်းကျောင်းနှင့်
ကျောက်မဲ့မြို့နယ်အတွင်းရှိ သေးသိုင်ပိုင်ရှင်များအား
စားသုံးသူအကာအကွယ်ပေးရေး
အသိပညာပေးဟနာပြုများကျင်းပ

ရွမ်းပြည်နယ် (မြောက်ပိုင်း)၊ လားရှို့မြို့၊ စားသုံးသူရေးရာ ဦးစီးဌာန ဒါတိယ
ပြည်နယ် ဦးစီးမျှုံး ဦးဆောင်သောအဖွဲ့သည် အောက်တိုဘာ ငါရာက လားရှို့မြို့၊
ပေါ်ရှိ နေပြည်တို့၏ပိုင်အထက်တန်းကောင်းတွင်လည်းကောင်း၊ စက်တင်ဘာ
၂၀ရာက် က ၁၁. မ. က (၁၂) (မူလွန်)နှင့် ၁၁. မ. က (၂၆)တို့တွင်လည်းကောင်း၊
ကော်မဲခိုင် စားသုံးသူရေးရာ ဦးစီးဌာန ဦးစီးမျှုံး ဦးဆောင်သော အဖွဲ့သည်
အောက်တိုဘာ ငါရာက ကော်မဲခိုင် အတွင်းရှိ ဆေးဝါးရောင်းချေနှင့် များနှင့်
ဆေးဆိုင်ပိုင်ရှင်များအားလည်းကောင်း စားသုံးသူအကာအကွယ်ပေးရေးဆိုင်ရာ
အသိပညာပေးဆွဲးခဲ့ကြပါသည်။

ເຫັນເປົ້າປູ່ອາວີ່ວິ່ທຸນ ວົກສິດິນ ຖາວັນສຸກູ້ຢູ່ມູນະກ ຕະວິ່ວິ່ວິ່ອາກວ
ອາງູ້ຍົດເບະຮົມສິດິນ ອຸປະເປດໃຫ້ໂປຣແກ້ໄຂ: ອົກມູນະກ ອາກູ້ຮູ້ຕະວິ່ວິ່ວິ່ອາກວ
ລູ້ວິ່ວິ່ວິ່ກູ້ ມູນະກ ພິວ່ອຕິ່ວິ່ວິ່ມູນະກ: ເງົາງົາດື່ມູນະກ ດັວງທີ່ມູນະກ ຕະວິ່ວິ່ວິ່ກູ້ ພວະນຸ່ມ
FDA ກ ດັດປົກໂຄງລູ້ຕະວິ່ວິ່ວິ່ນ ອາຫະອາວິກມູນະກ ສີ: ດັກຄຸກບໍ່ ມູນະກ
ມູນະກ ເຮັດວຽກ: ອົກມູນະກ ພິວ່ອຕິ່ວິ່ວິ່ມູນະກ ເປັນວິວວິວວິວ ວົກທັນລູ້
ເຂົາວິ່ວິ່ວິ່ນ ບຸກສິດິນ ເປັນວິວວິວວິວ ເຂົາວິ່ວິ່ວິ່ນ ທີ່ມູນະກ ອາງູ້ຍົດເບະ

အလားတဲ့ ကျောက်မဲခရိုင် စားသုံးသူရေးရာ ဦးစီးဌာနမှ ခရိုင်ဥုံးစီးမှုနှင့် အဖွဲ့သည် ကျောက်မဲမြို့နယ်အတွင်းရှိ ကြက်မွေးမြှေရေးမြို့များသို့ သွားရောက်၍ ကြက်မြို့များ သန့်ရှုံးမှု မရှိမှု စစ်ဆေးခြင်း၊ ယင်ကောင် ပေါက်ပွားမှုလျလောက့်ရေး၊ ကြက်မြို့များမှ ထွက်သော အနဲ့ဆိုးများကြောင့် ပတ်ဝန်းကျင် ထိခိုက်မှုလိုက်စေရေး၊ ကြက်ငှက်တုပ်ကွဲး ရောဂါးများကူးစက်မှု ကင်းဝေးစေရေး တိုကို ဟောပြု ဆွေးနွေးခြင်းကြသည်။

အဆိုပါ ဟောပြောများသို့ ဆရာ၊ ဆရာမ ၁၁ ဦး ကျောင်းသား၊ ကျောင်းသူ
၂၆၀ ဦးနှင့် ဆေးဝါးရောင်းချသူ ၁၅၉ဦးတို့ တက်ရောက်ခဲ့ကြပြောင်း သတင်း
ရရှိပါသည်။ အောင်ကျောင်း (လားမြို့)



မန္တလေးမြို့တွင် စားသုံးသူ အပြင်းပွားမှု ဖျောင်းရေးအဖွဲ့များအတွက်
စံပြလုပ်ထုံးလုပ်နည်းမှုကြမ်းကို ပြန်လည် သုံးသပ်ခြင်းဆိုင်ရာ အလုပ်ရုံစွေးနွေးပဲ ကျင်းပ

စီးပွားရေးနှင့် ကူးသန်းရောင်း ဝယ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ စားသုံးသူ ရေးရာ ဦးစီးဌာနနှင့် USAID တို့ပါးပေါင်း၍ မန္တလေးမြို့ Mandalay Hill Resort Hotel ၏ စားသုံးသူ အငြင်းပွားမှု ပြန်ရောင်း ရောအဖွဲ့များအတွက် ပံ့ပြုလုပ်ထုံး လုပ်နည်းပြုကြိုး ပြန်လည်ထုံးသပ်ခြင်းဆိုင် ရာ အလုပ်ရှုခွေးနေ့ပွဲကို အောက်တို့ ဘာလ ၃ ရက်က ကျင်းမာရဲ့ပါတယ်။ အဆိုပါ အခမ်းအနားသို့ United State Agency for International Development (USAID) မှ ကျေမှုပ်ကျေပ်ပညာရှင်များ၊ စားသုံးသူ ရေးရာ ဦးစီးဌာနမှ ဒုတိယ ညွှန်တားရေးမှုပါမြန်ရှင် ဝန်ထမ်းများ၊ မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး၊ စစ်ကိုင်းတိုင်း ဒေသကြီး၊ မကွေးတိုင်းဒေသကြီး၊ ကချင်ပြည်နယ်၊ ကယားပြည်နယ်၊ ရွှေးပြည်နယ်၊ ကယားပြည်နယ်၊ ရွှေးကျော်မှု စားသုံးသူ အငြင်းပွားမှု ပြန်ရောအဖွဲ့များ၊ အပျော်ဘက် အဖွဲ့အစည်း များ စုစုပေါင်း အင်အား ၅၅ ဦး တက်ရောက်ခဲ့ကြပါတယ်။

၃၂ ဒုတိယညွှန်ကြေားရေးများချုပ်
ပို့မြင်လွင်က အာဆီယ စီးပွားရေး
အသိက်အဝန်း (AEC) အရ စားသုံး
သူအကာ အကွယ်ပေးရေးလုပ်ငန်းများ
သည် အရေးပါသော အခန်းကဏ္ဍမှ
ပါဝင်လာပါကြောင်း၊ အာဆီယအောင်
တွင်း စားသုံးသူ အကျိုးမြှင့်တင်ရန်
အာဆီယစားသုံးသူ အကာအကွယ်ပေး
ရေး ကော်မတီ (ACCP) ကို ၂၀၀၇
ခုနှစ်က ဖွဲ့စည်းခဲ့ပြီး ဖြစ်ပါကြောင်း၊
အာဆီယ စားသုံးသူ အကာအကွယ်
ပေးရေး ကော်မတီအနေဖြင့် ပြောင်းလဲ
လာသော ခေတ်နှင့်အညီ လုပ်ဆောင်
နိုင်ရန်အတွက် စားသုံးသူအကာအကွယ်
ပေးရေး မဟာပူးဟာများ ချုပ်တဲ့၍
အာဆီယစားသုံးသူ အကာ အကွယ်ပေး
ရေးကော်မတီ အစဉ်းအဝေးများအဖြစ်
(၁၃)ကြိမ်မြောက်အစဉ်းအဝေးကို
ကမ္ဘားသီးယာနိုင်ငံတွင် လည်းကောင်း၊
(၁၄)ကြိမ်ပြောက် အစဉ်းအဝေးကို
လာအိန္ငံတွင်လည်းကောင်း ကျင်းပ
ခဲ့ပြီး၊ ၂၀၁၇ ခန့် နိုင်ဘာလတွင်



မြန်မာနိုင်ငံက အီမှတ်ရှင်အဖြစ် လက်ခံ
ကျင်းပရမည့်ဖြစ်ပါကြောင်း၊ စားသုံးသူ
ရေးအုပ်းပါးအားကို ၂၀၁၄ ခုနှစ် အပြီး
က ပြင်ဆင်ဖို့စဉ် ခဲ့ပြီး ဖြစ်ပါကြောင်း၊
စားသုံးသူအကောအကွယ်ပေးရေး ဥပဒေ
အရ ပဟိုကော်မတီကို ဖွံ့စဉ်ထုံးထွေးပြီး
ဖြစ်သလို တိုင်းဒေသကြီး ပြည့်နယ်
ခရိုင် စားသုံးသူအငြင်းပွားမှု ဖြေရှင်း
ရေးအဖွဲ့များကိုလည်း ဖွံ့စဉ်ထုံးထွေးပြီး
ဖြစ်ပါကြောင်း၊ တိုင်းဒေသကြီးနှင့် ပြည့်
နယ်စားသုံးသူ အငြင်းပွားမှု ဖြေရှင်း
ရေးအဖွဲ့များ၏ လက်အောက်၌ စားသုံး
သူ တိုင်ကြားမှု လက်ခံဆောင်ရွက်ရေး
လုပ်ငန်းကော်မတီနှင့် ထုတ်ကုန်များ
လုပြုစိတ်ချရမှုဆိုင်ရာလုပ်ငန်း ကော်
မတီများဖွံ့စဉ်၍ စားသုံးသူ အကော
အကွယ်ပေးရေးလုပ်ငန်းများ ဆောင်
ရွက်လျက် ရှုပါကြောင်း၊ နိုင်ငံတကာနဲ့
ရင်ပေါင်တော်းခိုင်ရန် စားသုံးသူ အကော
အကွယ်ပေးရေး ဥပဒေကို ပြန်လည်
ပြင်ဆင်ရေး ဖွဲ့နေပြီး မကြားကို မူကြမ်း
ထွက်ရှိလာတော့မှာဖြစ်ပါကြောင်း၊ အဆိုပါ
မူကြမ်းအား တိုင်းဒေသကြီးနဲ့ ပြည့်
နယ်များသိ ချကြ၍ အပြန်အလျဉ်ဆွေး
နွေးဖြည့်စွာကပြင်ဆင်မှုများ ပြုလုပ် ရန်
မန္တလေး ရန်ကုန်၊ မုံရွာ၊ ယုသိမ် စသည့်
အြိုကြီးများ၏ အလုပ်ရှိ အေးနွေး ပွဲများ
ကျင်းပသွားမည်ဖြစ်ပါကြောင်း၊ ယ အေးနွေး
နွေးပွဲတွေ စားသုံးသူအငြင်းပွားမှု ဖြေရှင်း
ရေးအဖွဲ့များကို နိုင်ငံတကာ လုပ်ထုံး
လုပ်နည်းများနဲ့အညီ USAID အကူ

သာပေါင်းမြို့နယ်တွင် သဘာဝမြို့သူ၏များနဲ့ သွေးနစ်ဆန်စပါ၊
စိုက်ပျိုးထဲတဲ့လုပ်နိုင်ရေး နည်းပညာပေးဆွေးနွေးပဲ့ကျင်းပ

သာပေါင်းမြို့နယ်တွင် သဘာဝမြေတွဲအများကို အသုံးပြုလျက် ဉာဏ်ဆန်များကို စိုက်ပိုးထဲတိုလုပ်နိုင်ရေး နည်းပညာပေးဆွဲးနွေးပွဲကို စက်တင်ဘာလ နောက်ဆုံးပတ်၌ သာပေါင်းမြို့နယ်၊ သစ်ပုတ်ကုန်းကျေးရွာမှာ ကျင်းမြေလုပ်ရာ အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာန၊ မြို့နယ်စိုက်ပိုးရေး ဦးစီးဌာန၊ စားသုံးသူရေးရာ ဦးစီးဌာန၊ တောက်ပသော်ရဲတိုက်ကုမ္ပဏီမှ ဒါရိုက်တာနဲ့ ဝန်ထမ်းများ၊ ကျေးရွာအုပ်ချုပ်ရေးမှုံးနဲ့ သစ်ပုတ်ကုန်းကျေးရွာ၊ ပတ်ဝန်းကျင်ကျေးရွာများမှ ဒေသခံတောင်သူ ဦးရေ ၁၀၀ ခန့် တက်ရောက်ခဲ့ကြောင်း သိရပါတယ်။

ଶ୍ରୀକୃପୁଣି: ରେଣୁଦୀଃ ଶିଶ୍ରୁତାନ୍ତମୁ ତ୍ରିଲକ୍ଷ୍ମୟଦୀଃ ଶିଃ ମୁଖୀ ଦୀଃ ଲୁଙ୍ଗେଃ ଗ ଶକ୍ତିପିଃ କି
ମିଳିଯଲା ଶ୍ରୀକୃପୁଣି: ଏହି କ୍ରମା କ୍ରମିକ୍ରମାଲାଚେତାଅବି ମ୍ରବ୍ଦିମ୍ରବ୍ଦିତାମ୍ବାଃ
ଏହି ପ୍ରୋକ୍ତିପରିଚିନ୍ତା: ଆରଦ୍ଧା ଆରଦ୍ଧାଃ କୁଞ୍ଚିତମ୍ବାଃ ପ୍ରିଣ୍ତିପେଣ୍ଠି
ରେଣ୍ଟି ବାତାର୍ଥିଃ ବାତାର୍ଥିଃ ମୁଖୀ: ଆ ସ୍ଵର୍ଗିପ୍ରିଭାତ୍ମନିଲମ୍ବନ୍ତି ଗୁଣିତାମ୍ବାଃ
ପ୍ରିଣ୍ତିପେଣ୍ଠି କୌଣସିତାମ୍ବାଃ କୁଞ୍ଚିତମ୍ବାଃ ପ୍ରିଣ୍ତିପେଣ୍ଠି କୌଣସିତାମ୍ବାଃ
ପ୍ରିଣ୍ତିପେଣ୍ଠି କୌଣସିତାମ୍ବାଃ ପ୍ରିଣ୍ତିପେଣ୍ଠି କୌଣସିତାମ୍ବାଃ ପ୍ରିଣ୍ତିପେଣ୍ଠି

တောက်ပသောရဲတိဂုံးမှုကို ဒါရိုက်ဘာ၌းအောင်မျိုးဟန်းက မိမိ
တိကုံးမှုကို ထိုင်းနိုင်းမှုတင်သွေးသော ဆိုင်းပလ်(စံ) သဘာဝ မြေသူအ
ကို တိုက်ပိုက်ဝယ် ယူတင်သွင်းရောင်းချက်များကြောင်း၊ အရည်အသွေး
ထုတ်လုပ်ထုပ်ပိုးမှုကို အာမခံကြောင်း၊ မြေဆီလွှာဖြူပြင်ပြောင်းလဲမှုကို
ထိန်းသိမ်းပြီး သဘာဝမြေသူအကို အသုံးပြုခြင်းဖြင့် ပေတ္တအန္တရာယ်
လျှော့ချိန်ခြင်း၊ အပင်မစိုက်မီ မြေဆီလွှာ၏ ထည့်သွင်းအသုံးပြုပါက
အမြစ်ပုံပိုင်ခြင်း၊ ခါးမီခြင်း၊ အရွက်ခြောက်ခြင်းတို့ကို အကာအကွယ် ပေးပြီး
ရေရှည်တွင်ကုန်ကျစရိတ်များ လျှော့ချိန်မှုဖြစ်၍ မိတ်ဆွေပိုးများပွား
လာပြီး သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရာတွင်လည်း အထောက်အကူ
ဖြစ်မှုဖြစ်ကြောင်း ဆေးနေးပြောကြားပါတယ်။

თეატრის მუზეუმი - მუზეუმის დაცვის სამსახური

ရှမ်းပြည့်နယ် (တောင်ပိုင်း) တောင်ကြီးမြို့၊ ပြည့်နယ်
အားကလားရုံကြီးတွင် အောက်တို့ဘာ ၆ ရက်မှ ၉ ရက်အထိ
ရပါန် - မြန်မာ ကန်စည်ပို့ပြဲ ပြုလုပ်ခဲ့ပါတယ်။

ရုပန် - မြန်မာကုန်စည်ပြခဲ့ကို ရှမ်းပြည်နယ်အစိုးရ အဖွဲ့ဝင် များဖြစ်ကြတဲ့ စီမံကိန်းနှင့်စီးပွားရေးဝန်ကြီး၊ သယ်ယူတော်နှင့် သဘာဝပတ်နှင့်ကျင်တိန်းသိမ်းရေးဝန်ကြီး၊ ဘဏ္ဍာရေးဝန်ကြီးနှင့် ကယားပြည်နယ်လွှတ်တော်ဥက္ကဋ္ဌ၊ ပြည်နယ်အဆင့် ဌာနဆိုင်ရာ အကြီးအကဲများ၊ ယဉ်ကျေးမှုနှင့် စီးပွားရေးကော်မတီအဖွဲ့ဝင်များ၊ ရုပန် - မြန်မာကုန်သည်များ၊ ပြည်သူလူလူအများတက်ရောက်ခဲ့ကြပါတယ်။

ଅଶ୍ଵିପିଗୁଣ୍ଠନର୍ଥରେ ପ୍ରଦୟନ୍ତ ଶୂନ୍ୟରେ ପ୍ରଦୟନ୍ତ (ଟୋଣିବ୍ରିଂକ୍) ରୀତି

କୋମ୍ପାଣ୍ଡ(କୋଣ୍ଡିଙ୍ଗ୍ରାନ୍ଟ୍)

မြန်မာ့ကျောက်မျက်ရတနာ ထွက်ကုန်များသည်
ကမ္မမားသည်လျေးကုက်တွင်မဆို ယောပြီးနိုင်သည်ဟုဆို

မြန်မာကျောက်မျက်ရတနာတွက်ကုန်များသည် ကဗ္ဗာပေါ်ရှိမည်သည့် ကျောက်မျက်ရတနာသေးကွက်တွင်မဆို ဝင်ရောက်ယူဉ်ပြုင်နိုင်သည့် အရည်အသေးရှိခြောင်း အမေရိကန်ကျောက်မျက်ရတန်သွယ်ရောကျွဲမှ ကိုယ်စားလှယ်များကမှတ်ချက်ပြခဲ့ကြသည်ဟု ဆိုသည်။

မြန်မာနိုင်ငံ ကျောက်မျက်ရတနာလုပ်ငန်းရှင်များအသေး ဒုပ္ပတ္တုပြစ်သူ ဒေါက်တာအောင်ကျော်ဝင်းက ယခင်အထိရှာအနေဖြင့် ကျောက်အရှင်းတုန်းများ တဲ့ ဖော်ရောင်းချခြင်းကိုသာ ဦးစားပေးချေပြီး မြန်မာ့ကျောက်မျက်ရေးကွက် နိုင်ငံ တကေသွင့် ပြင်ဆင်လာနိုင်ရန်အတွက် တုန်းမြှင့်ကျောက်မျက်ရတနာလုပ်ငန်း ကို အလေးထားပုံးကူညီရမည်ဖြစ်ကြောင်း ဒေါက်တာအောင်ကျော်ဝင်းက ပြောကြားခဲ့သည်။

အစိုးရအနေဖြင့် မြန်မာကျောက်မျက်ရတနာကဏ္ဍ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေရန် သွေးကုန်-ပိုကုန်ဆိုင်ရာလုပ်ငန်းစဉ်များ လက်တွေ့နှင့်လိုက်ဖက်ညီ တိကျစေရန်၊ တရားမဝင် ကုန်သယ်မှုကို အားပေးသလိုဖြစ်နေသည့် သွေးကုန်-ပိုကုန်ဆိုင်ရာ အခွန်စည်းကြပ်မှုများကို ပြန်လည်သုံးသပ်ရန်၊ ကျောက်မျက်ရတနာကဏ္ဍဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေရန်အတွက် ကြပ်မတ်သို့မှုင်းပေးမည့် လွှတ်လပ်သော အဖွဲ့အစည်း တစ်ရပ်ဖွဲ့စည်းသတ်မှတ်ပေးရန်တို့ကို ဒေါက်တာအောင်ကျော်ဝင်းက ထပ်မံပြောကြားခဲ့သည်။

“မြန်မာ့တန်ဖိုးမြှင့် ကျောက်မျက်ရတနာထုတ်ကုန် စုစုပေါင်းက တစ်နှစ်လုံး မှ အမေရိကန်ဒေါ်လာသန်း ၂၀ ပဲရှိတယ်။ ထိုင်းဆိုရင် တစ်ဘီလီယံလောက်ကို ဝင်ငွေရှိတာ၊ ကျွန်ုတ်ပေါ်ကျောက်မျက်အသင်းအနေနဲ့ ကျောက်မျက်တန်ဖိုးမြှင့် လုပ်ငန်းတွေ ဖွံ့ဖြိုးလာဖို့ အထိုးရတို့ Master Plan တစ်ခွဲ ရေးဆွဲတပ်ပြထားပါတယ်။ လူစွမ်းအားအရင်းအမြစ်ကို မူတည်ပြီးတော့ ကုန်သွယ်မှုမြှင့်တင်သွားဖို့ပါ”ဟု ဒေါက်တာ အောင်ကျော်ဝင်းက ပြောကြားခဲ့သည်။



မြန်မာနိုင်ငံဆောက်လုပ်ရေးသွေးကွက်အတွက် နာက်ဆုံးပေါ်ဆောက်လုပ်ရေးဆိုင်ရာ ကုန်ပစ္စည်းများအား ပြသခဲ့သည့် Myanmar Build & Deco 2016ပြဲ ပြသ

မြန်မာနိုင်ငံ၏ ဆောက်လည်ရေး ဆိုင်ရာ ဈေးကွက်အတွက် နောက်ဆုံး ပေါ် ဆောက်လည်ရေးကုန်ပစ္စည်းများ အား ပြသခဲ့သည့် Myanmar Build & Deco ပြုဗုတဲ့ ရန်ကုန်ဖြူ၊ ရှင်စော့လမ်းရှိုး မြန်မာနိုင်ငံ၏ ဆောက်လည်ရေး ဆိုင်ရာ ပွဲညွှန်မှုများ အိမ်အတွင်း အပြင် ပြင်ဆင်မှုဆိုင်ရာပစ္စည်းများနှင့် စက်ရုံးပစ္စည်းများ အင်ဂျင်နီယာသုတေသန စက်ပစ္စည်းများ စသည် အရောင်းပြခဲ့မှုများကိုလည်း ဖွင့်လှစ်ပြသရောင်းခဲ့ကြပြောင်း သိရသည်။
ထုတေသနများ ပြုဗုတဲ့ ရန်ကုန်ဖြူ၊ ရှင်စော့လမ်းရှိုး မြန်မာနိုင်ငံ၏ ဆောက်လည်ရေး ဆိုင်ရာ ပွဲညွှန်မှုများ အိမ်အတွင်း အပြင် ပြင်ဆင်မှုဆိုင်ရာပစ္စည်းများနှင့် စက်ရုံးပစ္စည်းများ အင်ဂျင်နီယာသုတေသန စက်ပစ္စည်းများ စသည် အရောင်းပြခဲ့မှုများကိုလည်း ဖွင့်လှစ်ပြသရောင်းခဲ့ကြပြောင်း သိရသည်။

ଜାହୀରି ପ୍ରିୟତ୍କଣ ଉଦ୍‌ବେଶକ୍ଷିଣ୍ଡ
 ମୁଖୀର ଗୁରୁତ୍ବିଲେଖିବିଳିଃ ୧୦୦ କୌର୍ବତ୍ତି
 ଲାଶ୍ରୋକରି ପ୍ରିୟତ୍କଣ ଶୋକରିଲ୍ଲ
 ରେଣ୍ଟିନ୍ ରୂ ଫିଲ୍ ପାରିଯିବାରିରେ
 ତ୍ରୈତାରି ଲାଚାଲ୍ଲ ପରାମର୍ଶିତମୁଖୀରାଙ୍କ
 ମୁଖୀରି ପ୍ରିୟତ୍କଣ ଶୋକରିଲ୍ଲ ରେଣ୍ଟିନ୍ ରୂ
 ପଢ଼ିଲ୍ଲ ମୁଖୀରା ଅଭିତର୍ଦିନରେ ଆଲୁପାଣିପଢ଼ିଲ୍ଲ
 ମୁଖୀରା ପରିବାରମୁଖୀରି ଶୋକରିଲ୍ଲ
 ରେଣ୍ଟିନ୍ ଫିଲ୍ ପାରିଯିବାରିରେ
 ମୁଖୀରି ତ୍ରୈତାରି ଶୋକରିଲ୍ଲ ଏହିତ
 ଶକ୍ତିକ୍ଷିଣି ପଢ଼ିଲ୍ଲ ପ୍ରିୟତ୍କଣରେ

ထိပိုင် Association of Myanmar Interior Designers နှင့် Yangon School of Interior Design တို့၏ ကူညီပုံပိုင်းမှုပြင် အသောက်အရှင် ပုံစံ နှင့် အိမ်အတွင်းပိုင်းအလှဆင်ခြင်း ဆွေးနွေးပဲ ၂၀၁၆ ကိုလည်းကျင်းမျွဲ့ ပေါ်ပေါ်ရေး ပို့ရသည်။

အခါပါ ဈွေးနွေးပွဲတွင် မိသုကာ
ဆိုင်ရာ အကြောင်းအရာများ၊ ဆောက်
လုပ်မှုနှင့် ဒီဇိုင်းပိုင်းဆိုင်ရာ ပြောင်းလဲ
လာမှုများ၊ စွမ်းအင်ချေထာယံး အိမ်
တွင်းအလုဆင်းများနှင့် ရန်ကုန်မြှုပြု
ပြောနေရာလွတ်များ အကြောင်းတိကို
ကောင်းခြင်းကြောင်း ခိုကာသု။

၁၃၂

The 4th International Exhibition Construction, Power & Mining Myanmar 2016 ပြုပွဲပြသမည်

The 4th International Exhibition Construction, Power & Mining
Myanmar 2016 ပြုဂိုဏ် ရန်ကုန်မြို့၊ ရွင်စောပုလမ်းရှိ Myanmer Event
Park တွင် အောက်တိုဘာ ၁၃ ရက်မှ ၁၅ ရက်အထိ ကျင်းမာညွှန်ပြစ်ခြောင်း
သိရသည်။

အဆိပ်ပြုပွဲတွင် Building & Construction Myanmar 2016 ပြု၊
Electric Power & Renewable Energy Myanmar 2016 နှင့် Mining
Myanmar 2016 တူသည့် နိုင်ငံတကာ ကုန်စည်ပြုပွဲထံးခေါ်ပါ တစ်ပေါင်း
တည်းထည်သင်ပြသသားမည်ဖြစ်သည်။

ယင်းပြံ့စွဲနှင့်ပေါင်း၂၀ မှုပါဝင်ခြသသူများ ၁၄၀ ကျော် လာရောက်ပြသကြမည်ဖြစ်ပြီး တရာ့တဲ့ တောင်ကိုရိုးယား၊ ဂျာမနီ၊ စင်ကာပူ-နှင့် ထိုင်းနိုင်းတို့မှ ပြခဲ့ခြင်းကိုးကြီးခေါ်နိုင် ပြသမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

“မြန်မာနိုင်ငံဟာ ရင်နှီးမြှုပ်နှံသူတွေအတွက် ဆွဲဆောင်နိုင်စွမ်းရှုတဲ့
ပန်း တိုင်တစ်နှာဖြစ် ပြောင်းလဲလျက်ရှိပြီး အခါးအချိန်မှာ ဆောက်လုပ်ရေး
စွမ်းအင်နဲ့ သတ္တုတူးဖော်ရေးကဏ္ဍတွေက ကမ္ဘာအားကြော်မှုများထံးနဲ့ ယဉ်ပြုင်
နိုင်မှုအမြင်မှာ ဆုံးလုပ်ငန်းရှင်အများစုက မြန်မာနိုင်ငံကို ရောက်လာကြ
သလို အချို့ကလည်းလာရောက်ဖို့အတွက် လေးလာနေကြပါတယ်။ ဖွံ့ဖြိုး
တိုးတက်မှုနဲ့အသီ ခေတ်နဲ့လျော်ညီအောင်ဆောင်ရွက်လျက်ရှိရာမှာ နိုင်ငံရဲ့
လျင်မြန်စွာဖွံ့ဖြိုးမှုနဲ့အတူ ပြုပွဲတွေမှာမြင်တွေ့ရမယ့် ပြည်တွင်းကလုပ်ငန်း
တွေနဲ့ အသစ်အဆန်းဂို့ ရှာဖွေနေတဲ့ နိုင်ငံတကာကုမ္ပဏီတွေအတွက်
အလွန် ကြီးမားတဲ့အခွင့်အလင်းတွေ ရရှိလာမှုပြစ်ပါတယ်” ဟု B.E.S
ကုမ္ပဏီ၏ Myanmar Trade Fair Management ၏ အထွေထွေ
မုန်နေဂာဖို့သ မစတာဖရေအဟာခံက ပြောကြေားခဲ့သည်။

မယ်သီတာ

Myanmar Water 2016 & Renewable Energy Myanmar 2016

Myanmar Water 2016 & Renewable Energy
Myanmar 2016 ပြုခိုက် ရန်ကုန်မြို့၊ ရွင်စောပုလမ်းရှိ
Myanmar Event Park တွင် အောက်တိုဘာ ၂၀ ရက်မှ ၂၂
ရက် အထိ ကျင်းပမည်ဖြစ်ပြောင်း သိရသည်။

MyanmarWater 2016 နှင့် Renewable Energy
Myanmar 2016 တွင် ရေနှင့်ရေဆီးစီမံဖြေရှင်းမှု နည်းပညာ
ပြန်လည်ပြည့်ဖြိုးစွမ်းမှုများအင်နှင့် စွမ်းအင်ပြည့်ဝနည်းပညာ
စသည့် စာတမ်းဖတ်ခွဲတိုကိုပါ ထည့်သွင်းကျင်းပမည်ဖြစ်
ကြောင်း သိရသည်။

အဆိပါပြွဲသို့ နိုင်ငံပေါင်း၁၆ နိုင်ငံရှိ ကုမ္ပဏီပေါင်း၁၃၀ ကော်မှ လုပ်ငန်းကျမ်းကျင်သူများ၊ ရေနှင့် ရေဆိုး စီမံဖြေရှင်းမှ ကျမ်းကျင်ပညာရှင်များ၊ အကြံပေးပုဂ္ဂိုလ်များနှင့် ကန်ထရိက်တာများ စသည့်ပုဂ္ဂိုလ်များ လာရောက်ကြမည့် ဖြစ်သည်ဟုဆိုသည်။

“မြန်မာနိုင်ငံရဲ့ စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးနဲ့ နိုင်ငံသားများရဲ့ စားဝတ်နေရားကောင်းမှုနှင့် စောင့်ကတိကဝတယားပြီးတော့ Myanmar Water 2016 က ရေရှည်တည်တဲ့ တဲ့ အနာဂတ်ရေအရင်းအမြစ်ဆီသို့ မြန်မာနိုင်ငံကို ခေါ်ဆောင်သွားဖို့ ပို့တဲ့ ရှင်းလင်းတဲ့ ရေရှည်ရွယ်ချက်နဲ့ အတူ ရေရှင့်ရေဆီးစုနင်ဆိုတဲ့ ဆန်းသံတဲ့ ပြောရင်းမှာ ကျကျရေသွားစုနင်ဘေးကောင်း



ଯାଇଗୁଣିଃପବନ୍ତ ପ୍ରକଳନ୍ତ୍ୟଃ ଦୂଷିଃଆନ୍ତପ୍ରସତ୍ତନ ଏବ
ଶେଲ୍ଘ୍ୟାହ୍ୟଃଦୂଷିଃଆନ୍ତ ଦୂଷିବର୍ତ୍ତଦୂଷିଃଆନ୍ତ ଲୋକନାଶି ବାବାଠ
ଭାର୍ତ୍ତଣ୍ଡ୍ୟ ଫେରେନ୍ଦ୍ରିୟର୍ବ୍ରତ୍ୟଃଦୂଷିଃଆନ୍ତ ଲେଖଣ୍ଡରେତ୍ରାଃଲୁପ୍ତିରତ୍ତ
ଦୂଷିଃଆନ୍ତ ତ୍ରୀପିରିଂଦର୍ବ୍ରତ୍ୟ ଫୋର୍ମହ୍ୟଃପବନ୍ତମ୍ଭାଗ୍ନି
ଦର୍ତ୍ତଯୁଦିଃପ୍ରତିଵ୍ୟାଃମନ୍ତ୍ରପ୍ରତିକ୍ରିଯାଃ ଯିରିବନ୍ତି ॥ ୧୦୨ ॥

မြန်မာနိုင်ငံတစ်ဝန်း ဌီမီးချမ်းခြင်းနှင့် စည်းလုံးခြင်းအား
ထောက်ခံအားပေးရန် Viber ၃
“ဌီမီးချမ်းသောမြန်မာပြည်” စတင်ကာများဖြန့်ဝေ

မြန်မာနိုင်ငံတွင် လူမှုကွန်ရက် ဆက်သွယ်ရေးအက်ပလီကေးရှင်းတွင် ဦးဆောင်လျက်ရှိသည့် Viber က “မြစ်းချမ်းသောမြန်မာပြည်” စတေကာများကို မြန်မာနိုင်ငံတစ်ဝန်းရှိ Viber အား စာရင်းသွင်းအသုံးပြုနေသူ ၂၆ သန်း အတွက် အခဲဖြစ်စေခဲကြောင့် သိရာသည်။ “မြစ်းချမ်းသော မြန်မာပြည်” စတစ်ကာတွင် စတစ်ကာ ၁၃ ခု ပါဝင် ပြီး မြန်မာနိုင်ငံတွင် လက်ရှိလုပ်ဆောင် လုပ်ရှိသည့် မြစ်းချမ်းရေးလုပ်ငန်းစဉ် ရှိသော ဌီမီးချမ်းရေးနှင့် စည်းပုံးရေး ကန်္ဂါးလုပ်ဆောင်မှုများကို ကြိုဆို ထောက်ခံမှုကိုပြသနိုင်မည်ဖြစ်သည်။ အဆိုပါစတစ်ကာ ၁၃ ခုအနက် တစ်ခု သည် “စည်းလုံးခြင်းသည် အင်အား” ဆောင်ပုံ့ဌား၊ တိုင်းရှင်းသားပေါင်စုံ က ငါးတို့၏ရှိုးရာဝတ်စုံများဝတ်ဆင် ထားသည့်ပုံဖြစ် ပုံးဖော်ထားသည့်အပြင် စည်းလုံးညီညွှတ်ခြင်း၏ ပြယုဂ်ဖြစ်သည် ပင်လုံကျောက်တိုင်ပုံစတစ်ကာ လည်းပါဝင်သည်။

မြန်မာနိုင်ငံ၏ ညီညွတ်မှုကို
သရုပ်ယောရန် ချစ်စွဲဖွံ့ဖြိုးတိုင်းရင်းသား
အတ်ကောင်လေးများက ငါးတို့နေစဉ်
စကား ပြောဆိုနေသည့် အမှုအရာ
လေးများအတိုင်း ပုံဖော်ထားပြီး ပြုမှု



အိမ်ခုံမြေကဏ္ဍ

စဉ်	အိမ်/အောင်:	တည်နေရာ	အကျယ်အဝန်း	ပါဝင်ပုံ	ဈေးနှုန်း	သီး၌အချက်	ဆက်သွယ်ရန်
၁။	တိုက်ခန်း	၅၀၃းချောင်းမြို့နယ်၊ ဖုန်းလမ်း	၁၁၀၀ စ/ပေ	(၂)ထွား	၁၂၁ သီးနှုန်း	အဆင့်ပြုပြင်တစ်လာအနှုန်း	၀၉/၂၂၀၇၆၈၈၉၉
၂။	တိုက်ခန်း	မင်္ဂလာတောင်ညွန့်မြို့နယ်၊ ဒေသပဲအိမ်ရ	(၁၂၀၂၂၅၂၀) ပေ	၃ ထွား	၄၀၀ သီးနှုန်း	လမ်းမကြိုးပေါ်	၀၉/၂၂၀၇၆၈၈၉၉
၃။	လုံးခုံးအိမ်	ပြောက်ဥက္ကလားမြို့နယ်၊ သန္တာရွေ့လမ်းမပြီးအနီး	(၆၀၁၂၀၀) ပေ	RC ထားပါ	၅၂၀၀ သီးနှုန်း	ရုပ်ကွက်သုန်း	၀၉/၉၇၆၂၁၁၂၂၂၂
၄။	အိပ်/ပြော	တောင်ဥက္ကလားမြို့နယ်၊ ၁၂/၂ ရုပ်ကွက်	၃၇၀၀ စ/ပေနှုန်းပါး	RC သထ်(၂)လုံး	၅၅၀၀ သီးနှုန်း	ရုပ်ကွက်သုန်း	၀၁/၂၆၀၇၀၇၀
၅။	တိုက်ခန်း	လမ်းမတောင်မြို့နယ်၊ လမ်းသလ်မ်း	(၁၂၀၂၂၅၂၀) ပေ	ပြည့်လိပ် ဟန်ကောင် ၂၇၁	၂၀ သီးနှုန်း	၁၈ အနှုန်း	၀၉/၉၇၆၂၁၁၁၂၂၂၂
၆။	ကွန်း	ရန်ကုန်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်ကွန်း	၁၄၀၀ စ/ပေ	MB(2)SB(1)	၁၀၀၀ သီးနှုန်း		၀၉/၉၇၆၂၁၁၁၂၂၂၂
၇။	ကွန်း	ရန်ကုန်မြို့နယ်၊ ရွှေအနုံပင်	၉၀၀ စ/ပေ	MB(1)SB(1)	၁၄၀၀ သီးနှုန်း		၀၉/၇၃၃၃၃၃၃၀၃၁
၈။	ကွန်း	ဒုက္ခမြို့နယ်၊ ပိုလ်ဓမ္မားလွင်	၁၇၅၀ စ/ပေ	MB(2)BR(2)	၄၀၀၀ သီးနှုန်း		၀၉/၁၁၁၁၁၁၂၂၂၂၂၂၂
၉။	တိုက်ခန်း	တောင်ဥက္ကလားမြို့နယ်၊ မြင်သာကည့်အနီး	(၂၀၁၂၂၀၀) ပေ	တိုက်ခန်း(၃)ထွား	၃၀၀ သီးနှုန်း	အနှုန်း	၀၁/၂၆၀၇၀၇၀

ရှင်တော်ယာဉ်ရပ်နားစခန်း
ပြောင်းရွှေ့ရမည့်ကိစ္စ
အဆုံးအဖြတ်ကို
ဒေါက်တိုဘာ ၁၅ ရက်တွင် သိရမည်

ချမ်းရေး၏သက်တတ်ခုဖြစ်သည့်
ဌီမြို့စတ်ကာကိုလည်း
စတ်ကာယူးအားပိုမြို့ပြည့်စုံမှနဲ့စေရန်
ထည့်သွင်းပေးထားသည်။

Viber ၏ အရေးတောင်အာရုံ
 ဆိုင်ရာဌာနနေမန်နေဂျာ Crystal Lee
 က “မြန်မာနိုင်ငံ၊ ရွှေးဆောင် လူမှုကွန်
 ရက်ဆက်သွယ်ရေး အက်ပလီကေးရှင်း
 တစ်ဦးအနေနဲ့ ကျွန်ုတ်၏ Viber အသုံး
 ပြုသူတွေ ဆန်းသစ်ပြီး အပြုသဘား
 ဆောင်တဲ့စတစ်ကာတွေကို အချင်းချင်း
 ဖလှယ်ရင်း သူတို့ရဲ့ ခံစားချက်တွေကို
 ဖော်ပြီး ပြုလုပ်ပေးဆိုင်ပဲ့အတွက် ဂုဏ်
 ယူပါတယ်”ဟဲ ပြောကြားသည်။
 မယ်သိဘာ

ମଧ୍ୟବୀତା

ရန်ကုန်ဖြူ၊ စမ်းချောင်းမြို့နယ်၊ ရှင်စောပုလမ်းပေါ်ရှိ ရှင်စောပုကားပဲပိုက္ခားစွဲအနေဖြင့် ကုန်ထရိက်ယထားသော သက်တမ်းပိုမ်သားခဲ့

သဖြင့် အခြားတစ်နေရာထိ ပြောင်းရွှေ့ပေးရမည်ဟု သတ်ငါးများပေါ်
ထွက်လာခဲ့သည်။

ကန်ထုရိုက်သက်တမ်းမှာ လွှာနဲ့သည့် ဖောက်ပါရီလခန်ကတည်းက
ပြည့်သွားခဲ့ခြင်းဖြစ်ပြီး လက်ရှိကန်ထုရိုက်ယူထားသူမှ နောက်ထပ် သက်
တမ်းတို့ရန် အခက်အခဲရှိနေပြောင်းနှင့် လက်ရှိအခိုန်တွင်အရေအတွက်
များပြားလှသောကားများကို ပြောင်းဆွဲရန် အခက်အခဲရှိသူဖြင့် စခန်း
ဝင်းအတွင်းရှိ ယာဉ်ရောင်းဝယ်သူများ စုပေါင်းကာ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး
ဝန်ကြီးခေါ်ထံသိ အသာနားခဲ့စာတင်ထားပြောင်း သိရသည်။

ତୁମ୍ଭାରେ ଶ୍ଵରୁପିଣୀଙ୍କ ରାମଦ୍ୱାରା ରାଜୁନ୍ତିଷ୍ଠାନ ପରିବାରଙ୍କ ଲାଭ୍ୟଃ ଯାର
ହିଂଦୁରା ଅପ୍ତୁଃ ଆଶଳ୍ୟଃ ଖୁବିଗ ଶିଦ୍ଧିରୁଷକାଳପ୍ରତିଷ୍ଠିତିଃ ଯାତ୍ରାର୍ଥିକୁଣ୍ଡାତି ତିର୍ଯ୍ୟକ
ଦୋଷାର୍ଥିତାରୁଷ ଦ୍ୱାରା ମଲାଦେବେଶରୁଣ୍ଡାନ୍ତଃ ଯିରୁଧ୍ୟନ୍ତଃ॥

ရှင်စောပုယာဉ်ရပ်နားစာနှင့်အတွင်းရှိ ကားတင်သွင်းရောင်းချသူများအား ပြောင်းဆွဲမည့်ကိစ္စကို အောက်တိဘာ ၁၅ ရက်တွင် တိကျသော အပြောတစ်ခုထဲတော်ပေးမည်ဟု ဆိုထားပြေားမြန်မာ ပြန်လည်ပြေားခဲကြသည်။

ယင်းကားရပ်နားစခန်းကို အမှုပြုကာ ကားတင်သွင်းရောင်းချန်သူတစ်ဦးက “ကိုယ်ထူးလိုတားတဲ့ သက်တမ်း ပြည့်သွားပြီဆိုတာကို သိပေမယ့် ဒီနေရာမှာ ပြည်သူလူထဲအတွက် အကျိုးရှိတဲ့ ပေရောဂါ်တစ်ခုခဲ့ လုပ်တာမျိုးမဟုတ်ရင် အချိန်အတိုင်းအတာတစ်ခုအထိ ဆက်လက်ခွင့်ပြုထားစေချင်ပါတယ်။ ဘာဖြစ်လိုလဲဆိုတော့ ဒီနေရာမှာ ကျွန်တော်တို့လို ဝယ်ရောင်းတွေအပြင် ရပ်ကွက်ထဲက ကားတွေလည်း လာထားကြတယ်။ ဒီနေရာမှာ ထားလိုမှရေဘးဆိုရင် ရပ်ကွက်ထဲမှာ ကားတွေပိုက်လာသလို ကျွန်တော်တို့လည်း သွားစရာမရှိရင် တခြားယဉ်ရောင်းဝယ်ရေးစခန်းတွေဆို ပြန်ဝင်ရမှာမို့ အဲဒီနေရာတွေမှာလည်း ယာဉ်ကြောအကျဉ်းအတည်းတွေ ဖြစ်လာနိုင်ပါတယ်။ ကျွန်တော်တို့ ဆိုလိုချင်တာက ဒီနေရာကို ကားရောင်းဝယ်ရေးစခန်းတွေလို ရေရှည်သုံး ဖို့မဟုတ်ဘဲ ရွှေ့ပြောင်ရမယ့်နေရာကို အတည်တကျ သတ်မှတ်ပြင် ဆင်ပေးပြီးတဲ့ အချိန်လောက်အထိ ခွင့်ပြောင်ရေးစေချင်တာပါ”ဟု Motor.com mm ဒို့ကြော်လိုက်လိုက်လောက်၏

ପ୍ରକାଶକ

စက်တင်ဘာလရဲ့မန္တလေး-မူဆယ် ကုန်စည်သယ်ယူခြင်း

၂၀၁၆ ခုနှစ် စက်တင်ဘာလ	သစ်သီးဝလီ၊ ကြက်သွေနှစ်နှစ်၊ သီဟိုပြုဖွေနှစ်
အတွင်း မန္တလေး-လားရှိုး-မူဆယ်သို့ ကုန်စည်သယ်ယူခွဲနှစ်သားများမှာ ပိုကုန်ပစ္စည်းသယ်ယူခဲ့မှာ ဒုတိယပတ် မှား အနည်းငယ် ကျဆင်းခဲ့ပေမယ့် တတိယပတ်နဲ့ နောက်ဆုံးပတ်မှာကုန် သယ်ခွဲနှစ်သားများ ပြန်လည်မြင့် တက်လာတာ တွေ့ရပါတယ်။ သွေးကုန် မြေဆီသယ်ယူခက ပထမပတ်မှာသာ ပုံမှန်ရေးရှိခဲ့ပြီး ဆက်တိုက်ကျဆင်း သွားခဲ့ပါတယ်။ ကုန်သယ်ယူမှာကတော့ ပိုကုန်ပစ္စည်းအနေနဲ့ ဆန်းပဲ၊ ပြောင်း နမ်း၊ ရောက်ဘာ၊ ရေထက်ကန်၊ သကြား	ပရေားကုန်ကြမ်းများ၊ တင်ပို့ခဲ့ပြီး တရုတ်နိုင်ငံမှ သီလပ်မြေ၊ စာတ်မြေ ညျော အဆိုတဲ့ အိမ်အောက်ပစ္စည်း များ၊ စက်သီး၊ ဆိုင်ကယ်၊ ပန်းသီး ပန်းသစ်တော်၊ ကာနေရှင်းပန်းနဲ့ ပဲပုံ
ပိုကုန်	၃-၉-၂၀၁၆ မှ ၉-၉-၂၀၁၆ အထိ
ပြောင်း	၄၃-၅၅
ဆန်း	၅၅
ပတိုင်းများ	၅၆
နှုတ်	၅၀
ရောက်ဘာ	၇၃-၇၈
ခွံးကုန် / မြေပသီ	၂၂

ဆီတို့ တင်သွင်းလာခဲ့ပါတယ်။

စက်တင်ဘာလရဲ့ ကုန်စည်သယ်
ယူခန္ဓ်များကို အပတ်စဉ်အလိုက်
ဖော်ပြပေးလိုက်ပါတယ-

မောင်မောင်အောင်

ပို့ကုန်	ရ-၉၁-၂၀၁၆ မှ ၃-၉-၂၀၁၆ အထိ	၁၀-၉-၂၀၁၆ မှ ၁၆-၉-၂၀၁၆ အထိ	၁၇-၉-၂၀၁၆ မှ ၂၃-၉-၂၀၁၆ အထိ	၂၂-၉-၂၀၁၆ မှ ၃၀-၉-၂၀၁၆ အထိ
မြေပြင်း	၄၈-၅၅	၄၀-၅၅	၂၀-၅၅	၂၅-၅၅
ဆန်	၅၅	၄၂-၅၅	၂၀-၅၅	၂၀-၆၀
ပတ္တိမီး	၅၆	၄၂-၅၅	၂၃-၅၆	၆၀-၆၂
နှမ်း	၅၀	၄၈-၅၀	၂၈-၆၂	၆၂-၆၅
ရောင်းဘာ	၄၂-၅၀	၄၃-၅၀	၂၃-၅၀	၆၃-၆၅
သွေ့ကျဉ်း / မြေပြင်း	၇၂	၂၀-၇၂	၂၆-၃၁	၂၂-၂၃

ရန်ကုန်မြို့၊ တစ်ပတ်အတွင်း မောင်တော်ယာဉ်ဖျေးနှစ်းများ

စဉ်	အမျိုးအစား / MDL	အကွဲပရ	ဈေးနှုန်း	မှတ်ချက်
၁။	တို့ယိုတာ(စစ်) (၂၀၁၀)	7J	၁၃၅ သီန်း	1.3 ဓာတ်သီ
၂။	နွှေ့ချု (၂၀၀၄)	ယာယီ	၂၄၅ သီန်း	2.0 ဓာတ်သီ
၃။	ရှင်း(၂၀၀၃)	ယာယီ	၂၀၀ သီန်း	1.8 ဓာတ်သီ
၄။	ဟာဇာဒီပီယို (၂၀၁၁)	ယာယီ	၁၁၅ သီန်း	1.3 ဓာတ်သီ၊ နယ်လိုင်စင်
၅။	ဟူးတူး (၂၀၀၂)	3D	၁၇၀ သီန်း	2.0 ဓာတ်သီ
၆။	ကင်ရောင်းရှင်ရယ်သလွန်း (၂၀၀၄)	ယာယီ	၂၃၀ သီန်း	3.0 ဓာတ်သီ
၇။	ဟွန်ဒါ/စီရိစီ	9I	၁၇၀ သီန်း	1.3 ဓာတ်သီ/ဟိုက်ဘာရွဲ
၈။	တို့ယိုတာ ပါဆို (၂၀၀၃)	ယာယီ	၁၁၅ သီန်း	1.3 ဓာတ်သီ/နယ်လိုင်စင်
၉။	မတ်(၂)ဒေါ်စိုင် (၂၀၀၅)	ယာယီ	၂၁၅ သီန်း	၁.၅ ဓာတ်သီ

ပုသိမ်မြို့၊ စားသုံးသူရေးရာဦးစီးဌာနတွင် EDNA Myanmar က
လုပ်ငန်းဖွံ့ဖြိုးမှု မြှင့်တင်ရေး အခမ်းအနား ကျင်းပ

ပုသိမ်မြို့၊ စားသုံးသူရေးရှုံးစီးဌာန၊
အစဉ်းအဝေးခန်းမတွင် ထုစကြေးလျှိုင်ငံ၊
ဆစ်ဒီမြို့၊ အခြောက် ဆစ်ဒီတ္ထာသိုလ်၊ အာရာ
စွဲနီးတိတွင် စီးပွားရေးရွှေ့မီးဆောင်ရေးဖွံ့ဖြိုးမှု
ကွန်ရက်၊ EDNA Myanmar ပုသိမ်ရုံးခွဲ၏
တစ်ပိုင်တစ်နိုင်နှင့် အသေးစား စီးပွားရေးလုပ်ငန်း
လုပ်ကိုင်လိုသူများအတွက် စီးပွားရေးစွဲမီးဆောင်မှု
နည်းပညာနှင့်လုပ်ငန်းဖွံ့ဖြိုးမှု မြှင့်တင်ရေးအခမဲ့
အနားကို အောက်တိဘာ ၂ ရက်တွင် ကျင်းပပြု
လုပ်ရာ စားသုံးသူရေးရာ ဦးစီးဌာန၊ ဒုတိယ
တိုင်းဒေသးမှုး ဦးကျော်ငြေား လက်ထောက်လွန်ကြား
ရေးမှူး ဦးစီးဦး၊ EDNA Myanmar မှ တာဝန်ရှိ
သူများ၊ မြို့နယ်သမဝါယမ ဦးစီးဌာနမှ ဦးစီးမှုး
(နှစ်စားနွေးမွေးပြောရေးနှင့် နွေးနှီးထလ်လုပ်ရောင်းခု
ရေးလုပ်ငန်းရှင်) ဦးမှုးမင်းနိုင် (သစ်သီး မှုးစုံ
ဖြန့်ချိရောင်းဝယ်ရေး လုပ်ငန်းရှင်) ဒေါ်အေးအေး
မာ၊ ပုသိမ်ခြရှိအတွက် အာရာ ဦးစီးဌာန၊
တာဝန်ရှိသူများနှင့် သင်တန်းသူ သင်တန်းသား
များ၊ မိတ်ကြားထားသားသော ဧည့်သည်တော်များ



စုစုပေါင်း ၂၀၀ ဦးခန့် တက်ရောက်ခဲ့ပါတယ်။

အနိပါအခမ်းအနားမှာ EDNAMyanmar တာဝန်ခံ ပြီးနေလင်းစီးက တစ်ပိုင်တစ်ပိုင်အသေး စားစီးပွားရေးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင် သူများနှင့် စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများကို အောင်မြင်စွာ အကောင် အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်လျက်ရှိတဲ့ လုပ်ငန်းရှင် များ၊ EDNAMyanmar သင်တန်းမှ သင်ကြားပို့ချ ပေးတဲ့ သင်ခန်းစာများနဲ့ ပို့ချက်ဆက် ဆောင်ရွက်နေ မှုများ၊ လူမှုဘဝမြှင့်မှားလာစေရေးအတွက် ယခု

လို လုပ်ငန်းဖွံ့ဖြိုးမှုမြှေတ်တင်ရေး အခမဲးအနား၊
ကျင်းမပြုလုပ်ခြင်းဖြစ်ကြောင်း ပြောကြားပြီးမြို့
နယ်သမဝါယဉ်စီးဌာန (စီးပွားရေးနှင့်စီမံကိန်း
ဌာနခွဲ) မှ ဦးစီးများ ဦးပျိုးနိုင်က မိမိတိုဌာနမှ
ဆောက်ရွက်ပေးနေတဲ့ ဆင်းရှုမြစ်ပါးမှုလျော့သူရေး၊
အလုပ်အကိုင်အခွင့်အလတ်များ ရရှိရေး အတွက်
စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းသင်တန်းများ၊ စားသောက်
ကုန်သင်တန်းများ၊ ဆိုင်ကယ်ပြင်သင်တန်းများ၊
လက်မှုလုပ်ငန်းသင်တန်းများ ဖွင့်လှစ်သင်ကြား

မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီးတွင် သစ်သီးဝလံအခြေခံ
စားသောက်ကုန်ထုတ်လုပ်မှုသင်တန်းပွင့်လစ်

မန္တလေးတိရင်းဒေသကြီး၊ စားသုံးသူရေးရာဇ်စီးဌာနတွင် စားသုံးသူမျှ
ရေးရာဇ်စီးဌာနနှင့် အသေးစား စက်မှု
လက်မှုလုပ်ငန်းစီးဌာနတိ ပူးပေါင်း
ဖွင့်လှစ်သည် (၁/၂၀၁၆) သတ်သီးဝလ်
အခြေခံ စားသောက်ကုန် ထုတ်လုပ်မှု
သင်တန်းတိ စက်တင်ဘာ ၂၆ ရက်မှ
၂၉ ရက်အထိ ဖွင့်လှစ်နိုင်ခဲ့ပါတယ်။

ଫାଳଲନ୍ଦରେଆର୍ ଲିଙ୍ଗଲେଖାପ୍ରା
ଷ୍ଟୋଃଷ୍ଟୋଃପ୍ରିଣ୍ଡିଃକୁଣ୍ଡ କୁଣ୍ଡଃହନ୍ଦଃଠଠିରୋଃ
ପ୍ରିଣ୍ଡିଃମୂରା ହୋଣ୍ଡରୁଗ୍ରଲ୍ୟାଗର୍ଣ୍ଣିପିକ୍ରିଏନ୍ଦିଃ
ହାନ୍ତରକ୍ଷିଃଯାଃ ଵାନ୍ତରକ୍ଷିଃଯାମ୍ବୁରାଭ୍ରା
ଲନ୍ଦିଃ ଫୋଣ୍ଡତର୍ଥିଶିକ୍ଷନ୍ତ୍ରିନ୍ଦିନ୍ଦିନ୍ଦି
ଲୁର୍ବିଯୁ ଶିଶ୍ବାଃରେଣ୍ଟଲୁର୍ବିନ୍ଦିନ୍ଦିନ୍ଦିନ୍ଦି
ଲାକ୍ରିତେବ୍ବାଭ୍ରା ପ୍ରିତିତ୍ତାଜାତ୍ରାଗର୍ ଶିଶ୍ବାଃ
ରେଣ୍ଟଲୁର୍ବିନ୍ଦିନ୍ଦିନ୍ଦିନ୍ଦିନ୍ଦିନ୍ଦିନ୍ଦିନ୍ଦି
ତାଃପ୍ରିତିଶିଶ୍ବାଭ୍ରାଭାଃ ହିତାଃରେଣ୍ଟ
କ୍ରିଏନ୍ଦିଃ ଲେଖାପ୍ରାଷ୍ଟୋଷ୍ଟୋଃପ୍ରିତିତ୍ତାଃ

သည့် စာတုဘေးများကို စနစ်တကျ
အချို့အစား မှန်နှင့်စွာ သိုးစွဲတတ်
စေရန်နှင့် ထုတိုးမှ ပုံးစံအဆင့်ဆင့်
တိုကို စနစ်တကျ ထုတ်လုပ်နိုင်စေရန်
ရည်ရွယ် ဖွင့်လှစ်ခြင်းဖြစ်ကြောင်း၊
သင်တန်းဆရာတများမှ ဆရာ တဲ့ မချိန်
ပညာကုန်သင်ပေးမှုဖြစ်၍ သင်တန်း
သားများက ကိုယ်တိုင်ပါဝင် လုပ်ကိုင်
ပြီး စိတ်ပါဝင်စားစွာ သင်ယူကြစေခဲ့
ကြောင်း၊ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းရှင်အဖြစ်
ထုတ်လုပ်ရောင်းချမှတ်ဆိပါက (၈၂
လမ်း၊ X၂၂ လမ်း)၊ အောင်မြေ
သာစံမြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့၊ အသေးစား
စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်း ဦးစီးဌာနတွင်
လာရောက် မှတ်ပုံးတင်နိုင်ကြောင်း ပြော
ကြားခဲ့ပါတယ်။

သင်တန်းတွင် သဘောသီးယို



ତାଙ୍କ ଦେଇବେଃ ୩୩:ସ୍ଵାମୀଙ୍କ ପ୍ରଭୁ ହୁଏଥାଏଇ
ଜୀବାଃ ଶିତ୍ୟ କେନ୍ଦ୍ରିୟରୁ ରାଖିବେଣେଃ ୧୫
ତାଙ୍କୁ ଯତ୍ନଲ୍ୟରୁଣିଙ୍କୁ ଅଛିବେଣେ ଯବନ୍ଦ୍ର
ତାବାନ୍ତକ୍ଷୟ ତାବାନ୍ତକ୍ଷୟକ୍ଷିଣିତାନ୍ତ୍ବ ତିବ୍ରାଃ
ବେଣେଃ ଲ୍ୟାଙ୍କିଙ୍କରୁଣିଙ୍କୁ ପ୍ରତିଲାଭ କରିବି
ରାଜ୍ୟରୁ ବନ୍ଦିତକ୍ଷୟରୁଣିଙ୍କୁ ପ୍ରତିକ୍ରିଯାଃ
କେନ୍ଦ୍ରିୟରୁ ହେବିବିତାନ୍ତ୍ବରୁ

ଫେରିଲ୍ୟେଲ୍ଲିଃ-ମହାଲ୍ୟାଃ

ပြည်နယ်နှင့် တိုင်းဒေသကြီး အသီးသီးရှိ Consumer Complaint Center (CCC) မား၏ Contact Points မား

- | | | | | | |
|------------------------------|---|---------------------------------------|---|----------------------------|--|
| (၁) ရန်စိန်ဒေသကြံး | ပြည်ထဲ ဒုတိယပိ ကမ်းနားမြန်မြေဘုရားလီအင်း
ရန်စိန်ဒေသ | Fax:01-254023,
Ph:01-250270,254019 | Ph: 02-36342,36339
email: mdymapt@gmail.com | (၁၁) ကရိတ်ပြည်နယ် | Fax:058-21666,Ph:058-21041
ကမ်းနားလီ အိမ်ငါရ်ဂွ်နဲ့ ပြည်မြို့
Fax:059-41012,Ph:059-41012 |
| (၂) ပုဂ္ဂိုလ်ဒေသကြံး(အနောက်) | email: ygnmapt@gmail.com
ရာဇ်နားအောင်ကျော်မြို့၊ ပြည်မြို့
Fax : 053-28220, | (၆) ရှင်ပြည်နယ် | Fax:043-23426,Ph:043-23426
အနိမ်းကျော်အောင်ကျော်မြို့
Fax : 063-23199,
Ph : 063-23196,23197 | (၁၂) တန်ခိုင်ဒေသကြံး | Fax:074-22459,Ph:074-22459 |
| (၃) ပုဂ္ဂိုလ်ဒေသကြံး(အနောက်) | Ph : 053-28032,28020
အောင်ပြုသရိတ်ရွှေ့ ပုလုန်း၊ ပုဂ္ဂိုလ် | (၇) မကျော်ဒေသကြံး | Fax : 081-2121615, Fax:081-2121627,
email: dpttaunggyi@gmail.com | (၁၃) ကရှုခိုင်နယ် | (၉/၉) ပုလုန်း၊ ကုန်ရွှေ့ အောင်ပြုသရိတ်ရွှေ့ နောက်ပို့ဆောင်ရွက်နဲ့ ဖို့ကြိုးပြု
Fax:083-21005,Ph:083-21005 |
| (၄) ဧရာဝတီဒေသကြံး | ဖုန်း
Fax : 042-21811,
Ph: 042-24520,24522 | (၈) ရှင်ပြည်နယ်(အရောင်း) | ဖုန်း
Fax:084-21034, Ph:084-21034
အဖွဲ့(၅) လေယဉ်ပြုစာမျက်နှာ၊
စပ်တမ်း(၆)နှင့် မျက်နှာများ၊ လူနှာများ | (၁၄) မှန်ပြည်နယ် | အဖွဲ့(၄) ကမ်းနားလီ ရွှေတောင်ရုံ၊ ဘရိန်းရွေ့ လေယဉ်ပြု
Fax:057-24728, Ph:057-24318 |
| (၅) ယွေလျော်ဒေသကြံး | email: yiyinaingwin@gmail.com
ဖုန်း
Fax : 02-36340, | (၁၀) ရှင်ပြည်နယ်(ခြောက်း) | Fax:082-23493 Ph:082-23039 | (၁၆) ဓမ္မရိုင်းတိုးဒေသကြံး | ဘာစ်ပုံ၊ ဒေါ်ခြော်၊ မိမိဘာသာလုပ်နယ်
ရိုးချုပ်ပြည်ပြုရာ ပုံရှိ
Fax : 071-23630,
Ph:071-23630,22924 |



မြန်မာ့များ၏ ၁၀-၁၀-၂၀၁၆ မှ ၁၄-၁၀-၂၀၁၆ နေ့အထိ ပိုးလေဝသခန့်မှန်းချက်

တောင်ကိုရီးယားနိုင်ငံ တောင်ပိုင်းဒေသ
များပြစ်သည့် ဘူးဆန်နှင့် အူလ်ဆန်ဖြို့တို့သို့
အောက်တို့ဘာ ၅ ရက်နှင့် ၆ ရက်တို့တွင် အင်
အားပြင်းထန်သည့် စူပါတိုင်ဖွုံးမှန်တိုင် ချာဘာ
ဝင်ရောက်တို့က်ခတ်ခဲ့ရာ အနည်းဆုံး လူငါးဦး
သေဆုံးခဲ့ရပြီး ပျောက်ဆုံးနေသူများလည်း ရှိနေ
သည်ဟု ဆိုသည်။

သေဆုံးသူများထဲတွင် ကယ်ဆယ်ရေး
တပ်ဗုံဝင် မီးသတ်သမားတစ်ဦးလည်း ပါဝင်ခဲ့ပြီး
ကယ်ဆယ်ရေးလုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်လည် သေ
ဆုံးခဲ့ရခြင်းဖြစ်သည်ဟု ပြည်တွင်းသတင်းဌာန
ကုန်ကုန် ကုန်လှိုင်းသားခဲ့သာ၏။

ခုက္ခ၊ ထူတေသနရေးသားခုသည်။
လုပ်ငန်းများကို အောက်ဖြင့် ဆောင်

ကိုရီးယားနိုင်ငံ၏ အပန်းဖြေသည့် အလှပဆုံး
နေရာတစ်နေရာဖြစ်သည့် ဂျေားကျွန်းတွင်
အသီးစွာအံ့ ပျက်စီးမှုများပြစ်ပေါ်ခဲ့သည်။

အဆိုပါ ရူပါတိင်ဖွံ့မှန်တိုင်းချာဘာ သည်
တစ်နာရီလျှင် ဂိုလိုမိတာ ၂၀၀ (၁၂၄၆၅) အထောက်
တိုက်ခတ်ခဲ့ပြီး ကမ်းခြေဒေသများတွင် ဧည့်နာ၏
လိပ်င်းလုံများဖြစ်ပေါ်ခဲ့သည်ဟ ဆိုသည်။

၃၅။ စုပါမွန်တိုင်းချာဘာကြောင့် တောင်ကိုရှိ
ယားနိုင်ငံတွင် မိုးသည်ထန်စွာ ရွှေသွှန်းခဲ့ရာမြို့
ရေချိန် ၁၁ လက်မအထိ ရွှေသွှန်းခဲ့သည်ဟု၍
သည်။

დიპიტინგუნქს: ეუဘვაც კუან აჟლ ხან
ცევაზ კონკრეტურა მინიჭილ კორი: განვი

ဗုဒ္ဓဘိဝိုင်း မော်တော်ကား ထုတ်လုပ်ရေးစက်နှစ်ခု ပျက်စီးသွားခဲ့ရပြောကြောင်း ရှိက်တာသတ်ဌာနက ရေးသားဖော်ပြုခဲ့သည်။

အဆိပါ စူပါတိင်းဖုန်မှန်တိင်းချာဘာသည့်
ဆက်လက်အင်အားကောင်းလာခြုံး အောက်
တိုဘာ စ ရက်တွင် ဂျပန်နိုင်ငံသို့ တစ်နာရီလျှေ
ပုံ၊ ကိုလိမ့်တာနှင့်မြှင့် ဝင်ရောက်တို့ကိုခတ်
မကြောင်း သိရသည်။

ကြောင်း သရသည့်



ဟာရိကိန်း မက်သယူး
တိက်သတ်မှတ်ကြာ့ ဟေတိနိုင်ငံတွင်
လူပေါင်း ရစ်ရာကျော် သေဆုံး

ପ୍ରିଁ: ଓହିଲ୍ଲେ ଜୋଗିନ୍ତିଲା ଏ ରଣ୍ଟକ ତିନ୍ତି
ଏଠି ଓହିଲ୍ଲେ ହାଣିମୁଣ୍ଡ ତିନ୍ତିଙ୍କିଂ: ମର୍ଗ ବାଯୁଃ କ୍ରୋଦ୍ଧ
ଦେଖିନ୍ତିଙ୍କିଂ ଦତ୍ତଙ୍କ ଲୁ ପେଣିଃ ନନ୍ଦ କ୍ରିଃ ଦେଖ ସହେ ଓହିରାପ୍ରିଁ:
ପ୍ରେୟାଗିଳ ଶବ୍ଦିଃ ଲୁଅମ୍ବାଃ ଆପ୍ରାଃ ଶ୍ରୀଫ୍ରଦେଵେଃ କ୍ରୋଦ୍ଧଃ
ଶ୍ରୀଗନ୍ଧିତାଵତାଙ୍କିଂ ତୁର୍ଣ୍ଣଙ୍କ ଦେଖିପ୍ରତ୍ୟାଃ ଲ୍ଲୟାନ୍ତି॥

သေဆုံးသူများမှာ သစ်ပင်များပါ၏
ကြောင့် လည်းကောင်း၊ ရေလိုင်းများ ပုံတ်ခတ်
ခြင်းကြောင့်လည်းကောင်း၊ လေပြင်းပိုက်ခတ်မှု
ကြောင့်လေထဲတွင် ပါဝင်လာသည့် အရာဝတ္ထု
ပစ္စားများ ထိမျန်မှုကြောင့်လည်းကောင်း သေဆုံး
ရခိုင်းဖြစ်သည်ဟု ဆိုသည်။

“ဟေတိလိန့်နှင်းများအခုလိုဖြစ်ရပ်မျိုး
တစ်ခါးမြေမြင်ဘူးပါဘူး”ဟု ဟေတိတွင် အလည်
အပတ်ရောက်ရှိနေသည့် လူးဝစ္စက ပြောကြား
ခဲ့သည်။

ထိပ်င် ဟေတိနိုင်ငံ၊ ဂရင်းအနှစ်ရှိ ရှုရယ်မီ
မြို့တွင် အဆောက်အဦးများ၏ ဂဝ ရာခိုင်နှင့်မှာ
ပျက်စီးခဲ့ရပြောင်း ရှုရယ်မီမြို့အုပ်ချုပ်ရေးမှုးက
ထတ်ဖော်ပြောကြားသည်။

ହାରିଗିନ୍ଦିଙ୍କିଃ ମର୍ଗିତାଯିଃ ଗ୍ରୂପ୍ ଭେଟିଫିନ୍ଡିଂ
ଟୋଏଂଡ଼ିଲ୍ଡିଙ୍ସ୍ ର୍ଷି ତମାତର୍ଥିତିନିଃ ପ୍ରତିଷ୍ଠିତ
Petit Goave ର୍ଷି Ladigue ତମାତର୍ଥିତିନିଃ ଗ୍ରୀକୁଝାଃ ଅପ୍ରିଣ୍ଟିଂ
ଆଶ୍ଵିପିତମାତର୍ଥିତିନିଃ ଫର୍ଗନ୍ଟାର୍କିଲ୍ଡିଙ୍ସ୍ ର୍ଷି ମୁଖାଃ ମୁ
ପ୍ରିଲ୍ଟିଲ୍ଡିଙ୍ସ୍ ର୍ଷି ଆଃ ଗାଯି ଶବ୍ଦରେ ଲୁର୍ବିନିଃ ମୁଖାଃ
ଶୋଇନ୍ଟର୍ରୋର୍କି ଏକାଂପଲ୍ଯୁଗିନ୍ଦିଙ୍କିଗ୍ରୂପ୍ ଏକାଂପଲ୍ଯୁଗିନ୍ଦିଙ୍କିନିଃ
ରେବେ ଲୁର୍ବିନିଃ ମୁଖାଃ ମୁଖ ଗାଯି ଶବ୍ଦରେ ଲୁର୍ବିନିଃ ମୁଖାଃ
ମୁଖାଃ ଗ୍ରୀକୁଝାଃ ଏବା ଏବା ଶୋଇନ୍ଟର୍ରୋର୍କି ଲୁର୍ବିନିଃ ଫର୍ଗନ୍ଟାର୍କିଲ୍ଡିଙ୍ସ୍
ଆଶ୍ଵିପିତମାତର୍ଥିତିନିଃ ଟାଙ୍କ ଉଚ୍ଚିତାଃ ପରିମାଣିତ

အဆိုပါဟာရှိကိန်းမှန်တိုင်းသည် တစ်နာရီ
လျှင် ၂၁၀ ကိုလိမ့်တာနှင့် ပြင် တိုက်ခတ်ခြင်းပြု
သည်။ ကယ်ဆယ်ရေးတပ်ဖွဲ့ ဝင်များသည် အဆိုး
ရွားဆုံးပျက်စီးခဲ့သည့် ရူရယ်မီဒေသသို့ ရဟတ်
ယာဉ်များပြင် သွားရောက်ပြီး ကယ်ဆယ်ရေး လုပ်
င်နဲ့များကို အောက်တိုက္ခဘာ ၆ ရက်မှာသာ စတင်
လပ်ဆောင်နိုင်ခဲ့သည်ဟဲသည်။

အဆိုပါဟာရှိကိန်း မက်သယူးသည်
အောက်တိဘာ ၂ ရှင်မှစတင်ကာ အမေရိကန်
နှင့်င ရောဂျိယာပြည်နယ် နှင့်ကာလိပိုးနှီးယား
ပြည်နယ်တို့ထို့ ဝင်ရောက်တိုက်ခံသလုက်ရှိ
ကြောင်း သိရသည်။ မလှယိတာ

မယ်သီတာ

မယ်သီတာ

o p y i w p y i f | မုန္ဂလ



ଗୁଣ୍ଠ ତରି ତ୍ରୀ ପ୍ରଯତ୍ନ ବର୍ତ୍ତନ ପକ୍ଷଃ ମନ୍ଦ
ଆପନ୍ଦ ପେଇଂ ମୁହଁ ଫୋ ଶ୍ରୀ ବାଲ୍ମୀରୀ ॥ ଧୂ ତ୍ରୀ ବାଲ୍ମୀରୀ ରୂପୀ
ଆଲ୍ମିର୍ଗଲ ଲାଲ୍ମୀର୍ ଫୋ ପ୍ରଦୂଷିତ ବାଲ୍ମୀରୀ ॥ ଆରୋଦିନ ଗଲ ଲାଲ୍ମୀର୍
ଢୁଲାନ ଲୁ ବାଲ୍ମୀରୀ ॥ ଆଖିର ପକ୍ଷଃ ଆନ୍ଦକୁଣ୍ଡ ପୁଣ୍ଡ ବାଲ୍ମୀରୀ ॥
ଦେଖି ରୂମୁ ଫୋ ଫୋ ରୂମୁ ପୁଣ୍ଡ ପୁଣ୍ଡ ରୂମୁ ଯେଇଁ ଦିବାଲ୍ମୀରୀ ପ୍ରଦୂଷିତ
ଯେଇଁ ପରି ଦୂରି ପରି ପକ୍ଷଃ ପରି ତ୍ରୀ ତରି ଲାଲ୍ମୀରୀ ॥

ଆଶ୍ରିତାଙ୍କ ପଦାଳରେ ଆଶ୍ରିତ ହୁଏ ଥିଲା । ଅବ୍ରଦ୍ଧିତାଙ୍କ ପଦାଳରେ ଆଶ୍ରିତ ହୁଏ ଥିଲା । ଆଶ୍ରିତାଙ୍କ ପଦାଳରେ ଆଶ୍ରିତ ହୁଏ ଥିଲା ।

အခုလည်း ကျွန်တော်ထို ခြိတဲ့မှာ သစ်ပင်
တစ်ပင်စိုက်ရန် ကျွန်တော်ထို ကြိုးစားနေကြ
ပါသည်။ တကယ်တော့ လွန်ခဲ့သော ၂၀၁၄ ခုနှစ်
ကပင် စိုက်ပျိုး ပြီးစီးခဲ့သော်လည်း လောင်းရိပ်
ကလည်းမလွတ်၊ မြေခြားကလည်း လိုအပ်၊
အညွှန် အတက် ကိုင်းဖျား ကိုင်းနားများ ဂိုလည်း
ဖြစ်စရာရှိတာဖြစ်။ ညျှပ်စရာရှိတာ ညျှပ်ရန်
လိုအပ်လာသည်။ ခြိုင်ညွှန်းရှိုးများလည်း ခိုင်ခိုင်
မာမာ ပြပြင်ရန် လိုအပ်လာသည်။ အခြားစား
အညွှန်စား၊ သားရဲ့ တိရှိစွာနှင့် အန္တရာယ်မှ
လည်း ကာကွယ်ပေးရန် လိုအပ်လာပါသည်။
ထို့ကြောင့် ပင် စိုက်ပျိုး ပြီးအပင်ကို ပြန်လည်

ମୁଣ୍ଡଃ ପଦ୍ଧି ପ୍ରିଣ୍ଟ ହାନ୍ ଫେପିଲାଯନ୍ ॥
 ଯାଦିଃ ଯିନ୍ ପ୍ରିଣ୍ଟ ହାନ୍ ରାତ୍ରିଂ ଉଦ୍‌ଘାତିନ୍ ମୁଖଃ
 ତର୍ଥିଃ ତଳ୍ଯଃ ପ୍ରିଣ୍ଟ ମଲ୍ଲ ଲୋକଗିରି ॥ ଜାତାଠାମ୍ଭୁତି
 ଆନ୍ତର୍ଗ୍ରାନ୍ତିଃ କ୍ଷାଃ ଲାଲ୍ବନ୍ ଯୁଦ୍ଧ ମ୍ଭାବିତା ଗ୍ରୂପିଃ ଗ୍ରୂପିଃ
 ରୁକ୍ଷପେତପଦ୍ମାର୍ଦ୍ଦମୁଖଃ ରାତ୍ରି ଶିରିନ୍ ରାତ୍ରି ପଦ୍ମା
 ରୁଦ୍ରମୁଖଃ ମୁଖିଃ ଦେହପଦ୍ମାର୍ଦ୍ଦମୁଖଃ ରେତାହାଠ ଗ୍ରୂପିଃ ଗ୍ରୂପିଃ
 ଯୁଦ୍ଧମୁଖଃ ଶିରିନ୍ ପିଲିଃ ଆପଦିନ୍ କିମିଃ ହିମିଃ ତୋଢ଼ିରୋକ
 ଯୁଦ୍ଧମୁଖଃ କିମିଯିତ୍ତାକୁଣ୍ଡିଯ ତାଠାମ୍ଭୁତି କ୍ଷେତ୍ରାଜ୍ଞାନ
 ହୋଇନ୍ ଶ୍ରୀନ୍ଦ୍ରିକ୍ଷୁରେବାମନ୍ଦିର ॥

အတွက် အားလုံးမှာ တာဝန်ရှိကြပါသည်။ စည်းဝါး
ကိုက်စွာ အောင်မြင်အောင် ဆောင်ရွက်ကြရ
ပါမည်။ တို့ယုံတာကို လုံအောင် ထိန်းသိမ်း စေနဲ့
ရောက်ကြရပါမည်။

မိမိတို့၏ စွမ်းဆောင်ရှိခဲ့သည် များကို
အစွမ်းကုန် အိတ်သွန်ဖာမှာက် အစွမ်းပြုကြရန်
လိုအပ်ပါသည်။ မိမိတို့ကြောင့် အခြားပညာရှင်
များကိုလည်း အန္တာင့်အယူက် မဖြစ်ရန် အထူး
ကရုထားရှင် လိုအပ်ပါမည်။ မိမိတို့၏ မလေ့ ထံ့စံ့
လုပ်ထံ့း လုပ်နည်းများကိုလည်း ပုံသွေကိုင်
မထားဘဲ ပျော့ပြောင်း ကိုင်းညီတွေ့ဗုံး အများနှင့်
ပူးပေါင်း ဆောင်ရှုရ ပါမည်။

ဤသို့ ဆောင်ရွက်ခြင်းအားဖြင့် ကျွန်တော်
 တို့ ခြုထဲမှ သစ်ပင်မှာ စနစ်တကျ အန္တရာယ်ကင်း
 ကင်း ရှင်သနကြီးတွေးလာပါမည်။ အခြား ခြိုဝင်း
 များတွင် ဤသစ်ပင်မျိုး စိတ်ပြီး သိမှုမှာ ကာလ
 ကြာမြင်ခဲ့ပါပြီ။ အရိပ်အာဝါသလည်း ကောင်း
 လှသည်။ လာရောက် နားခို သူများကို ဘေး
 အန္တရာယ်များမှ ကာကွယ်ပေးသည်။ ဖူးပွင့်ဝေဆာ
 သီးပွင့်ပြီး အနဲ့ အရသာမှာလည်း ချို့ဖြန့်လှသည်။
 သူတို့ကို အတုယူပြီး ကျွန်တော်တို့ ခြုထဲမှာလည်း
 ဤသစ်ပင်မျိုး ကြိုးစားစိတ်ပြီး နေကြခြင်း ဖြစ်ပါ
 သည်။

ଗୁଣ୍ଠିତେର୍ବନ୍ଦି ପ୍ରମ୍ଭରୁଷାଃଲ୍ୟଃ ରାଃଚ୍ୟଃରୁଷା
 ଆଃଲ୍ୟଃ ଲ୍ର୍ଯ୍ୟ ଵର୍ତ୍ତନକୀ ଅଗ୍ରିଃକ୍ଷେଣ୍ଟାଙ୍କି ଏତାଃ
 କ୍ରମପିମନ୍ୟଃ ରାଃଚ୍ୟଃରୁଷାଃଲ୍ୟଃ ଆଃଲ୍ୟକ୍ରମି ଗୁଣ୍ଠିତେର୍ବନ୍ଦି
 କ୍ରିୟକ ଵର୍ତ୍ତନକ ଅଭିଜାଃଫ୍ରିଦ ଅଭିନ୍ଦିଜାରିଵ
 କ୍ରିଦ ଲ୍ର୍ଯ୍ୟମାଙ୍କି ପେଣ୍ଟଃପିମନ୍ୟଃ ଅକ୍ଷରାଯ ଗନ୍ଧଃତେ
 ମନ୍ୟଃ ଆହେତେବାପୁଣ୍ଡମୁଖରୁଗ୍ରିଲନ୍ୟଃ ରଥନ୍ତରକୁ ଶ୍ଵର
 ଯୁ ରାଃଚ୍ୟଃକ୍ଷିଦମନ୍ୟଃ ଲ୍ର୍ଯ୍ୟଵର୍ତ୍ତନକୀ ଅଭିନ୍ଦିଜାରିଵ
 ଜୋକ୍ରାନ୍ତିର୍ଦ୍ଦିନ ଅଶ୍ଵନ୍ତାଲମ୍ଭନ୍ତିର୍ଦ୍ଦିନ ତାରନ୍ତମୁଖରୁଗ୍ରିଲନ୍ୟଃ
 କ୍ଷୁଦ୍ର ସ୍ଵଃ ଲ୍ର୍ଯ୍ୟକଣାକ୍ରମି ଲ୍ର୍ଯ୍ୟଅବିପିଵନ୍ୟଃ ତନ୍ତଃ
 ଗନ୍ଧଃ ଲ୍ର୍ଯ୍ୟକଣାକ ବୋଗନ୍ଦଃଗ୍ରୂମୁକ ଅମ୍ବନ୍ତପିନ୍ଦ ପ୍ରତି
 ସନ୍ୟଃ

အော် - ကျွန်တော် ပြောရန် မွေးနေပါသည်။
 အချို့ကလည် ဒီသစ်ပင်ကို ဒီလောက်ညွှန်နေတာ
 ဘာသစ်ပင်မို့လိုလဲဟု သိချင်နေကြပါမည်။ နီးစပ်
 ရာ ပတ်ဝန်းကျင်ကတော့ သိနေလောက်ပါဖြူ။
 ဒဲဒီသစ်ပင်ကတော့၊ ‘စားသုံးသူ’ အကာအကွယ်
 ပေးအေး သာမြေ၊ ဆိုသည် ဘာစ်ပင် ဖြစ်သည်။

ଗୁର୍ବି ତୋର୍ଦ୍ଧି ଶିଖାନ୍ତି ଯାହାର ପ୍ରାୟର୍ଦ୍ଧ
ରେଣୁକେ ଫେରିବିଲ୍ଲନ୍ତି । ଅଭ୍ୟାସାନ୍ତି ହିଂସାନ୍ତି ପ୍ରିୟ ପ୍ରିୟ
ଅନ୍ତର୍ମାନ୍ତି ଆରମ୍ଭାନ୍ତି ପ୍ରିୟାନ୍ତି ଲୁହାନ୍ତି ପ୍ରିୟାନ୍ତି
ରାଜାନ୍ତି ରାଜମହାନ୍ତି ପ୍ରିୟାନ୍ତି ପ୍ରିୟାନ୍ତି । ପିଠିଅର୍ଦ୍ଧାନ୍ତି
ଲୁହାନ୍ତି ପ୍ରିୟାନ୍ତି ପ୍ରିୟାନ୍ତି ।

မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီးအတွင်းရှိ အဓိက ကန်သတ်စက်မှု လုပ်ငန်းများအား
သက်တမ်းတိုးဆောင်ရွက်နိုင်ရန် ပုဂ္ဂလိက စက်မှုကြီးကြပ်ရေးအဖွဲ့မှ
ကုင်းဆင်းဆောင်ရွက်လျက်ရှိ

မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီးအတွင်း အခိုကကန္တသတ် စက်မှုလုပ်ငန်းများ
ဖြစ်သည့် ယင်မျိုးလိုင်စင်များဖြင့် ထုတ် လုပ်သည့် အရက်ချက်နှင့် အရက်
ပုလင်း သွင်းလုပ်ငန်း၊ ဘီယာလုပ်ငန်း၊ ဝိဇ္ဇာမျိုးမျိုး ထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း၊
စီးကရက် လုပ်ငန်း၊ ဆေးဝါးလုပ်ငန်းနှင့် အခါးမှုနှင့် လုပ်ငန်းများအား
ပုဂ္ဂလိက စက်မှုလုပ်ငန်း ကြီးကြပ်ရေး အဖွဲ့ဖြင့် စက်တင်ဘာ ၂၂ ရက်နှင့်
အောက်တိုဘာ ၅ ရက်တို့တွင် ပြည်ကြီးတံခါးမြို့နယ်၊ မျမှုံးအေးသာစံမြို့နယ်၊
မဟာ အောင်မြို့နယ်နှင့် ပုသိမ် ကြီးမြို့နယ်များသို့ တွင်းဆင်းစစ်ဆေး
ဆောင် ရွက်လျက်ရှိပြောကြား သိရပါသည်။

အဆိပါအဖွဲ့အား စက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေး ဦးစီးဌာနမှ ဦးဆောင်ပြီးအဖွဲ့ဝင်များအဖြစ် သက်ခိုင်ရာ အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေး ဦးစီးဌာန၊ ကျွန်းဘဏ်ရုံး ဦးစီးဌာန၊ အလုပ်လုပ်အလုပ်သမား ပုဂ္ဂၢဒ စစ်ဆေးရေး ဦးစီးဌာန၊ ပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းရေး ဦးစီးဌာန၊ စားသုံးသူရေးရာ ဦးစီးဌာနနှင့် ပြည်တွင်းအခွန် များ ဦးစီးဌာနမှ တာဝန်ဖို့သူများ လိုက်ပါ စစ်ဆေး

ເຂົາດ້ວຍກົງລູກທີ່ມີມີຕິດຕະຫຼາດກັບພື້ນທະນາຄານ ພະຍາດຕະຫຼາດ ມີກົງລູກ
ມູນຄະດີ ທີ່ມີມີຕິດຕະຫຼາດກັບພື້ນທະນາຄານ ເຊັ່ນ ອັດເຂົາດ້ວຍກົງລູກທີ່ມີມີຕິດຕະຫຼາດ
ກົງລູກທີ່ມີມີຕິດຕະຫຼາດກັບພື້ນທະນາຄານ ເຊັ່ນ

စားသုံးသူရေးရာ ဦးစီးဌာနအဖော်ပြင် စားသုံးသူ ကေးအန္တရာယ်
ကင်းရှင်းရေးနှင့် ထုတ်ကုန်များ လုပ်ခြို့စိတ်ချေမှုရှိစေရေး၊ ထုပ်ပို့မှု အဆင့်
အတန်းများ၊ ကုန်ထုတ်လည်မှုပြစ်စဉ် များကို အဓိကစစ်ဆေးဆောင်ရွက်ခြင်း
ဖြစ်သည်။

လျှပ်စစ်ဆေးတော်ကားမောင်းပြုင်ပွဲတွင်
မာစီဒေါ်အသယ်း ဝင်ရောက်ယဉ်ပြင်ဖွယ်ရှိ

ဖော်မြို့လာဝမ်းကားမောင်းပြိုင်ပွဲချိန်ပို့
မှတ်ခိုးစံအသင်းသည် လာမည့် ၂၀၁၈-၁၉ ရာသီ
တွင်ကျင့်ပေည့် လျပ်စစ်မော်တော်ကားမောင်းပြိုင်
ပွဲတွင်ပါဝင်ယဉ်ပြိုင်ဖွှေယူရှိနေကြောင်း ဘိဘိစီ
သတင်းတစ်ရှင်တို့ ဖော်ပြထားသည်။

၂၀၁၄ခုနှစ် စက်တင်ဘာလာရာရက်ကစတင်
ကျင်းပဲခဲ့သည့် အဆိုပါလျှပ်စစ်မော်တော်ကား
မောင်းပြင်ပဲတွင် အသင်း ၁၀ သင်းဖြုတ်ကျင်းပဲခဲ့ရာ
မာစီဒီဇိုင်အသင်းသည် ၁၂သင်းမြောက်အသင်း
အဖြစ် ပါဝင်ယဉ်ပြင်မည်ဖြစ်သည်။

“လျှော်စ်မာတ်အားကို အသုံးပြုထားတဲ့
ကားမောင်းပြင်းများကို ကျင့်ပရတာဟာ အနာဂတ်
ကာလမောင်တော်ကားစက်မှုလုပ်ငန်းပိုမိုတွန်း
ကားလာဖို့အတွက် အဓိကကျတဲ့ကဏ္ဍက ပါဝင်နေ
ပါတယ်။ ဒါဟာ အနာဂတ်ကာလမှာ ဖော်မြှုလာ
အီးဆိုတဲ့လျှော်စ်ကားမောင်းပြင်းကို ဖန်တီးပုံဖော်
ပေးလိုက်တာဖြစ်ပါတယ်”ဟု မှာခိုးအတွက် မော်
တော်စို့စို့မြှုတော်အကြောင်းအကြောင်းများကို ပြော
ကြေးခဲ့သည်။

ဖော်မြို့လာအီးကားမောင်းပြိုင်ပွဲကို ၂၀၁၄ ခုနှစ်က စတင်ကျင်းပလာခဲ့ရာသူခုနှစ်တွင် တတိယမြောက်ရာသီသို့ ရောက်ရှိလာခဲ့ပြီဖြစ်သည်။ ယခုနှစ်တွင် တတိယအကြိမ်မြောက်ရာသီအဖြစ် ကျင်းပမည့် ဖော်မြို့လာအီးကားမောင်းပြိုင်ပွဲကို အောင်တိုက်ဘာလ ၉ ရက်တွင် ဟောင်ကောင်မြို့မြို့ကျင်းပမည့်ဖြစ်ကြောင်းသိရသည်။

ဖော်ပြုလာအိုကားမောင်းပြိုင်ပွဲတွင် ရေးနေ့တ်၊ အော်ဒီ၊ ဘီအမ်ဒုလလျှို့ကျားကားအသင်းများအပါအဝင် အသင်းပေါင်း ၁၀ သင်းဖြင့် နှစ်စဉ်ကျေးပလျက်ရှိထဲပါ။ ၂၀၁၈-၁၉ ရာသီတွင် အသင်းနှစ်သင်းထပ်စံဝင်ရောက်ယူဉ်ပြိုင်မည်ဖြစ်ရာ အသင်း ၁၂ သင်းဖြင့် ကျေးပမည်ဖြစ်ကြော်းအပြည်ပြည်ဆိပ်ရာမော်တော်ကားမောင်းအဖွဲ့ချုပ်က ပြောကြားခဲ့သည်။

၂၀၁၈-၁၉။ ၂၅၁၃ ၂၅၁၄ ၂၅၁၅ ၂၅၁၆ ၂၅၁၇ ၂၅၁၈ ၂၅၁၉ ၂၅၁၁။
 လာ အီးကားမောင်းပြိုင်ဗွဲတွင် လျှပ်စစ်မော်တော် ကားများတွင် အသုံးပြုမည့်ဘက်ထရီများသည်
 ယခုခေတ်ထက် ဂိုမိုဖွံ့ဖြိုးလာရန် မျှော်လင့်ရပြီး
 အဆိုပါပွဲမြေပြောက်ရာသီတွင် ကျင်းမာမည့်လျှပ်စစ်
 ကားမောင်းပြိုင်ဗွဲသည် မှတ်ကော်ကတင်ရမည့်
 ပြိုင်ဗွဲတော်ပွဲဖြစ်လာနိုင်ကြောင်း တိုတိုဝင်က ပြော
 ကြားခဲ့သည်။



ဆောက်သမ်းမြန်မာအသင်း၏အိမ်ကွင်းဖော်ဆောင်မှုအခြေအနေများကို
မြန်မာနေရာင်နယ်လိုဂ်တာဝန်ရှိသူများက သွားရောက်စစ်ဆေး

၂၀၁၄ မြန်မာနေရာင်နယ်လိုပွဲစဉ်များကို
အိမ်ရှင်အဖြစ် လက်ခံကျင်းပရန်စီစဉ်နေသည့်
ဆောက်သင်မြန်မာအသင်း၏အိမ်ကွင်းပြစ်သည့်
မော်လဖြိုင်ကျောင်းသားအားကစားကွင်း (ယခင်
မြင်းပြင်ကွင်း)ကို အောက်တို့ဘာလ ၅ ရက်က
မြန်မာနေရာင်နယ်လိုင် CEO ဦးစိုးမိုးကျော်၊ မြန်မာ
နေရာင်နယ်လိုင် COO ဦးဆူးအောင်တို့ ဦးဆောင်
သည့်အနဲ့က သွားရောက်စစ်ဆေးခဲ့ပြီး ဆောက်
သမီးမြန်မာအသင်းတာဝန်ရှိသများပြု၍ တော်ဆုံး

ကာ အချိန်မိဖြည့်ဆည်းရမည့်အချက်များနှင့် လုပ်သည့်စံနှင့်ထူးများကို ရှင်းလင်းအကြံပေးနဲ့ ဆည်။ “ကွွန်းမြှုပ်နယ်များနှင့် တွင်းဖွဲ့စည်းပုံ၊ ပုံက တကယ်ကောင်းတဲ့ ကွွန်းပါ။” လိုအပ်တဲ့ အခြား ပြင်ဆင်မှုများတွေ လုပ်လိုက်ရင်တော့ လာမယ့် ရာသီမှာ ဒိမ်ကွင်းလက်ချက်များပါ၏ ဖြစ်မှုမှာ နေရာင်နယ်လိုင် CEO ဦးစိုးမိုးကျောက ဆုံး ဆည်။

မြန်မာနေရာင်နယ်လိုင် CEO ဘီးစီးမီးကော်

နှင့်အဖွဲ့သည် လောက့်ရေးကွင်းရွှေဖွေထားမှု
ကွင်းအတွင်း ရုပ်သံရိုက်ကူးရေးအတွက် လိုအပ်
သည့်အချက်များ၊ ကွင်မြိုက်ခင်းထိန်းသိမ်းရေး၊
ပြင်ပွဲကြီးကြပ်သူ၊ ဒိုင်လူကြီး၊ ကစားသမားများ၊
အတွက် လိုအပ်သည့်အပြင်အဆင်များနှင့် ပရီ
သတ်များ၊ အဝင်အထွက်ပြုလုပ်မည့်နှင့်ရာများ၊
အတွက်လိုအပ်ချက်များအပြင် အခြားအချက်များ၊
ကို ဆောက်သမ်းမြန်မာအသင်း တာဝန်ရှိသူများကို
အကြံပေးမှုကြားခြေသွေ။

Youth Newspaper Cup 2016

မိတ်ခေါ်သောလုံးပြိုင်ပွဲ ရက်ပြောင်းရွှေ့

ဆီးဂိမ်းပြင်းဝင်မည့် မြန်မာ ယူ-၂၁
လက်ချေးစံအသင်းဝင်ရောက်ယူလိုပြင်းမည့်
ပါယက်နှစ် Youth Newspaper Cup 2016
ပြင်းကို မူလက နှစ်ဝင်ဘာ ဇ ရက်မှ ၁၇ ရက်
အထိ ကျင်းပရန် စီစဉ်ထားရာမှ ဒီဇင်ဘာ ၂၀၁၆
ရက်နေ့၍ ၃၀ရက်အထိကျင်းပရန် ရက်ချေးဆိုင်း
သားခဲ့ကြောင်းသိရသည်။

ကိုင်တွယ်မည့်ဖြစ်ပြီး မလေးရှားသီးဂိမ်းပြုပွဲ
ထိ ဆက်လက်တာဝန်ယူ ကိုင်တွယ်သွားမည့်
ဖြစ်သည်။

လက်စားပို့ဆောင်ပတ်သက်ရှိ အထောက်အထားများရရှိနဲ့ အင်လိပ်ဘောလုံးအဖွဲ့ချုပ် ဖွံ့ဖြိုးလုပ်နဲ့

အက်လိပ်ဘောလုံးအဖွဲ့ချုပ်သည် အက်လန်ပရီးဒီးယားလိဂ်ဘောလုံး
လောကအတွင်းလာသံစာမူများဖြစ်ပေါ်နေသည်ကို စစ်ဆေးနိုင်ရန်အတွက်
သက်သေအထောက်အထားများရရှိနိုင်ရန် မျှော်လင်းလျက်နှိုင်ကြောင်း ဘီဘီစီ
သတ်ငါးတွင် ဖော်ပြထားသည်။

ପ୍ରତ୍ୟେକଙ୍କର ଯଦ୍ୱାରା ଆବଶ୍ୟକ ହେଉଥିଲା ଏହାରୁ ବେଳେ ଫେରିବା ଯାଇଲୁ ପାଇଲା
ତେଣିଲେ ତାଙ୍କ ଦିଗନ୍ଧିତ ପରିମାଣରେ ବାରାଣୀ ଗୁଡ଼ିର ଲାଭ ପାଇଲା ଏହାରୁ ବେଳେ ଫେରିବା ଯାଇଲା
ମୁଗରଙ୍କର ବାରାଣୀ ଆବଶ୍ୟକ ହେବାରୁ ଏହାରୁ ବେଳେ ଫେରିବା ଯାଇଲା
ଲାଭରେ ମୁଗରଙ୍କର ବାରାଣୀ ଆବଶ୍ୟକ ହେବାରୁ ଏହାରୁ ବେଳେ ଫେରିବା ଯାଇଲା



မြန်ဟု လက်ရွေးစင်အသင်းနှင့် အင်ဒီဇား
လက်ရွေးစင်အသင်းတို့ ခြေစိုးကတေသားမယ်

ଆହିଁ ଘୁଣିର୍ବିଲ୍ଲାର୍ଥ ଖୁଣ୍ଡଗିଃ ପ୍ରିଂଦ୍ପୁଅଟ୍ରଙ୍କ
ପ୍ରିଂକଣ୍ଠମୁଖାପ୍ରିଲାର୍ଡନ୍କେବେଳ୍ଟ ଫ୍ରିଞ୍ଚମୁଖାଲଙ୍କରଣେଃ ତର୍ଦ
ଆହିଁ ଯାହିଁ ଯିନିର୍ଦ୍ଦିନକାଲ ଧର୍ମପାତ୍ରଙ୍କ ତାନ୍ତ୍ରିକିଷ୍ଟିଃ ଧ୍ୱାଃ
ଲଙ୍କରଣେଃ ତର୍ଦ ଆହିଁ କ୍ରି ଏକିକର୍ମପିତ୍ରି ଯତୀନ୍ତରାତ୍ମାଃ
ଗତଃ ଗୁର୍ବାଃ ତର୍ଦ ପ୍ରୋତ୍ସଂଶ୍ବର ପ୍ରିଂଦ୍ପୁଅଟ୍ରଙ୍କନବାତଃ ମନ୍ତ୍ରପିତ୍ର
କ୍ରିର୍ବାଃ ଫ୍ରିଞ୍ଚମାନ୍ତିକିନ୍ଦିତେବା ଲ୍ଯାଃ ଆତ୍ମେ ଘୁଣିର୍ବିଲ୍ଲାର୍ଥ ଯତରଃ
ଦ୍ୱାରା ପିନ୍ଧିବୁର୍ଜମୁଖାଃ ଆର ଯିବାନ୍ତି ॥

မြန်မာ့လက်ချေးစင်အသင်းသည် အင်္ဂါနီးရှား လက်ချေးစင်အသင်းနှင့် ၂၀၁၅ ခုနှစ်က နောက် ဆုံးတွေ့ဆုံးထားပြီး အင်္ဂါနီးရှားအသင်းက နှစ်ဂိုး တစ်ဂိုးပြု အနိုင်ရရှိထားသည်။

မြန်မာလက်ရွေးစင်ဘောလုံးအသင်းသည်
လက်ရှိအခါန်တွင် ဂျာမနီနှင့် ဆိုက်ပရိစိနိုင်ငံသို့
ရောက်ရှိစိန်ပြီး ခြေစစ်ပွဲခုန်ပွဲကတားထားကြောင်း
သိရသည်။ မြန်မာ့လက်ရွေးစင်အသင်းသည် ဆိုက်
ပရိစိနိုင်ငံမှ မြန်မာနိုင်ငံသို့ အောက်တိဘာလ
၁၃ ရက်တွင်မှ ပြန်လည်ရောက်ရှိလာမည့်ဖြစ်ရာ
မြန်မာနိုင်ငံသို့ ပြန်မလာမိရက်ပိုင်းအတွင်း ဥရောပ
အသင်းများနှင့် ခြေစစ်ကတားရန် စီစဉ်လျက်ရှိ
ကြောင်းသိရသည်။ “ကျွန်တော်တိ ခြေစမ်းပွဲ ခုနစ်
ပွဲကတားပြီပါပြီ။ ပြန်လာဖို့ရက်အနည်းငယ်လောက်
လိုနေသေးတာကြောင့် အခြားအသင်းတွေနဲ့ ခြေ
စမ်းပွဲတွေ ထပ်မံကတားဖို့ ချိတ်ဆက်နေတာပါ” ဟု
မြန်မာ နိုင်ငံဘောလုံးအဖွဲ့ချုပ်မှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦး
က ပေါက်ကားလာသည်။

သထံခရိုင်အတွင်းရှိ အခြေခံပညာကျောင်းများ၏ စားသုံးသူအကာအကွယ်ပေးရေး
အသိပညာပေး ပေါ်ပြောဆွဲနှင့်ပွဲကျင်းပ

မွန်ပြည်နယ် စားသုံးသူရေးရာ
ဦးစီးဌာန၊ ပြည်နယ် ဦးစီးမှူးရုံးမှ
ဝန်ထမ်းများ၊ အစားအသောက်နှင့်
ဆေးဝါးကြီးကြပ်ကွပ်ကဲရေး ဦးစီးဌာန၊
မွန်ပြည်နယ်ရုံးမှ ဝန်ထမ်းများ ပူးပေါင်း
၅၅၇ စက်တင်ဘာ ၅ ရက်က ပေါင်ဖြို့နယ်
အ.ထ.က (ရင်းနှုန်းမြောက်) ကျောင်း
၆၈ စားသုံးသူ အကာအကွယ်ပေးရေး
အထိပေါ်လာပေး ဟောပြောဖွံ့ဖြိုးကျင်းပ
ပြုလုပ်ခဲ့ပါသည်။ ဟောပြာ ဆွေးနွေး
ပွဲသို့ ဆရာ၊ ဆရာမများနှင့် ကျောင်း
သား၊ ကျောင်း သူ ၉၂၂ ဦးတို့ တက်
ရောက်ခဲ့ကြောင်း သတ်းရရှိပါသည်။

ဟောပြောဆွဲနေ့ပွဲတွင် သထုခရိုင် စားသုံးသူရေးရာ ဦးစီးဌာန ခရိုင် ဦးစီးမှုဗ္ဗက စားသုံးသူရေးရာ ဦးစီးဌာန နှင့် ပတ်သက်သော အကြောင်းအရာ များအားလည်းကောင်း၊ အစားအသောက် နှင့် ဆေးဝါးများ ဤြောက်ကြပ်ကျပ်ရေး ဦးစီးဌာန မွန်ပြည်နယ်ရုံးမှ ဒုတိယ ကြီးြောက်ရေးမှုဗ္ဗ ဦးခင်မောင်ထွေးက စာသင် ကျောင်းမှုနှင့်ရေးတန်းများတွင် အစားအသောက် ဘေးအန္တရာယ် ကင်း ရှင်းရေးအကြောင်း သိကောင်းစရာ ခေါင်းစဉ်ဖြင့် လည်းကောင်း၊ မွန်ပြည် နယ် စားသုံးသူရေးရာ ဦးစီးဌာနမှ ၇၈



ଶ୍ରୀପିତାମହ

ଭୋଗପ୍ରା ଫୋଃକୋଃପୁତ୍ରଙ୍କ ଯତ୍ତୀ
ଏହିନ ତାଃ ଯେବୁ ରେଖାରୁ ଦୈତ୍ୟିଃଦ୍ୱାକ ଏହିନ
ଦୈତ୍ୟିଃମୂଳିକ ତାଃ ଯେବୁ ରେଖାରୁ ଦୈତ୍ୟିଃ
ଦ୍ୱାକଣ୍ଠୁଣ୍ଡ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଯାହା ଆବ୍ରାମିଣିଃ
ଆଧୁମୁଖାଃଆଃ ଲଦ୍ଧିଃକୋର୍ଦ୍ଦିଃ ଅତାଃ
ଆଵେଶକ୍ତିନ୍ଦ୍ର କୋଃିମୁଖାଃ ତ୍ରୈଃତ୍ରୀର୍ବି
ଗୁର୍ବିକେଷେ ଦୈତ୍ୟିଃଦ୍ୱାକ ମୁକ୍ତପ୍ରିଲ୍ଲଫ୍ୟକ୍ଷିଃମୁ
ତ୍ରୀତ୍ୟକ୍ରିତ୍ରୀର୍ବିରେମୁଖାଃ ତ୍ରୀପ୍ରିଲ୍ଲମୁଖାଃ

ଗ ଠାର୍ଦିନ୍‌କେୟାର୍ଡିସ୍ ମୁଣ୍ଡଲେସ୍‌ତାଫ୍ସିଃମ୍ବା
ତୁର୍ଦ ଆହା:ଆଯୋଗ କୋ:ଆନ୍ତର୍ଜାର୍ଥୀ
କର୍ଦିଶ୍‌ରୁଣ୍ଡିଶ୍‌ରେଖାର୍କାର୍ଡିଶ୍ ହିକୋର୍ଦି
ଠର୍ପ ଚେରିଦିଶ୍‌ରୁଣ୍ଡପ୍ରିଂଟିଲ ଲାଇସନ୍ୱାର୍ଦିଶ୍‌ରୁଣ୍ଡିଶ୍ ମୁଣ୍ଡି
ପ୍ରିଲ୍‌ଫାର୍ମ ରାହିଲୁବୁଦ୍ଧିଶ୍‌ରେଖାର୍କାର୍ଡିଶ୍‌ରୁଣ୍ଡିଶ୍
ଓତିଧିଲୁଦିଶ୍‌ରେଖାର୍କାର୍ଡିଶ୍‌ରୁଣ୍ଡିଶ୍ ଉପରେବାର୍ଦିଶ୍‌ରେଖାର୍କାର୍ଡିଶ୍‌ରୁଣ୍ଡିଶ୍
ଦ୍ୟାର୍ତ୍ତକ୍ଷର୍ଣ୍ଣିଲୁପ୍ରିଂଟିଲ ତିର୍ତ୍ତର୍ବୁଦ୍ଧିଶ୍‌ରେଖାର୍କାର୍ଡିଶ୍‌ରୁଣ୍ଡିଶ୍
ହିକୋର୍ଦିଶ୍‌ରେଖାର୍କାର୍ଡିଶ୍‌ରୁଣ୍ଡିଶ୍ ଏପର୍ଟିଶ୍‌ରେଖାର୍କାର୍ଡିଶ୍‌ରୁଣ୍ଡିଶ୍
ଶ୍ରୀ ହେବା ଦ୍ୟାର୍ତ୍ତକ୍ଷର୍ଣ୍ଣିଲୁପ୍ରିଂଟିଲ ଅର୍କିବ୍‌ରୁଣ୍ଡିଶ୍‌ରେଖାର୍କାର୍ଡିଶ୍‌ରୁଣ୍ଡିଶ୍

ବେଳିଂସର୍ବପ୍ରିୟଙ୍କାରୀଙ୍କ ଆଖିଯିବିଲୁ
ହୋଇପ୍ରାଜ୍ୟେ ଶ୍ରେଣୀରେ ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ
ଜାଫାରେ ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ
ଯାହାରେ ମୁଖ୍ୟମାନଙ୍କ ପ୍ରକାଶରେ
ପରିବର୍ତ୍ତନରେ ଦେଖାଯାଇଥାଏ
ପରିବର୍ତ୍ତନରେ ଦେଖାଯାଇଥାଏ
ପରିବର୍ତ୍ତନରେ ଦେଖାଯାଇଥାଏ
ପରିବର୍ତ୍ତନରେ ଦେଖାଯାଇଥାଏ

စားသုံးသူအငြင်းပွားမူဖြေရှင်းရေးအဖွဲ့နှင့် လုပ်ငန်းကော်မတီနှစ်ရပ်တို့၏
ဒုတိယအကြိမ် လုပ်ငန်းညို့နှင့်အစည်းအဝေးကျင်းပ



ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး စားသုံး
သူအငြင်းပွားမှုဖြေရှင်းရေးအဖွဲ့၏၍၏
စားသုံးသုတိုင်ကြားမှလက်ခံ ဆောင်
ရွက်ရေးလုပ်ငန်းကော်မတီ၊ ထုတ်ကုန်
များ လုပ်ခြင်းတိ ချုပ်မှုံးဟိုင် ရာလုပ်ငန်း
ကော်မတီတို့၏ ဒုတိယအကြောင် လုပ်ငန်း
ညီနှစ်းအစဉ်းအဝေးကို အောက်တိ
ဘာလ ၃ ရက်က ရန်ကုန်တိုင်းဒေသ
ကြီးအဖွဲ့၏ရာအဖွဲ့၏ အဆည်းအဝေး

ခန်းမ (၃) ၌ ကျင်းပဲခဲ့ရ ရန်ကုန်တိုင်း
ဒေသကြီးစားသုံးသူအပြင်းပွားမှုဖြောင်း
ရေးအဖွဲ့နှင့် လုပ်ငန်းကော်မတီ နှစ်ရုံ
တို့မှ အဖွဲ့ဝင်များ စုစုပေါင်း ၂၄ ဦး
တက်ရောက်ခဲ့ပါသည်။

အစဉ်းအဝေးတွင် ရန်ကုန်တိုင်း
ဒေသကြီး စားသုံးသူ အငြင်းပွားမှု ဖြေ
ရှင်းရေးအဖွဲ့ အတွင်းရေးမှူး ဦးမြင့်ချီး
က စားသုံးသူ အကာအကွယ်ပေးရေး

ကဲရန်နှင့် စားသုံးရန် သိန့်မသင့်မာတို့
စစ်ဆေး ဆောင်ရွက်မှုအခြေအနေ
မူးကို တင်ပြချေးနေ့ခဲ့ပါသည်။

တက်ရောက်လာကြသည့် အဖွဲ့
ဝင်များက နိုင်ငံအတွင်း လျှော့ခြိတ်ချေသူ
သည့် စားသောက်ကုန်များရရှိနိုင်ရန်
မြို့နယ်၊ မြို့စွဲနှင့်များရှိ ပြည်ပမှ ဝင်ရောက်လာသည့် အမှတ်တံသိပိများကို
လည်း သေးကွက်ထဲတွင် တွေ့ရှိနေမှု
နားလည် တတ်ကျွမ်းသည့် အသိပညာ
ရှင်၊ အတတ်ပညာရှင်များ လိုအပ်လျက်
ရှိသည့်အပြောအနေ၊ စားသုံးသူ များ၏
တိုင်ကြားမှုများကို မြန်ဆန်စွာဖြေရှင်
ဆောင်ရွက်ပေးရန် လိုအပ်မှုအပြော
အနေ၊ ဥပဒေ ပြင်ဆင်ပြောန် စီစဉ်
နေမှု၊ USAID အကူအညီဖြင့် စားသုံး
သူ အပြုံးပွားမှုဖြေရှင်းရေး အဖွဲ့များ
အတွက် စံပြလုပ်ထုံးလုပ်နည်း မှုတွေမှု
(SOP) ရေးဆွဲရန် ဆောင်ရွက်နေမှု
စားသုံးသူ သတင်းပြန်ကြားရေးနှင့်
လက်ခံဆော်ရွက်ပေါ်ကြားများ အမြဲ
Information and Complaint Center
(CICC) ရုံးများဖွင့်လှစ်ရနှိုးသည် အခြေ
အနေတို့ အခြေခံ အနေဖြင့် တွေ့ဌာနပါသည်။

ယင်းမာပင်မြို့၊ အမှတ်(၂၀)လုံခြုံရေး ရဲတပ်ဖွဲ့ခွဲတွင် စားသုံးသူအကာအကွယ်ပေးရေး
ဟန်မြေပွဲကျင်းပါ ခရိုင်အတွင်း အသိပညာပေး ဟန်မြေပွဲများ (၄၄)ကိုမြတ်ဆုံး ဆောင်ရွက်ပြီးစီးခဲ့

ယင်းမာပင် ခရှင့် စားသုံးသူ
ရေးရာ ဦးစီးဌာန၊ ဦးစီးများ ဦးသန်းပို
ဦးဆောင်သည့် အဖွဲ့သည် စက်တင်ဘာ
ပုဂ္ဂန်က ယင်းမာပင်မြို့ အမှတ်(၂၃)
လုံခြုံရေး တပ်ခွဲတွင် စားသုံးသူအကာ
အကွယ်ပေးရေး အသိပညာပေး ဟော
ပြောပွဲ ကျင်းပနဲ့သည်။

အဆိပါ ဟောပြောပွဲတွင် ခရှင်
ဦးစီးမှု၊ ဦးသန်းပို၊ ဦးသောင်းကြိုင်နှင့်
ဒေါ်သာကျော်တိုက စားသုံးသ အကာ

အကွယ်ပေးရေးဆိုင်ရာ သီကောင်းစရာ များ၊ အန္တရာယ်ရှိ စားသောက်ကုန်များ နှင့် အုပ်စုဆိုင်မပါသည့် ကုန်ပစ္စည်း များ၊ ထုတ်ကုန် လုပြုစိတ်ချမှုများ ဆိုင်ရာ များ၊ အစားအသောက် ဘေးအန္တရာယ် ကင်ရှုံးများ၊ ရေးဆိုင်ရာ သီမှုပုံဖွှတ်ရာများ၊ စသည် အကောင်းအရာများတိအကျယ်

ତାଙ୍କ ରୁଦ୍ଧିରେ ପ୍ରେସ୍‌ରୂପରେ ଏହି ଅନ୍ତର୍ଭାବ ହେଉଥିଲା ।
ଆପଣି ଗୋଟିଏ ପ୍ରେସ୍‌ରୁକ୍ତି ଏହି ଅନ୍ତର୍ଭାବ ହେବାକୁ ପ୍ରମାଣିତ କରିଛନ୍ତି ।



စဉ်ကိုင်းတိုင်းဒေသကြီး

თა: უ: ვ: ა ც: ნ: ბ: မ: ც: რ: დ: რ: ე: პ: ჟ:
ლ: ბ: ც: ნ: ვ: წ: ნ: ა ღ: მ: ვ: პ: ი: ც:

စစ်ကိုင်းတိုင်း ဒေသကြီး စားသုံးသူရေးရာ ဦးစီးဌာန ဦးစီးမှုပူးချုံ၊ အစည်းအဝေးနှင့်မုန် စက်တင်ဘာလ ၂၇ ရက်က စားသုံးသူအငြင်းပွားမှု ပြုရှင်းရေးအဖွဲ့လည်ငန်းညွှန်ငြင်း အစဉ်းအဝေး ကျင်းပြုလုပ်ခဲ့ပါတယ်။

အခိုပါ လုပ်ငန်းပြုနိုင်း အစဉ်းအဝေးသိ စားသုံးသူ အငြင်းပွားမှု
ဖြေရှင်းရေးအဖွဲ့ အတွင်းရေးမှုဗီးခုံခုံတော် ပြည်သူကျန်းမာရေးဦးစီးဌာနမှ
ဒေါက်တာ သံလွင်ထွန်း တိုင်းရုတ်ပွဲမှုဗီးရုံးမှ ဒုတိယ ရုမှုဗီး ဦးအေးသိန်း
စက်မှု ကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာနမှ ဒုတိယညွှန်ကြား ရေးမှုဗီး
ဦးမြောင်းအသေးစား စက်မှုလုပ်ငန်း ဦးစီးဌာနမှ ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှုဗီး
ဦးမြို့မြောင်းနှင့် တိုင်းပညာရေးမှုဗီးရုံးမှ လက်ထောက် ညွှန်ကြားရေးမှုဗီး
ဦးအုန်းကျော်၊ တိုင်းစည်ပင် သာယာရေးအဖွဲ့မှ အမှုဆောင် အင်ဂျင်နီယာ
ဒေါ်သန်း သန်းထွေး တိုင်းစိုက်ပိုးရေးဦးစီးဌာနမှ လက်ထောက် ညွှန်ကြား
ရေးမှုဗီး ဒေါ်စန်းစန်းမြိုင်၊ တိုင်းကျော်လက် ပံ့ပြီးရေးဦးစီးဌာနမှ လက်ထောက်
ညွှန်ကြားရေးမှုဗီး ဒေါ်ဥမ္မာခုံခုံတို့နှင့်အတူ တိုင်းအဆင့် ဌာနဆိုင်ရာမှုဗီးမှ
အဖွဲ့ဝင် များ၊ စစ်ကိုင်းတိုင်း ဆီစက်လုပ်ငန်းရှုံးများအသင်း ဥဇ္ဈာဒ ဦးထွန်း
ထွန်းဦး စားသုံးသူရေးရာ ဦးစီးဌာနမှ ဝန်ထမ်းများ၊ စုစုပေါင်း ၂၄ ဦး တက်
ရောက်ခဲပါတယ်။

အစဉ်းအဝေး၏ စစ်ကိုင်းတိုင်းဒေသကြီး စားသုံးသူအငြင်းပွားမှု
ဖြေရှင်းရေးအဖွဲ့ ဗျားလုံး၊ စီမံ/ဘဏ္ဍာဝန်ကြီး (ကိုယ်စား) အတွင်းရေးမှုး
ဦးခင်ဇန်က စားသုံးသူအငြင်းပွားမှု ဖြေရှင်းရေး လုပ်ငန်းညွှန်ငြိုင်း အစဉ်း
အဝေးကို တစ်လတစ်ကြိမ် ကျင်းပြောလုပ်လျက်ရှိခြောင်း၊ စားသုံးသူ အသိ
ပညာပေး ဟောပြာဆွဲနေးပွဲနှင့် နယ်တွေကို ကွင်းဆင်းသည့် အခါတိုင်း
ရပ်ကွက်၊ ကျေးရွာများအထိ လူထုလုပ်ကားသည့် နေရာတွေမှာ စည်ပင် စိုက်ပျိုး
ရေး ပြန်/ဆက်၊ ကျေးလက် ရုံးအဖွဲ့များမှ သက်ဆိုင်ရာ ခရိုင်၊ မြို့နယ်များမှ
စားသုံးသူရေးရာ ဦးစီးဌာန အဖွဲ့ဝင်များနဲ့ ပူးပေါင်း ချိတ်ဆက် ဆောင်ရွက်
သွားရန် လိုအပ်ကြောင်း၊ နေးကွက်အတွင်း တွေ့ရှိရသည့် စားသုံးရန်မယဉ်
စားသောက်ကုန်ပစ္စည်းများအကြောင်း၊ အမှတ်တံဆိပ်မပါတဲ့ စားသောက်
ကုန်များကို မရောင်းချက်ရန် အမှတ်တံဆိပ်က် ရောင်းချက်ရှိရာ အသိပညာ
ပေးလုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်လျက်ရှိခြောင်းပြောကြားခဲ့ပါတယ်။ ထို့နောက်
တက်ရောက်လာတဲ့ အဖွဲ့ဝင်တွေက စားသုံးသူ အကာအကွယ်ပေးရေး လုပ်ငန်း
များနှင့် ရွှေ့ဆက်လက် ဆောင်ရွက်လုပ်ငန်းများနှင့် ပတ်သက်၍ စိတ်ပါ
ဝင်စားစွာ ဆွဲနေးခဲ့ကြောင်း သိရှိပါတယ်။

ଶ୍ରୀହାରି: କେବଳ ମନ୍ଦିର ଯତନ୍ ଆପଣଙ୍କ ଆଲଗ୍ନ କି ଆପଣଙ୍କ

၃၄ ပေါင်း ၁၄၀။ တက်ရောက်ခဲ့ပါ
သည်။ ဟောပြောပွဲအပြီးတွင် ခရိုင်
ဦးစီးမှုနှင့် အဖွဲ့သည် စီးပွားရေးနှင့်
ကူးသန်းရောင်းဝယ်ရေး ဝန်ကြီးဌာနမှာ
ထုတ်ဝေသည့် ကောမက်စ် ဂျာနယ်နှင့်
စားသုံးနှင့်မသုံးဟု FDA မှ ထုတ်ပြန်
ထားသည့် အစားအသောက် စာရင်း
များတိ ပေးအပ်ခဲ့ပါသည်။

စစ်ကိုင်းတိုင်း ဒေသကြီး၊ ယင်း
မှာပင်ခရှင်းနှင့် စက်တင်ဘာလအတွက်း
စားသုံးသူ အကာအကွယ်ပေးပေးနှင့်
အသိပညာပေး ဟောပြာ ဆွဲနွေးပွဲ
များကို အကြိမ်စွဲပြုလုပ်ရန် လျာထား၊
သတ်မှတ်ခဲ့ရာ ငါးကြိမ်အထိ ပြုလုပ်
နိုင်ခဲ့သဖြင့် လျာထားချက်ထက် ပိုမို
ဆောင်ရွက်နိုင်ခဲ့ပါသည်။

အဆိပါ ဟောပြောပွဲများမှာ
ပုလဲမြို့နယ်တွင် မူလတန်း သုံးကျောင်း၊
အ. လ. က (ခဲ့) ခြားကျောင်း၊
အ. ထ. က (ခဲ့) တစ်ကျောင်း ကျေးရွာ
နှစ်ရွာတို့တွင် လည်းကောင်း၊ ကန္ဒမြို့၊
နယ်တွင် မူလတန်း နှစ်ကျောင်း မူလွှန်
ကျောင်း နှစ်ကျောင်း၊ အ. လ. က (ခဲ့)

နှစ်ကျောင်း၊ ကျေးရွာနှစ်ရွာ အ. ထ. က
နှစ်ကျောင်း၊ ပုဂ္ဂက်တစ်ရပ်ကွက်နှင့်
ပြန်/ဆက်ရဲးတို့တွင် လည်းကောင်း၊
ဆားလင်းကြီးမြို့နယ်တွင် အ. မ. က
ကျောင်း ခြောက်ကျောင်း၊ မူလွန်
ကျောင်း တစ်ကျောင်း၊ အ. လ. က
ကျောင်း တစ်ကျောင်း၊ ကျေးရွာနှစ်ရွာ
တို့တွင် လည်းကောင်း၊ ယင်းမာပင်မြို့
နယ်တွင် အ. မ. က လေးကျောင်း၊

အ. လ. က (ခဲ့)ကျောင်း သုံးကျောင်း၊
ဘော်ဒါဆောင် တစ်ကျောင်း၊ အမှတ်
(၂၃) လုံခြုံရေးရဲတပ်ဖွဲ့နှင့် ဆီစက်၊
ဆန်စက် လုပ်ခန်းရှင်များနှင့် လည်း
တွေ့ဆုံးနေ့တွင် ပညာပေး ဟောပြားခဲ့
ပါသည်။

ယင်းမှာပင်ခရိုင်အတွင်းဖြူလှပ်
ခဲ့သည့် ဟောပြာဖွဲ့များထို့ ဆရာ၊
ဆရာမ ဂျုံး၊ ကျောင်းသား၊ ကျောင်း
သူ ဂုံး၊ ရွှေးသည့် ဂျုံး၊ လေ့လာ
သူ ဤဂုံး၊ စုစုပေါင်း ဂုဏ်လွှာ
ကျောင်းများ ဖို့ပို့ပါကၢ်။

ପ୍ରକାଶକ ନାମ

თეადნ გრი: ფრ. ვარა: ფრ. რენტო გრ. რენტო: მურა: თუნ
თა: ვა: ვა: ვა: ვა: სერბულ: მურა: თუნ:

အဆိုပါ ဟောပြောဖွဲ့များတွင်
ဦးခွန်ကော်ငွေး(ရုံးအပ်) က စားသုံးသူ
ရေးရာ ဥပဒေအကြောင်း သိကောင်း
စရာများနှင့် ဝန်ဆောင်များအကြောင်း
ကို လည်း ကောင်း၊ ဒေါ်နှင့်ခမ်းခြား
မာတုဆိုင်း အနေရာယ်နှင့် ကင်ခာ

A black and white photograph capturing a classroom scene. In the foreground, the backs of many students' heads are visible as they sit on the floor, facing the front of the room. A teacher stands at the front right, gesturing towards a large projection screen which displays a single slide. The room's walls are covered with chalkboards containing various writings and drawings. A window is visible on the right side, letting in some light.

କ୍ଷାପିତି (ତୋଣିକ୍ରିଃ)

ကရင်ပြည်နယ်၊ စားသုံးသူ့ရေးရာဦးစီးဌာန ဝန်ထမ်းများ၏
ခွမ်းဆောင်ရည် မြှင့်တင်ရေးသင်တန်း (၃/၂၀၁၆) ဖွံ့ဖြိုးလှစ်

ကရင်ပြည်နယ် စားသုံးသူရေးရာဦးစီးဌာန ပြည်နယ်
ဦးစီးမှုးရုံး ဝန်ထမ်းများ ၅၈ ရွှေမိုင်ခေါင်ရည်ဖြောက်တင်ရေး
သင်တန်း(၃/၂၀၁၆)ကိုစက်တင်ဘာ ၆၆ ရက်မှာ ၃၀ ရက်အထိ
ဖွင့်လှစ်ခဲ့ရာ ပြည်နယ်ရုံး၊ ဘားအံချိုင်ရုံး၊ မြိုင်တိခရိုင် ရုံးနှင့်
ကျောက်စိုက်မြိုင်တိခရိုင်ကောင်၊ ပုံးကျင်ဆောင်းလုပ်ကြောင်း

သင်ခန်းစာများကို ကရင်ပြည်နယ် စားသုံးသူရေးရားစီးဌာန ပြည်နယ် ဦးစီးမှုး၊ ဦးတင်ဆန်းမှုကြီးမှုးဖြီး သင်တန်းနည်းပြ မှုးအဖြစ် ပြည်နယ် ဦးစီးမှုး၊ လက်ထောက် ညွှန်ကြားရေးမှုး၊ ဦးစီးအရာရှင်နှင့် ဦးစီးမှုးတို့က သင်ကြားပို့ခဲ့ခြင်းကြောင်း သတင်းချက်ပါကြော်။

ଆହୀପି ଯାନ୍ତରକ୍ଷଣଙ୍କ ଗିର୍ଭ ଫୁଲର୍ ପ୍ରିଣ୍ଟିଂଙ୍ ମୁବ୍ ତାଃ ସ୍ଵର୍ଗ ଯାଇ
ଆଗାମାଗ୍ରୟ ପେବନ୍ତିର୍ବା ଲ୍ୟାବିଂ କର୍ମଙ୍କଳଙ୍କ ମୁଖୀ ଜୋବାନ୍ତିର୍ବା
ଫେବ୍ରୁଅର୍ ଏକଦିନଙ୍କ ମୁଖୀ ଆଫ୍ରିକ୍ରିଂ ତାଃ ସ୍ଵର୍ଗ ଯାଇ
ରେବ୍ ଲ୍ୟାବିଂ କର୍ମଙ୍କଳଙ୍କ ମୁଖୀ ଗିର୍ଭ ତାହାରେ ଆଗ୍ରହୀ ରେବ୍ ଆତ୍ମକ ଲାଗ
ଦେଖୁ ହୋଇପ୍ରାଇନ୍ଡିଙ୍ ଟାଇପ୍‌ର୍ ଉପରେ ଜୋବାନ୍ତିର୍ବା ପ୍ରିଣ୍ଟିଂଙ୍ ଲାଗ
ଦେଖିବାରେ ଏକାକ୍ରମିକ ପ୍ରାଇନ୍ଡିଙ୍ ଟାଇପ୍‌ର୍ ଉପରେ ଜୋବାନ୍ତିର୍ବା ହେଲାନ୍ତିର୍ବା

ခေါ်ပြည့် (ကရင်ပြည့်နယ် | စားသုံးသူ)

အောက်တို့ဘာ ဂရက်တွင် ကုန်ဆုံးသော
ရက်သတ္တုပတ်အတွင်း ဒီနှစ်ယပဲစွေးကွက်၏
အခြေအနေတို့ ကြည့်ပါက ရရှိထားသော သတ်င်း
အချက်အလက် အချို့မှာ ယခင် ရက်သတ္တုပတ်
အခြေအနေအတိုင်း ပြောင်းလဲမှု မရှိသေးသည်ကို
တွေ့ရသည်။

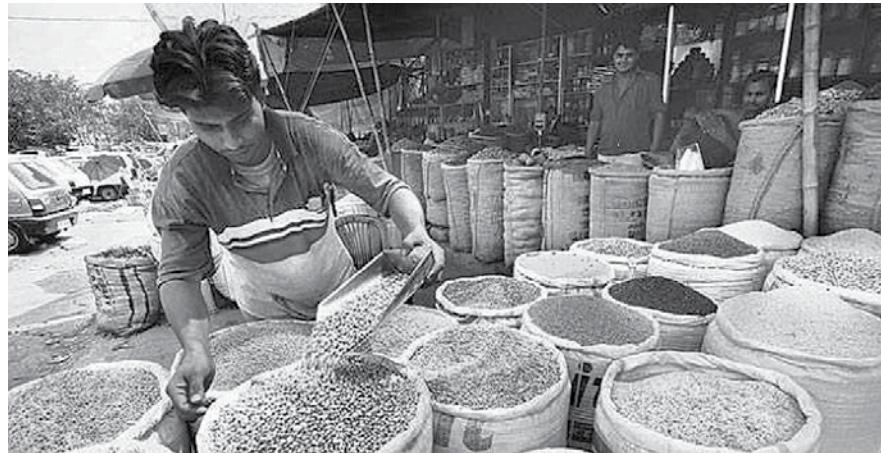
ଅନ୍ତିକ୍ଷିଯ ଭିତ୍ତିରେ ଦିଗ୍ନିବ୍ୟାମ୍ଭ ଆପ୍ରାଣକ୍ଷଣ୍ଡ
 ଅନ୍ତିକ୍ଷିଯ କିମ୍ବା ସିଂହା ଭୟରେଣ୍ଟାଲୁ କିମ୍ବା ମୁହଁଳାଙ୍କ
 ତାନ୍ତିମିଭ ଆପ୍ରାଣାଫେ ଯବନ୍ଦିକ୍ଷଣ୍ଡ ପରିବାରରେଣ୍ଟା
 କିମ୍ବା ଗନ୍ଧାରୀଙ୍କର ଆଶ୍ଵର୍ଗ ଆଲାଙ୍କରିବୁଥା ଯାଏନ ହିତରେଣ୍ଟା
 ପରିଅତିର୍ଦ୍ଦିଃପରି ପ୍ରତିଷ୍ଠାନ୍ତିର୍ଦ୍ଦିଃ
 ପରିତିର୍ଦ୍ଦିଃ ଦିଗ୍ନିବ୍ୟାମ୍ଭ ଦୟାତରିଲ୍ଲବ୍ଦମ୍ଭ ପରିଲ୍ଲବ୍ଦମ୍ଭ ଆପିଆଂଦି
 ଆପ୍ରାଣବ୍ୟାମ୍ଭରେ ଶରୀରକ୍ଷଣ୍ଡ ଦୟାତରିଲ୍ଲବ୍ଦମ୍ଭ ଆପ୍ରାଣକ୍ଷଣ୍ଡମ୍ଭ
 ଯାଏନ ରାଗିର ବାତ୍ତ୍ଵପରିକ ଆତିର୍ଦ୍ଦିଃପରି ପ୍ରତିଷ୍ଠାନ୍ତିର୍ଦ୍ଦିଃ
 ଆଲାଙ୍କରିବୁଥା ଆରଣ୍ଯ ଯଦ୍ବୀଲୁରୁମ୍ଭକ୍ଷଣ୍ଡ ପରିବାରର୍ଦ୍ଦିଃ
 ଆଧ୍ୟାତ୍ମିକ ଜ୍ଞାନରେ ପରିବାରର୍ଦ୍ଦିଃ ତାନ୍ତିତିତାନ୍ତିର୍ଦ୍ଦିଃ
 ଫ୍ରିଗ୍ରାନ୍ତିର୍ଦ୍ଦିଃ ଲାଭ ମର୍ମିଦେବେଃ ପେଣ୍ଟିଲୁଗୁରୁମ୍ଭକ୍ଷଣ୍ଡ

အောက်တိဘာ ဂရိုင်တွင် ကုန်ဆုံးသော
ရက်သတ္တပတ်အတွင်း ပလက်ငင်း ရေးကွက်၌
ပတီစိမ့်မှုပါ အခြားပဲများ၏ ရေးမှာ အနည်း
ငယ် မာလျက်ရှိသည်။ ရောင်းလိုအားနှင့် ဝယ်လို
အား ကွာဟာ ခြင်း ပြည်ပဲမှု တင်သွင်းသော ပမာဏ
နည်းပါးခြင်းနှင့် ပူရှုလိုက ကုန်သည်တိုက သို့လောင်
ထားသော ပဲများအား ပြန်လည် ရောင်းချမှု နည်းပါး
ခြင်းတို့ကြောင့် ကုလားပရေးမှာ တစ်ကွဲတယ်ကို
ရှုပါး ၂၂၀ မှ ၃၂၀ ထို့ မြင့်တက်ခဲ့သည်။ ပဲစင်းလုံး
ပတီစိမ့်မှုနှင့် မတ်ပတို့ အပါအဝင် စိုးစိုက်သီးနှံ
များမှာ လာမည့် ရက်သတ္တပတ်များတွင် ရေးကွက်
အတွင်းသို့ ပိုမိုဝင်ရောက်လာတော့မည် ဖြစ်သော်
လည်း ရေးနှင့်မှာ အများကြီး ကျဆင်းသွားနိုင်ဖွုလ်
မမရပါ။

ଅନ୍ତିମ ଅଳିକାଟ୍ରିଗର୍ ପ୍ରିୟଙ୍କରେ ଏକିମୁହୂମୁ ଯିନ୍ତୁ
ଯତ୍ତିମୁହୁ ଦିନରେଖାର୍ଥ ମନ୍ତ୍ରିତ୍ତ ଫେରେ କୃତ୍ତବ୍ୟାତ୍ମକ ଲୁହିର୍
ଶ୍ଵରାଣିକାର୍ତ୍ତିକା ଏକିମୁହୁର୍ତ୍ତିକା ଏକିମୁହୁର୍ତ୍ତିକା ଏକିମୁହୁର୍ତ୍ତିକା
ଲୋକରେଖାର୍ଥ ମନ୍ତ୍ରିତ୍ତ ଫେରେ କୃତ୍ତବ୍ୟାତ୍ମକ ଲୁହିର୍
ଶ୍ଵରାଣିକାର୍ତ୍ତିକା ଏକିମୁହୁର୍ତ୍ତିକା ଏକିମୁହୁର୍ତ୍ତିକା ଏକିମୁହୁର୍ତ୍ତିକା
ଲୋକରେଖାର୍ଥ ମନ୍ତ୍ରିତ୍ତ ଫେରେ କୃତ୍ତବ୍ୟାତ୍ମକ ଲୁହିର୍
ଶ୍ଵରାଣିକାର୍ତ୍ତିକା ଏକିମୁହୁର୍ତ୍ତିକା ଏକିମୁହୁର୍ତ୍ତିକା ଏକିମୁହୁର୍ତ୍ତିକା

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ
& ପରିଚୟ

ဝံမိဒ္ဓဘာ၏



ဝယ်ရောင်းသမားတို့က ခန့်မှန်းသည်။ အခြား
သော ပဲများ၏ ရောင်းရေးမှုလည်း အနိမ့်ဆုံး
ထောက်ပံ့သော ရေးနှုန်း (MSP) ဝန်ကျင်သာ
ရှုမည်ဖြစ်သကဲ့သို့ တင်သွင်းမည့် ပအရေအတွက်
မြင့်တက်မှုနှင့် မိုးစိုက်သီးနှံ အထွက်ကောင်းမွမှုမှု
တို့ကြောင့် ပဲရေး မြင့်တက်မှုကို အဟန့်အတား
ဖြစ်စေနိုင်ပါသည်။

ଅନ୍ତିମ ପରିବାରକୁ ଦିଲ୍ଲିଯିରେ ଆଶୀର୍ବାଦ ଦିଲ୍ଲିଯିରେ
ଏହାରେ ପରିବାରକୁ ଦିଲ୍ଲିଯିରେ ଆଶୀର୍ବାଦ ଦିଲ୍ଲିଯିରେ

ဒေသများတွင် မိုးအဆက်မပြတ် ရွှေသွန်းလျက် ရှိသဖြင့် ရိတ်သိမ်းရန် လက်ကျွန် သီးနှံများအတွက် အခက်အခဲနှင့် ကြံတွေ့ စေနိုင်ပြီး ပဲအရည်အသွေး ပျက်စီးမည်ကို စိုးရိမ်လျက်ရှိသည်။ မွမ်ဘိုင်းတွင် ပဲစင်းငံရေးများ တစ်ကွဲတယ်ကို ရှုံး ၃၁၀၀ နိုင်သည်။ ကုလားပဲရေးက တစ်ကွဲတယ်ကို ရှုံး ၉၇၀၀ နိုင်သည်။ မြန်မာပဲစင်းငံ CNF ရေးက တစ်ကွဲတယ်ကို အမေရိကန် ဒေါ်လာ ဇူလိုင်၊ FAQက အမေရိကန် ဒေါ်လာ ၁၂၂၀၄နှင့် SQက အမေရိကန် ဒေါ်လာ ၁၂၂၅၄ ရှိသည်။ မွမ်ဘိုင်းတွင် ဉာဏ်ပြေးလျော့ ကုလားပဲ၏ ပေါက်ရေးမှာ တစ်ကွဲတယ်ကို ဇူလိုင် ၃၁၀၀ ရှုံး ရှိသည်။ တစ်နှစ်နှီးယားနှင့် အိသယိုးပီးယား ကုလားပဲရေးမှာ တစ်ကွဲတယ်ကို ရှုံး ၉၇၀၀ နှင့် ၉၇၀၀ ဖြစ်သည်။

ପ୍ରୟୁଷତ୍ୱଙ୍କରେ ଯେବେଳେ ଗୁଲାବରେ ପ୍ରେସ୍ କରିବାକୁ ପାଇଲାମୁଣ୍ଡିଲୁ
ପାଇଲାମୁଣ୍ଡିଲୁ ଶ୍ରୀଫେନ୍ଦୁମନ୍ଦ୍ରିଯୁ ।

ကို ၂၂၂၂ ခုနှင့် ၂၂၂၀ ခုနှင့်တော်လုံး
ပေါက်သွေးက တစ်ကွဲတယ်ကို ၂၀၁၀ ခုနှင့်နှင့်
ရှိသည်။ ဒေါ်နှင့်သတ်မှတ်ရေး အဖွဲ့က ဆောင်း
ရာသီစိုက် ကုလားပဲနှင့် ပဲနီလေးအတွက် MSP ကို
တိုးပေးရန် ထောက်ခံတင်ပြထားသည့်အတွက်
ဆောင်းရာသီစိုက် သီးနှံများလည်း တိုးလာမည့်
ဖြစ်သည့်အတွက် ဒေါ်နှင့်များ ကျဆင်းမည့်
အလားအလာ ရှိနေသည်။

အနိုင်ရာလုပ်မှုဖြည့်တင်းရေး အေဂျင်စီမှာ
 က အောက်တိဘာ ပုဂ္ဂန်အထိ ပဲ အပူးပျိုး ၃၇၄၀
 ဒသမ ဂုဏ်အထိ ဝယ်ယူ ခဲ့သည်။ ပဲတောင်သူ
 တို့ သီးနှံရောင်းခွာရာတွင် (MSP) ဈေးနှုန်းအတိုင်း
 ရရှိစေရန် အတွက် တောင်သူများထံမျိုးစိုက်ပဲများ
 လို ဝယ်ယူကြရန် Food Corporation of India
 (FCI) နှင့် National Agricultural Cooperative
 Marketing Federation of India (NAFED) တို့ကို
 ပဟိုအနိုင်းရက ညွှန်ကြားသည်။ လောလော
 ဆယ်တွင် အေဂျင်စီ နှစ်ခုစလုံးက ပတိစီမံးနှင့်
 မတပဲကို ဝယ်ယူလျက်ရှိပြီး ပဲစိုက်ပျိုးသော ပြည်
 နယ်များတွင် ပဲဝယ်ယူရေး စင်တာများကိုလည်း
 တိုးခဲ့ ဖွင့်လှတ်လှက် ရှိသည်။ ယခု အချင်ထိ FCI
 က ၃၁၀၅၉ဒသမ ၃၄ တန် နှင့် NAFED က ၂၆၆၅
 ဒသမ ၁၃၈တန်ကို ဝယ်ယူထားပါး ဖြစ်သည်။

လက်ရှိ မိုးစိုက်ပဲများ အနက်မှ အစိုးရက
မက်ထရစ်တန် ၅၀၀၀၀ ဝယ်ယူရန် သတ်မှတ်ထား
သည်။

သီးနှံထွက်နှုန်းစံချိန်တင်မြင့်တက်သဖြင့် ကဟ္မာစားနပ်ရိက္ခာ တင်သွင်းမှုစရိတ်ကျဆင်း

အပြည်ပြည်ဆိုင်ရာ အတိုင်း
အတာဖြင့် ကုန်သွယ်မှု ပြုနေသော
လယ်ယာစိုက်ပျိုးရေး ကုန်စည်များ
အထူးသဖြင့် အကိမ် စားသုံးသီးနှံများ၏
ဈေးနှုန်းများမှာ ကျခင်းပြီး တည်ပြုမဲ့
လျက်ရှိနေသည့်အတွက် ကွဲဗုံးစားနှင်း
ရှိကွာ့ တင်သွင်းမှု အတွက် ကုန်ကျ
စရိတ်သည် ခြောက်နှစ်အတွင်း အနိမ့်
ဆုံး ဈေးအထိ ကျခင်းမဟုဟု ခန့်မှန်း
ထားကြောင်း အောက်တိဘာ ပြရက်က
ကုလသမဂ္ဂ စားနှင်းရှိကွာ့နှင့် လယ်ယာ
စိုက်ပျိုးရေး အဖွဲ့၊ (အက်ပ်အောအို) ၏
သတ်ငါးထုတ်ပို့ချက်တွင် ဖော်ပြသည်။

“ ତିକ୍ଟିନ୍ଦ୍ରମୁଖ ଗୁଣ୍ଠଳଙ୍କରିପିଲା ଯତ୍କ
ଦ୍ୱାରାମୁକ ଶ୍ଵଇନ୍ଦ୍ରିୟରିତିରେ ପ୍ରିୟତାରେ ପିଲାଯି ॥
ପ୍ରେସ୍‌ରେଟାରିଲାଇନ୍‌ସ୍ପ୍ରିଙ୍କଲାଇନ୍‌ଡିଜ୍‌ଏଲ୍‌ବୁଲାପିତାଯି ॥ ତିକ୍ଟିନ୍ଦ୍ରମୁଖ ହେଲାଇଲାଗୁଣ୍ଠଳ
ଦେବୀ ଅଳ୍ପାତାପାର୍ଥିପାର୍ଥିପିଲା ଯେଉଁଛନ୍ତି ଦେବୀ
ଗୁଣଙ୍କରିପିଲାଯି ” ତା ଅର୍ଦ୍ଧରେତ୍ରରେ ଉଚ୍ଚିଷ୍ଟ
ପାତରରେ ପିଲାଯି ॥

၂၀၁၆ ခုနှစ် စုစုပေါင်း အစား
အစာ တင်သွင်းမှုတန်ဖိုးက (အမေ
ရိကန် ဒေါ်လာနဲ့တွက်ရပ်) ၁၁ ရာခိုင်
နှစ်း ကျေဆင်းပြီး အမေရိ ကန်ဒေါ်လာ
၁၃သမ ၁၇က ထရီလိုပါဘထိ ရှိသည်။
အထူးသဖြင့် တိရစ္ဆာန် မွေးဖြူရေး၊
ထုတ်ကုန်များ၊ သီးနှံ အခြေပြု အစား
အစာများ၏ ဈေးနှစ်းများ ကျေဆင်းမှုက
ပါး၊ အသီးနှံ ဟင်းသီးဟင်းရွက်၊ ရောင်းနှံ
သွေားများ၏ ဈေးနှစ်းမြင့်တက်မှု
ထက် ကျော်လွန်းခဲ့တဲ့ အတွက် ဖြစ်
ကြောင်း အက်ဖော်အိုက ပြောသည်။

သို့သော်လည်း စီးပွားရေးအရ
အားလုံးချို့တဲ့ သော နိုင်ငံများတွင်
ပြည်တွင်းငွေကြေးများ၏ တန်ဖိုးများ
ကျေဆင်းနေသည့်အတွက် ထိနိုင်ငံများ
တွင် ဈေးနှစ်းကျေဆင်းမှု နေးကျွေးမည်
ဟု အက်ဖော်အိုက ခန်းမှုနှစ်းသည်။

သန်း သိမ္ပဟူတ် ၁၁၁၆ ၅ ရာခိုင်နှစ်း
တိုးတက်မှုသာလျှင် လက်ရှိ သို့လောင်
လက်ကျွန်းတို့ ဆက်လက် ထိန်းထားနိုင်
မည်ဖြစ်ကြောင်း အက်ပ်အောအိုက
ပြောသည်။ အိမ္မိယ်၊ အမေရိကန် ပြည်
ထောင်စုနှင့် ရုရှားနိုင်ငံတို့ တွင် ဂျီ
အတွက်နှစ်း တိုးတက်သည့်အတွက်
ကမ္မာ့ဂျီအတွက် နှစ်းမှာ ၇၄၂၂ ၃၁၈
ငါသန်း ရှိမည်ဟု ခန့်မှန်းထားသည်။

အလားတူပင် ကမ္မာ့ဆန်ထူတ်
လပ်မှုမှာလည်း ၁၁၁၆ ၃ ရာခိုင်နှစ်း
မြင့်တက်ပြီး တန်ခို့နှင့် ၄၉၇ ၃၁၈ ၈
သန်း ရှိမည်ဟု ခန့်မှန်းထားရာ သုံးနှစ်
အတွက်း အမြဲ့အမြှုံးအဖြစ် ရောက်ရှိခြင်း
ဖြစ်သည်။ ဤကဲ့သို့မြင့်တက်ခဲ့ခြင်းမှာ
မှတ်သုံးမိုး ကောင်းမွန်မှုနှင့် အာရုံက
တွင် မိုးချာသွန်းမှ မြင့်တက်ခြင်းတို့
ကြောင့် ဖြစ်သည်ဟု ခန့်မှန်းကြ သည်။
တိရစ္ာန် ကျွေးမွှေးသော သီးနှံများ၏
အကြောင်းများ မှာ လည်း ၁၁၁၆ ၃

ရာခိုင်နှစ်နံး ပိုမိုခဲ့သည်။
ပဲပူလန္တ အခြားသီတွက် သီးနှံတို့
၏ အထွက်နှစ်နံးမှာလည်း ပြင့်တက်
မည်ဟု ခန့်မှန်းထားရာ ယခုနှစ်အတွင်း
အဆိုပါ သီးနှံများ၏ ထုတ်လုပ်မှုမှာ
လည်း အမြင့်ဆုံး အခြေအနေသို့ ရောက်
ရှိနှင့်သည်။

ကမ္ဘာ ငါးထုတ်လုပ်မှုမှာလည်း
၁၁၁၈ ရရာခိုင်နှစ်နံး သို့မဟုတ် တန်
၁၃၄၇ သန်း ပိုမိုလာမည်ဟု ခန့်မှန်း
သည်။ သို့သော်လည်း အယ်လ်နှီညာ
ရာသီဥတ္တပြောင့် ဆာဒင်း၊ ကင်းမွန်နှင့်
အချို့ငါးများ အပါအဝင် ပင်လယ်ပြင်မှု
သဘာဝငါးအရှင်း၊ ဖမ်းဆီးမှုမှာ သူညာ
၁၁၁၉ ဇန်နဝါရီလနှစ်နံး ကျခွင့်မည်ဟု
ခန့်မှန်းရသည်။ အရွှေ့တောင်အာရုံ
ဧရာဝတီမှာ ဝက်သားဝယ်လိုအား ပြင့်
တက်မှုက ၂၀၁၆ ခုနှစ်တွင် ဝက်သား
ဧရာဝတီမြင်တက်မှုရှိအောင် အထောက်
အကူ ဖြစ်နိုင်ပါသည်။

ଆମେ:ଆମାରୁକ୍ଷଣୀଙ୍କିଃ ଆମ୍ବନ୍ଦିଙ୍କିଃ
ଗିଫ୍ଟିଙ୍କିଃ ସଲ୍ଲ ଠିକ୍ ତାଙ୍କିରୁକ୍ତିଙ୍କିଃ ପୁଅଂଶୁକୁ
ବାହି ଅଯଥାରୁହିନ୍ଦିଙ୍କିଃ ମୁହଁତ ଆତି ରେବାର
ଶ୍ରୀହେରା ଭ୍ରାତିତିରି ପ୍ରତିବାଦ ଉପରୁ ରାଜିନ୍
କ୍ଷଣୀଙ୍କିଃ ରୁଦ୍ଧ ଯବନ୍ଦିନ୍ଦିକିଃ କାଳିତାରି ଚାହିଁ
ଅନ୍ତିମିନ୍ଦିଙ୍କିଃ ପିତ୍ରିଲୋକାର୍ତ୍ତିଃ॥

ଯାତ୍ରାଃ ଯେଁଷାନ୍ତିକଣ୍ଠଃ ଆନ୍ତିକଣ୍ଠଃ ଗିନ୍ତିକଣ୍ଠଃ
 କୁଣ୍ଡ ହଙ୍ଗଃ ଶୁର୍କତି ଯେଁଷାନ୍ତିକଣ୍ଠଃ ଆନ୍ତିକଣ୍ଠଃ ଗିନ୍ତିକଣ୍ଠଃ
 ତିନ୍ଦ୍ରମୁା ପ୍ଲାଟର ଫୁଣ୍ଡ ଫିଲ୍ଡିଃ ଯୁଣ୍ଡ ପିକ
 ଠରିତରିହାତୁର ଓତ୍ତମ ଉଭାନ୍ତିକଣ୍ଠଃ
 ଫୁଣ୍ଡ ପତମ ଉଭାନ୍ତିକଣ୍ଠଃ ଆଵିଃ ଵିଃ
 ପ୍ଲିନ୍ ତରିହ ପି ଯନ୍ତି ॥ ଆଚାରଃ ଯେଁଷାନ୍ତିକଣ୍ଠଃ
 ଆନ୍ତିକଣ୍ଠଃ ଗିନ୍ତିକଣ୍ଠଃ ମୁଲ୍ଲ ପ୍ରୋବିଲ୍ ମୁଲ୍ଲ ମଧ୍ୟପି ॥
 ଵିଃ କୁଣ୍ଡ ଯେଁଷାନ୍ତିକଣ୍ଠଃ ଆନ୍ତିକଣ୍ଠଃ ଗିନ୍ତିକଣ୍ଠଃ ମୁଲ୍ଲ
 ଯଏନ ଲକ୍ଷ୍ମି ଫିଲ୍ଡିଃ ଯୁଣ୍ଡ ପିକ ଓତମ
 ଉଭାନ୍ତିକଣ୍ଠଃ ଗୁହଣିଂ ପ୍ରିୟ ଯଏନକୁଳ ଗାଲ
 ତାଫୁଣ୍ଡ ଫିଲ୍ଡିଃ ଯୁଣ୍ଡ ପିକ ରତମ ଉଭାନ୍ତିକଣ୍ଠଃ
 କଣ୍ଠଃ ଗୁହଣିଂ ପିଲ୍ଲାବନ୍ତି ॥

ଭାଷ୍ୟତାନ୍



Greatseal Co., Ltd.

အကျိုးအာမလံ ဝန်ဆောင်မှုပါမြန်းများ



Waterproofing
ဓမ္မပိုင်စု ပြောင်းလောက်သွင်းမြှင့်



Waterstops
တုန်ကုပ်ဆင်ပြုရေးမှု
PVC / Hydroswell



Floor Hardener
ကုပ်ကုပ်ပြုခြင်းဆောင်သွင်းမြှင့်



Epoxy Paint
ဓမ္မပိုင်စု ပြောင်းလောက်သွင်းမြှင့်



Sanitary Refinishing
Sanitary ဓမ္မပိုင်စု ပြောင်းလောက်သွင်းမြှင့်



Swimming Pool Products
ဓမ္မပိုင်စု သွင်းမြှင့်



Stone Care Product
သောက်ကုပ်သာများ ပုဂ္ဂိုလ်



Stencil Concrete
တုန်ကုပ်ပြုခြင်း ကုပ်ကုပ်သွင်းမြှင့်



Chemical Anchor
Rebar ပိုင်စု ပြုရေးမှု



Structure Repair
ဓမ္မမာရ်သာများ ပြုရေးမှု



Joint Sealant
တုန်ကုပ်ပြုခြင်း Sealant



Tiling & Flooring
ဓမ္မပိုင်စု Adhesive / Self Levelling Mortar

Yangon

Bldg: (8), Room (001-002), Aye Yeik Mon 8th Street, Block-5, Hlaing Township, Yangon.
Tel : 01-530015, 01-505031, 01-530531 Mobile : 09-5417036, 09-512 9004, Email: greatsealygn@gmail.com

Nay Pyi Taw

No.2/330, 9th Street, Toe Che 2nd Street, Paung Laung Ward, Nay Pyi Taw - Pyin Ma Nar.
Tel : 067-25337, 09-43066612, 09-8633053, 09-440189630, 09-5129004, Email: npt.greatseal.ths@gmail.com

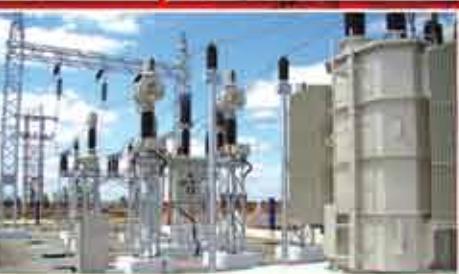
Mandalay

Hta Hta 9/41, Between Bayintnaung Rd & Bandoola Rd., Salone Market, Pyigyitakon Tsp., Mandalay.
Tel : 09-73202270, 420093791, 09-450035462, 09-5404671, 09-3171245, 09-5129004, Email: zink0219mdy@gmail.com



THIDA Chan Myay Electrical Trading Co., Ltd.

No. (17), Myintzu Street, Parami Avenue, Yankin Township, Yangon. Tel: 01 660857



THIDA Chan Myay အကောင်း

- ဓမ္မပိုင်စု အာမလံ ပွဲမြေးကိုရိုးယာအပိုးများ
- ဓမ္မပိုင်စု အာမလံ ပွဲမြေးကိုရိုးယာအပိုးများ တို့၏ အပိုးများ ပြုလုပ်မှု
- High Voltage/ Low Voltage ခုံ: Circuit Breaker အပိုးများ နှင့် အကောင်းစုံမွေးနှင့်များ
- ဓမ္မပိုင်စုံမှု (Transformer) အပိုးများ တို့၏ ရောင်းချွခြားပြုလုပ်မှု တစ်ဆင် အေးလျော့ရှိပါသည်။

(လုပ်ငန်းလုပ်ခုံ၊ ရောင်းချွခြားပြုလုပ်မှု၊ Transformer (KVA) အာမလံအပိုးများ၊ တို့၏ လုပ်ခုံအာမလံအပိုးများ တို့၏ လုပ်ခုံအာမလံအပိုးများ တို့၏ လုပ်ခုံအာမလံအပိုးများ)

INSTALLATION & MATERIALS SUPPLY OF

- SUB STATION ACCESSORIES, TRANSMISSION & DISTRIBUTION LINE ACCESSORIES
- HIGH VOLTAGE / LOW VOLTAGE SWITCH GEAR PANEL/ CUBICLES • TRANSFORMER & ACCESSORIES

Contact us

09 5133406, 09 5011478, 09 5141179, 09 5559600, 09 5028017, 09 5073931, 09 73073948

Fax : 951 660857 Email : info@thidachanmyay.com, office@thidachanmyay.com



SUPER POWER GROUP

Manufactured and Distributed by SUPER POWER GROUP



မြို့သူမြို့သူ
(METHYLATED SPIRITS)



အဆုံးသူမြို့သူ
(ANALGESIC BALSA)



အဆုံးသူမြို့သူ
(ANTISEPTIC CREAM)



ZINC OXIDE
BENZOIC ALCOHOL
SULPHUR



• အဆုံးသူမြို့သူ
• အဆုံးသူမြို့သူ



စီးပွားရေး
မြို့သူမြို့သူ
(SUPERSCAR)
စီးပွားရေး
မြို့သူမြို့သူ
(SUPERDRY)



စီးပွားရေး
မြို့သူမြို့သူ
(SUPDERM)
စီးပွားရေး
မြို့သူမြို့သူ
(SUPERCREAM)



စီးပွားရေးမြို့သူ
မြို့သူမြို့သူ



စီးပွားရေးမြို့သူ
မြို့သူမြို့သူ



စီးပွားရေး
မြို့သူမြို့သူ



မြို့သူမြို့သူ



စီးပွားရေးမြို့သူ
မြို့သူမြို့သူ



အဆုံးသူမြို့သူ
မြို့သူမြို့သူ



အဆုံးသူမြို့သူ
မြို့သူမြို့သူ

(BACTISOL)

(HYDROGEN PEROXIDE)

ပြုပေါင်းပြုပေါင်းစီးသူ စီးပွားရေးမြို့သူမြို့သူ

ရန်ကုန် - ၁၀၈-၂၄၃၄၅၄၉၁၊ ၁၀၈-၅၆၄၀၂၇၈၊ ၁၀၈-၅၄၄၇၀၈ ၂၁၀၀-၂၄၄၂၄၄၁၀၀-၂၄၄၂၄၄၁၀၀
နယ်တော် - ၁၀၂-၂၄၂၅၇၅၇၁၊ ၁၀၂-၅၁၅၅၉၇၁၊ ၁၀၂-၅၁၅၅၉၇၁၊ ၁၀၂-၅၁၅၅၉၇၁၊ ၁၀၂-၅၁၅၅၉၇၁

MYANMAR THADINGYUT
FESTIVAL 2016



JPM SERVICES CO.,LTD

Email- jpmautocenter@gmail.com
Web: www.jpmmotors.com

ဖော်တော်ကားဝယ်ယူရန်စိစဉ်စဉ်းစား
နေသူများအတွက် ပြန်ဟန်ငံသားများနှင့်
အထူးသင့်လျှော်သော ဂျပန်နိုင်ငံမှတင်သွင်းလာသည့်
အရည်အသွေးမြင့်ကားကောင်းကားသန်များကို
ဝယ်ယူသုအမည်ပေါက်
စိတ်တိုင်းကျေဓရူးချက်ဝယ်ယူနိုင်ရန်အနာဂတ် နယ်အရပ်ရပ်မှ
ပိတ်ဘောင်းပိတ်သစ်များကို ကျွန်ုတ်တော်တို့

JPM Car Sale Center မှ

စိတ်ခေါ်ပါရ။



HOT LINE

09 253008800

No (42/A), New University Avenue Road, Bahan Township, Yangon.

(5 Movie ရုံးချုပ်အနီး၊ ဧည့်သွေးသောက်ဆိုင်ရေး) | Ph: 01 860 3921

ZP
ZENITH POWER
COMPANY LIMITED

Engineering | Procurement
Construction | Commissioning
Project Management



OFFICE (YGN) : No.45T, Tae Nu Yin Street, 7½ Mile, Off Pyay Road, Mayangone Township, Yangon, Myanmar. Tel : (95-1) 656 525 Mobile : (95-9) 40 158 7272

OFFICE (MDY) : No. 682, 35th Street, Between 73rd x 74th Street, Maw Ya Gi Wa Ward, Chan Aye Thar Zan Township, Mandalay. Mobile : (95-9) 401 587373 , 262 174 143

OFFICE (SG) : Block 12, Lorong Bakar Batu, # 05-08, Singapore 348745

Mobile : (65) 6742 3706

E-Mail : info@zenithpowermyanmar.com

www.zenithpowermyanmar.com

www.zenithpowerengineering.com.sg

SMART SOLUTION

RELIABILITY

EVERYWHERE

COMMERCE INTERNATIONAL

လုပ်ငန်းဆက်ခံသူ ရရှိရန် အခက်ကြံ့နေရာဖြင့် ဂျပန်အသေးစားလုပ်ငန်းများ ပျောက်ကွယ်လုပ်းပါးဖြစ်

အသက်အရွယ် ကြီးရင့်လာသော လုပ်ငန်းပိုင်ရှင်များက လုပ်ငန်းကို ဆက်ခံနိုင်သူရရှိရန် အလူးအလှရှုန်းကုန်နေရသည့်အတွက် ဂျပန်နိုင်ရှိအသေးစား စီးပွားရေးလုပ်ငန်းကလေးများမှာ ဆိတ်သွေးပျောက်ကွယ်ရတော့မည့် အခြေအနေကို ရောက်ရှိနေပြောင်းနှင့် အသက်အရွယ် ကြီးရင့်သူ့ပြီးရေ လျင်မြန်စွာ တိုးတက်လာခြင်းက ဂျပန်နိုင်အတွက် အခက်အခဲတစ်ခုဖြစ်လာတော့မည့် လက္ခဏာတစ်ရုပ်အဖြစ် ပြဿနာကြောင်း ရှိက်တာသတင်းတွင် ဖော်ပြသည်။

လုပ်ငန်းများ ပြန်လည်ဖွံ့ဖြိုးရေးအတွက် အရောပါသော လုပ်ငန်းရပ်အဖြစ် ဝန်ကြီးချုပ်ရှင်ဖို့အား သည် စီးပွားရေးလုပ်ငန်းသစ်များထူထောင်ရေးကို ဦးတည်ချက်ထားဆောင်ရွက်ခဲ့သည်။ သို့သော်လည်း ယခုအချိန်အထိ အခြေအနေတို့ကြည့်ပါက ဝန်ကြီးချုပ်ရှင်ဖို့အား အစီအစဉ်မှုပါ။



မှုနည်းနေသည်ကို တွေ့ရှိုးလုပ်ငန်း ပိတ်သိမ်းရသော အသေးစား စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများ၏ အရေအတွက်မှာ လည်း စံချိန်တင် မြင့်တက်လျက်ရှိသည်။

အသက် ဂျပန်အရွယ်ရှိ တာကာယာခုံတော်ဘာတေားသည် ဂျပန်နိုင်ငံ အလယ်ပိုင်း နာဂုံးယာရှိ သူ့သည် ယူသည် နည်းပညာ၊ ပစ္စည်းကိုရှိ ယာနှင့် ကုန်အမှတ်တံဆိပ်ပိုင်ဆိုင်ခွင့် အားလုံးကို တောင်ကိုရှိယားကုမ္ပဏီ ဆယ်ကြာ လုပ်ကိုင်ခဲ့သော မြေဖြူ။

တောင့်စက်ရှုကို ပိတ်သိမ်းခဲ့သည်။ သူ့သည် နည်းပညာ၊ ပစ္စည်းကိုရှိ ယာနှင့် ကုန်အမှတ်တံဆိပ်ပိုင်ဆိုင်ခွင့် အားလုံးကို တောင်ကိုရှိယားကုမ္ပဏီ တစ်ခုအား ယခင်နှစ်က ရောင်းချွဲသည်။

“ကျွန်တော့ရှုပ်ခန္ဓာ အခြေအနေက ယုံကြုံးနေပြီ။ ကျွန်တော့ လုပ်ငန်းကို ဆက်ခံမယ့်သူလည်း မရှိဘူး။ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းအခြေအနေကလည်း မကောင်းဘူး”ဟု ဝါတာနာဘေးက ပြောသည်။ သူ့သမီးသိုး ယောက်ကလည်း သူ့လုပ်ငန်းကို ဆက်ခံပြီး ဆက်လက်ဆောင်ရွက်လိုပါတယ်။ မရှိကြောင်း သူကပြောသည်။

Abenomicsဟုခေါ်သော မူဝါဒများဖြင့် စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများကိုမြှင့်တင်ပေးရန် ဝန်ကြီးချုပ်က ကတိပြုဆောင်ရွက်ပေးပြီးနောက်ပိုင်းမှာပင် ဂျပန်စီးပွားရေးက သုံးနှစ်ဆက်တိုက်ကျဆင်းခဲ့ကြောင်းနှင့် အသေးစားစက်မှုလုပ်ငန်းများ၏အလေးအလာမှာ စက်တင်ဘာတွင် မေးမြို့န်နေခဲ့ဖြစ်ကြောင်း ဂျပန်ပုလိုဘက်မှ အောက်တို့ဘာ ၃ ရက်တွင် ထုတ်ပြုသည့် စီးပွားရေးစဉ်တမ်းအရ သိရာသည်။

UNT

Hachon®
Professional High Quality Home Appliance
WHOLE & RETAIL SALES

EARLY BIRD TRADING CO., LTD.

Show Room : No.24, Building No. C-8, Bayintnaung Rd, 27 Ward, North Dagon Tsp, Yangon. Tel : 09-5031188, 09-262076363, Email : earlybird623@gmail.com

SINOR LINES
RO/RO Service for Myanmar

DATE : 10th October 2016

* SUBJECT TO CHANGE WITH OR WITHOUT NOTICE

VESSEL	Height (m)				JAPAN					KOREA	SINGAPORE	MYANMAR	THAILAND	BANGLADESH
	A	B	C	D	KOBE	SAKAI	HAKATA	NAGOYA	YOKOHAMA	INCHEON	SINGAPORE	YANGON	LAEM CHABANG	MONGLA
MV.HOEGH CHENNAI .27	1.55	1.90	2.20	3.50		2.9.2016		3.9.2016	4.9.2016		13.9.2016	18.9.2016		24.9.2016
	S/O CUT					29.8.2016		30.8.2016	31.8.2016					
MV.CITY OF MUMBAI V.34	1.55	1.90	2.20	3.50	29.9.2016		28.9.2016	27.9.2016	23.9.2016	7.10.2016	12.10.2016			
	S/O CUT				25.9.2016		24.9.2016	23.9.2016						
MV.HOEGH CHENNAI .28	1.55	1.90	2.20	3.50		12.10.2016		11.10.2016	10.10.2016		21.10.2016	25.10.2016		1.11.2016
	S/O CUT					8.10.2016		7.10.2016	6.10.2016					
MV.CITY OF MUMBAI V.35	1.55	1.90	2.20	3.50	29.10.2016		27.10.2016	30.10.2016	31.10.2016	25.10.2016	9.11.2016	14.11.2016		
	S/O CUT				25.10.2016		23.10.2016	26.10.2016	227.10.2016					

GOLDEN LAND EXPRESS LIMITED
Dagon Center II, Pyay Road, No. 268, Room 14 (C), 14 th Floor, Sanchaung Township, Yangon, Myanmar.
Tel : +95 1 2305542, 2306027, 2306028 Mobile : + 95 9 250289802 Fax : + 95 1 2305543
Hot Line : + 95 9 254010441
Email : gletd.office@gmail.com (Management)
gletd.mktg@gmail.com (Operation)
docs.gle@gmail.com (Document)
gletd.marketing@gmail.com (Marketing)
goldenland.gle@gmail.com (Marketing)

Loading address (YOKOHAMA DAIKOKU)
Daikoku T-3/4/5/6/7/8, Public Berth, Yokohama
Loading address (SAKAI SENBOKU)
Shiomi Wharf 5-A/B/C
Operation : Mr. Tin Htun Aung (95 9 448049234)
Mr. Thiha Thiek (95 9 514580 1)
Documentation : Ms. Mar Mar Cho (95 9 421018250)
Customer Service : Ms. Hilda (95 9 5035797)
Marketing : Ms. Ja Seng Eain (95 9 402794677)
Marketing : Mr. Kyaw Kyaw Aung (95 9 420085073)